24
21 сб

Городокский районный ЗАГС

Городокский костёл

Книга регистрации о рождении, бракосочетании и смерти за 1886 год

На 105 листах

Срок хран. пост.

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АРХИВ Хмельницкой области
Фонд
2/4

Хмельницкой области Государственный архив
Фонд Ф-17
Опись 1
Дело 47

В этом деле пронумеровано
105 (сто пять) листов арх. тех. работником
Сантигорцевой 31.03.1984 года

134.

# МЕТРИЧЕСКАЯ КНИГА

*Грудецкой*

## РИМСКО-КАТОЛИЧЕСКОЙ ПРИХОДСКОЙ ЦЕРКВИ

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ

## О РОДИВШИХСЯ

*На 1886 годъ.*

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужескаго пола. | Счетъ родившихся. Женскаго пола. | Числа. Рожденія. | Числа. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | Мѣсяцъ Январь |
| Гловацкихъ. | 1 | 1 | " | 1 | 2. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Января второго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Томашъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства |
| Марчуковъ. | 2. | 2. | " | 2. | 4. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Января четвертого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Стефанъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Лисняровскихъ | 3. | " | 1. | 4. | 5. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Января пятого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонина Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Буковскихъ | 4 | " | 2. | 1. | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Января шестого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Юлія Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Павлюковъ. | 5. | " | 3. | 3. | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Января шестого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Агнѣшка Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Войтишковъ. | 6. | 3. | " | 1. | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Января шестого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Михаилъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспріемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| 1886 Года. — | | |
| Крестьянъ Ермашинской Волости Ивана и Домицеліи Шендеровъ Глаголевыхъ законныхъ супруговъ сынъ родившійся сего года Января первого дня въ С. Завидзевскихъ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Иванъ Кидзивинь и Анастазія Кендзиховна. — | |
| Крестьянъ Корзинской Волости Ивана и Франциски Колодзевъ Маркуковъ законныхъ супруговъ сынъ родившійся Января второго дня сего года въ С. Бобраковизнахъ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Григорій Колодзевъ и Маріанна Жуковская. — | |
| Крестьянъ Франца и Маріанны Ковалевскихъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Января четвертого дня сего года въ М. Гродно. — | Воспріемниками были Кр. Францъ Раковскій и Юзефа Бобинская. — | |
| Однодворцевъ Виталиса и Маріанны Старинскихъ Буковскихъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Января перваго дня сего года въ М. Коршинѣ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Пилецкій и Наталія Войцеховская. — | |
| Крестьянъ Ломера и Маріанны Гайковскихъ Павловыхъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Января перваго дня сего года въ д. Людвиполѣ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Ломеръ Гайко и Франциска Рогальская. | |
| Крестьянъ Коршинской Волости Войцеха и Антонины Войташковъ Войташковыхъ законныхъ супруговъ сынъ родившійся Января перваго дня сего года въ С. Завидзевскихъ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Войташко и Франциска Кадуровская. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Зарницкихъ. | 7. | " | 4 | 4 | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января Шестого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Маріянна Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Литвинскихъ. | 8. | " | 5. | 1. | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января Шестого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Каролина Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Замуцкихъ. | 9. | 4. | " | 5. | 7. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января Седмого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Банасовъ. | 10. | " | 6. | 6. | 7. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января Седмого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Маріянна Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Мирзовъ. | 11. | 5. | " | 11 | 12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января двенадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Францъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Борыстовъ. | 12. | " | 7. | 11. | 12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января двенадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Екатерина Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Томаша и Маріанны с. Пѣсловъ Воронецкихъ законныя Супруговъ дѣтя родившаяся Января Четвертого дня сего года въ М. Крынки Трудовского Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Казиміръ Антоновичъ съ Розаліею Горбатковскою. — | |
| Однодворцевъ Ивана и Анны с. въ Слободскихъ Литовскихъ законныя Супруговъ дѣтя родившаяся Января первого дня сего года въ С. Новомъ Поречу Трудовского Прихода. — | Воспріемниками были Од. Иванъ Ваневскій съ Брониславою Ваневскою. — | |
| Крестьянъ Трудовской Волости Франца и Маріанны с. Вырвесовскихъ Замурскихъ законныя Супруговъ Сына родившійся Января пятаго дня сего года въ М. Трудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Францъ Замурскій съ Елизаветою Куликовскою. | |
| Крестьянъ Алёшка и Терессы с. Перезова Банасовъ законныя Супруговъ дѣтя родившаяся Января шестаго дня сего года въ С. Крестинской Трудовского Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Войцѣхъ Перецъ съ Маріянною Извинковскою. — | |
| Крестьянъ Трудовской Волости Антона и Франциски с. Михаловскихъ Мерлановъ законныя Супруговъ Сынъ родившійся Января одиннадцатаго дня сего года въ М. Трудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Викентій Мерлановъ съ Людвикою Матуровскою. — | |
| Крестьянъ Станислава и Терессы с. Сидоровичъ Горлатовъ законныя Супруговъ дѣтя родившаяся Января одиннадцатаго дня сего года въ М. Трудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Амуранъ Гелеховичъ. | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Сокальскихъ. | 13. | 6. | .. | 11. | 12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января двенадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Марцелій Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела, съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Веретильниковъ. | 14. | 7. | .. | 13. | 14. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января четырнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Францъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Бегерновъ. | 15. | .. | 8. | 13. | 14. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января четырнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Агнѣшка Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Ерошкиныхъ. | 16. | 8. | .. | 14. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января шестнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Павелъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Бильковъ. | 17. | 9. | .. | 16. | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января семнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ, Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Савичевскихъ. | 18. | .. | 9. | 17. | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января девятнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонина Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянка Гродненской Волости Мос. Округа Петра и Юзефы въ Крыгановъ Секалевскихъ законныхъ супруговъ Сына родившейся Января одиннадцатого дня сего года въ М. Гродно. — | Воспріемниками были Кр. Томашъ Горчыца и Екатерина Мирецко. — | |
| Крестьянка Гродненской Волости Антона и Юзефы въ Бурмиковъ Верестинскихъ законныхъ супруговъ Сына родившейся Января тринадцатого дня сего года въ с. Людвиполь Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Михаилъ Бурмихъ и Елизавета Верестинковская. — | |
| Побочнаго Сына Карла и Марты въ Ковальскихъ Белухуновъ законныхъ супруговъ Дочь родившаяся Января тринадцатого дня сего года въ М. Гродно. — | Воспріемниками были Кр. Викентій Карпецкій и Петронелія Ковалевская. — | |
| Одновѣрцевъ Гродненской Волости Константина и Екатерины въ Загурскихъ Рудзевичахъ законныхъ супруговъ Сына родившейся Января четырнадцатого дня сего года въ М. Гродно. — | Воспріемниками были Кр. Викентій Мелешевичъ и Эмилія Барановская. — | |
| Побочнаго Сына Крестьянки Волости Тадеуша и Маріанны въ Фредерцуковъ Билыковъ законныхъ супруговъ Сына родившейся Января шестнадцатого дня сего года въ Р. Завадникахъ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Войтанокъ и Петронелія Гранатовская. — | |
| Побочнаго Сына Мартина и Доминики въ Сапарчуковъ Савицкевичъ законныхъ супруговъ Дочь родившаяся Января пятнадцатого дня сего года въ М. Кричинъ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Матвей Слободзянъ и Валерія Людвиковская. | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Цусельскихъ | 19. | .. | 10. | 10. | 19. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Января девятнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Вероника Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Буковскихъ | 20. | .. | 11. | 18. | 19. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Января девятнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Агнѣшка Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Попѣліовъ | 21. | 10. | .. | 10. | 19. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Января девятнадцатого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ, окрещено дитя именемъ Брониславъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Огродниковъ | 22. | .. | 12. | 19. | 20. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Января двадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Агнѣшка Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Бурликовъ | 23. | 11. | .. | 20 | 21. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Января двадцать Перваго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ, окрещено дитя именемъ Антонъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Лошиловскихъ | 24. | 12. | .. | 17. | 23. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Января двадцать третьяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Марцелій Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Казимира и Маріанны ея Граловскихъ Цывинскихъ законныя Супруговъ дѣтя, родившаяся Января десятаго дня сего года въ М. Грудекъ. — | Воспріемниками были Кр. Габріель Слободзкій съ Маріанною Граловскою. | |
| Крестьянъ Ивана и Маріи съ Леськовъ Буковскихъ законныя Супруговъ дѣтя родившаяся Января восемнадцатаго дня сего года въ М. Грудекъ. — | Воспріемниками были Кр. Станиславъ Крогахъ съ Юзефою Свитальскою. | |
| Однодворцевъ Ярмолинецкой Волости Іосифа и Маріанны ея Вишневскихъ Пятьлѣтняя законная Супруговъ дѣтя родившаяся Января десятаго дня сего года въ Р. Олешковцахъ Подольской Губерніи Грудецкаго Присода. — | Воспріемниками были Од. Станиславъ Пятровскій съ Викторіею Вишневскою. — | |
| Крестьянъ Матвѣя и Екатерины ея Дмитрукъ Огрибковъ законныя Супруговъ дѣтя родившаяся Января девятнадцатаго дня сего года въ Р. Завадовцахъ Грудецкаго Присода. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Гранатъ съ Екатериною Огрибковою. — | |
| Крестьянъ Грудецкой Волости Игнатія и Елисаветы ея Лисовскихъ Бурмаковъ законныя Супруговъ дѣтя родившаяся Января двѣнадцатаго дня сего года въ Д. Людвиковцахъ Грудецкаго Присода. — | Воспріемниками были Кр. Антонъ Лисовскихъ съ Терессою Богатыревою. — | |
| Побитетскаго Вѣка Грудецкой Волости Каспара и Франциски ея Гечьевскихъ Лашкевичовскихъ законныя Супруговъ дѣтя родившаяся Января Осмнадцатаго дня сего года въ Грудекъ. — | Воспріемниками были Кр. Семенъ Мошковскій съ Франциною Сивковою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Ахмановичовъ. | 25. | 13. | .. | 22. | 23. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Января двадцать третьяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Станиславъ Кс. Викентіемъ Журавковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Лысаковскихъ. | 26. | .. | 13. | 22. | 25. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Января двадцать пятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Маріанна Кс. Викентіемъ Журавковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Вандуляковъ. | 27. | 14. | .. | 24. | 25. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Января двадцать пятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Павелъ Кс. Викентіемъ Журавковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Гасковъ. | 28. | 15. | .. | 23. | 26. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Января двадцать шестого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Станиславъ Кс. Викентіемъ Журавковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Квасницовъ. | 29. | 16. | .. | 23. | 26. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Января двадцать шестого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонъ Кс. Викентіемъ Журавковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Пташниковъ. | 30. | .. | 14. | 23. | 26. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Января двадцать шестого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Агнѣшка Кс. Викентіемъ Журавковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Та[illegible] |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Побочная Сына Гродненской Военной Фурштатской Команды и Крестьянки Ксеніи Михайловой Захаровъ Отроковъ Сынъ родившійся Января двадцать второго дня сего года въ м. Гродно. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Иванъ Пачковскій съ Родзіемъ Будрейко сего. — | |
| Крестьянъ Ивана и Терессіи съ Онаскевичей Лисаковичей Захаровъ Отроковъ Дочь родившаяся Января двадцать второго дня сего года въ Гродненскомъ Приходѣ. — | Воспріемницами были Кр. Марціанна Гаевичъ съ Каріанною Лисаковичей. — | |
| Крестьянъ Гродненской Военной Петра и Магдалены съ Валидуховичей Валидуховъ Захаровъ Отроковъ Сынъ родившійся Января двадцать четвертаго дня сего года въ Гродненскомъ Приходѣ Крещенъ Гродненскимъ Приходомъ. — | Воспріемниками были Кр. Матвей Валидуховичъ съ Маргаритою Германовичей. — | |
| Крестьянъ Гродненской Военной Шимона и Розаліи съ Дроздовичей Галиховъ Захаровичъ Отроковъ Сынъ родившійся Января двадцать третьяго дня сего года въ Гродненскомъ Приходѣ. — | Воспріемниками были Кр. Владиславъ Антоновичъ съ Екатериною Деревичевой. — | |
| Крестьянъ Коронной Военной Григорія и Теклы съ Лисаковичей Квасницовъ Захаровъ Отроковъ Сынъ родившійся Января двадцать третьяго дня сего года въ Гродненскомъ Гродненскомъ Приходѣ. — | Воспріемниками были Кр. Игнатій Жемойтуровичъ съ Анною Дубровской. — | |
| Крестьянъ Варшавской и Анны съ Кавалевскими Пташниковъ Захаровъ Отроковъ Сынъ родившійся Января двадцать третьяго дня сего года въ Гродненскомъ Приходѣ. — | Воспріемниками были Кр. Николай Грабовскій съ Домицеліею Вагуровской. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Сергіовскихъ | 31. | .. | 15. | 26. | 27. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января двадцать Седмого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Викторія Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Пацановъ | 32. | 17. | .. | 27. | 27. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января двадцать Седмого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Станиславъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Вандуляковъ | 33. | .. | 16. | 27. | 28. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января двадцать восьмого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Павлина Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Низовичевъ | 34. | 18. | .. | 27. | 28. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января двадцать восьмого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Францъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Окульскихъ | 35. | .. | 17. | 28. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января двадцать девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Францишка Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Якубовскихъ | 36. | .. | 18. | 24. | 30. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января тридцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Францишка Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Ивана и Маріанны ев Вятчуковыхъ Орловскихъ законныхъ супруговъ дѣтъ родившихся января двадцать шестого дня сего года въ С. Ливенскомъ Градскомъ Приходѣ. — | Воспріемниками были Кр. Антонъ Кенаухій съ Аполоніею Вятчуковою. — | |
| Крестьянъ Градской Волости Андрея и Юліи ев Сокальскихъ Тарановыхъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся января двадцать седьмого дня сего года въ М. Градскомъ. — | Воспріемниками были Кр. Станиславъ Кенаухій съ Маріанною Граховскою. — | |
| Крестьянъ Петра и Аннушки ев Войтковичъ Валдуевыхъ законныхъ Супруговъ дѣтъ родившихся января двадцать седьмого дня сего года въ С. Сенкевичевскомъ Польскомъ Градскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Франца Валдуева съ Павлиною Едвардовою. — | |
| Крестьянъ Градской Волости Франца и Юзефы ев Комашковыхъ Кузьмичевыхъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся января двадцать седьмого дня сего года въ М. Градскомъ. — | Воспріемниками были Кр. Петръ Комашковскій съ Ельжбѣтою Комашковою. — | |
| Однодворцевъ Романа Антонія ев Грабовскихъ Окуневскихъ законныхъ Супруговъ дѣтъ родившихся января двадцать восьмого дня сего года въ С. Крестинской Пл. Ружанскаго Прихода. — | Воспріемниками были Од. Іоаннъ Грабовскій съ Маріанною Кейзеровскою. | |
| Крестьянъ Вацлава и Петрунеллы ев Пачесовыхъ Окуневскихъ законныхъ Супруговъ дѣтъ родившихся января двадцать четвертого дня сего года въ С. Новыхъ Поляхъ Градскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Казиміръ Нагулевичъ съ женою Нагулевичевою. | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Малеевскій. | 37. | 19. | .. | 29. | 30. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Января тридцатаго дня въ Трудеянскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Викентій Кс. Викентіемъ Мураховскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Пискаревскій. | 38. | .. | 19. | 30. | 31. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Января тридцать перваго дня въ Трудеянскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Францишекъ Кс. Викентіемъ Мураховскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Таксеевъ. | 39. | .. | 20. | 2 | 2. | Февраль<br>Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Февраля втораго дня въ Трудеянскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Юлія Кс. Викентіемъ Мураховскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Трушкевичъ. | 40. | .. | 21. | 1. | 2. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Февраля втораго дня въ Трудеянскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Марія по Кс. Викентіемъ Мураховскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Михаловскій. | 41. | 20. | .. | 1. | 2. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Февраля втораго дня въ Трудеянскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Франц Кс. Викентіемъ Мураховскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Копыловскій. | 42. | .. | 22. | 1 | 3. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Февраля третьяго дня въ Трудеянскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Мартинъ Кс. Викентіемъ Мураховскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крещена Курмышской Вокзалъ Петра и Елены Собковичевъ Милецкихъ законныхъ Отрокъ родившійся Января двадцать девятаго дня сего года въ С. Бѣдряковкахъ Трудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Кузьминъ и Пав. Ивановна Керибковы. — | |
| Крещена Викентій и Антонина съ Слободзеевъ Пискоровыхъ законныя Отроки родившаяся Января трет-цатаго дня сего года въ М. Трудахъ. — | Воспріемниками были Кр. Казимиръ Боранъ съ Кондратьевой Шестаковой. — | |
| Мѣсяцъ. Крещена Ивана и Маріи Ивановичъ Ахматовичевъ Пахосиковъ законная Отроковица родившаяся Февраля второго дня сего года въ М. Трудахъ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Трубина съ Ивановой Шестуровой. — | |
| Побочнаго Сына Отставнаго Инженера и Поручика Дементія Матвѣевича Масловскихъ законная Отроковица родившаяся Февраля первого дня сего года въ С. Ерошкиныхъ Трудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Львовъ Александровичъ съ Ивановой Ольгой. — | |
| Крещена Кирмышской Вокзалъ Станислава и Маріи Ивановичъ Овсянковъ Лисаковскихъ законныя Отроковица Сего родившаяся Февраля первого дня сего года въ С. Ерошкиныхъ Трудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Казеръ Ковалевъ съ Ивановой Лисаковскою. | |
| Крещена Николая и Франциски съ Будницкихъ Котиковъ законная Отроковица родившаяся Февраля перваго дня сего года въ М. Трудахъ. — | Воспріемниками были Кр. Станиславъ Ярошинскій съ Маріанною Ярошинскою | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Кулѣшчуковъ | 43. | 21. | .. | 5. | 6. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля шестого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Милоцкихъ | 44. | .. | 23. | 5. | 6. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля шестого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Агата Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Сцилисцинскихъ | 45. | .. | 24. | 2. | 6. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля шестого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Маріанна Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Лысаковскихъ | 46. | 22. | .. | 6. | 9. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Перцовъ | 47. | 23. | .. | 12. | 12. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля двенадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Григорій Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Таборскихъ | 48. | 24. | .. | 10. | 13. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля тринадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Кароль Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспріемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Трудецкой Волости Вайцеховъ и Маріи Ивановыхъ Камедовъ Кириллуковъ законныя сурруговъ Сына родившагося Февраля 28 дня сего года въ М. Трудецкомъ. | Воспріемниками были Кр. Варѳоломей Сабковичъ съ Малгорзатою Лисиновскою. — | |
| Подданнаго Сей. Маршалка Малгоржаты Гербовъ Милецкихъ законныя сурруговъ Дѣвицы родившейся Февраля 28 дня сего года въ С. Бедрашковцахъ Трудецкаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Семанъ Трушевичъ съ Юзефою Гербовичовою — | |
| Однодворцевъ Ивана и Каролины съ Ставскихъ Сѣмашкевичовъ законныя сурруговъ Сына родившагося Февраля второго дня сего года въ Р. Олешницу Подлѣсинскаго Трудецкаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Кавалковскій съ Викторіею Вильскою. — | |
| Крестьянъ Курдѣшинской Волости Антона и Маріи Ивановыхъ Гранатовъ Лисаковскихъ законныхъ сурруговъ Сына родившагося Февраля шестаго дня сего года въ С. Кромпорахъ Трудецкаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Томашъ Кастрашевичъ съ Екатериною Ордынковскою. — | |
| Крестьянъ Курдѣшинской Волости Ивана и Агаѳіи съ Ваглевскихъ Перезовъ законныхъ сурруговъ Сына родившагося Февраля двѣнадцатаго дня сего года въ С. Бедрашковцахъ Трудецкаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Шимонъ Марчукъ съ Аннатазіею Конодавою. — | |
| Однодворцевъ Курдѣшинской Волости Мартина и Екатерины съ Вишковскихъ Гаворскихъ законныхъ сурруговъ Сына родившагося Февраля девятаго дня сего года въ К. Курдѣшинѣ Трудецкаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Од. Шимонъ Вишковскій съ Малгоржатою Гаворовскою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Кошелевъ. | 49. | 25. | „ | 12. | 13. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестаго года февраля тринадцатаго дня. Въ Трудеснянской Римско-Католическомъ Приходской Костелѣ окрещено дитя мужеска пола именемъ Юлій сынъ К. Викентіевъ Дмухаковскихъ. Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Вашурскихъ. | 50. | 26. | „ | 12. | 13. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестаго года февраля тринадцатаго дня. Въ Трудеснянской Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя мужеска пола именемъ Юлій сынъ К. Викентіевъ Дмухаковскихъ. Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Шкавронова. | 51. | 27. | „ | 12. | 13. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестаго года февраля тринадцатаго дня. Въ Трудеснянской Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя мужеска пола именемъ Юлій сынъ К. Викентіевъ Дмухаковскихъ. Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Колледова. | 52. | „ | 25. | 14. | 16. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестаго года февраля шестнадцатаго дня. Въ Трудеснянской Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя женска пола именемъ Екатерина. К. Викентіевъ Дмухаковскихъ. Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Мазурова. | 53. | „ | 26. | 10. | 16. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестаго года февраля шестнадцатаго дня. Въ Трудеснянской Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя женска пола именемъ Агаѳія. К. Викентіевъ Дмухаковскихъ. Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Лебедевскихъ. | 54. | 28. | „ | 11. | 16. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестаго года февраля шестнадцатаго дня. Въ Трудеснянской Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя мужеска пола именемъ Юлій сынъ К. Викентіевъ Дмухаковскихъ. Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Грудецкой Волости Блажея и Маріанны съ Копыцяковъ Кошанковъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Февраля двенадцатого дня сего года въ М. Грудкѣ — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Копыцякъ съ Малгорзатою Копыцяковою. — | |
| Крестьянъ Казимира и Домицеліи съ Барановъ Загурскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Февраля двенадцатого дня сего года въ М. Грудкѣ Грудецкой Волости. — | Воспріемниками были Кр. Шимонъ Олеяренъ съ Маріанною Загурскою. | |
| Побилетного Салд. Грудецкой Волости Ивана и Антонины съ Барановъ Шкавроновъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Февраля двенадцатого дня сего года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Касперъ Люшніовскій съ Розаліею Барановою. — | |
| Побилетного Салд. Викентія и Маріанны съ Дедовъ Колодовъ законныхъ Супруговъ дочь родившаяся Февраля Четырнадцатого дня сего года въ С. Бедрыховцахъ Грудецкого Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Григорій Колода съ Петрунеліею Трашвиковою. — | |
| Крестьянъ Іосифа и Магдалены съ Мазуровъ Каспрышиныхъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Февраля десятого дня сего года въ С. Яромиркѣ Грудецкого Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Антонъ Лысаковскій съ Анною Мазуровою. | |
| Крестьянъ Грудецкой Волости Ивана и Аполіоніи съ Дударовъ Левандовскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Февраля одинадцатого дня сего года въ д. Людвиполѣ Грудецкого Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Викентій Горчица съ Геленою Линковою. | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Навойскихъ. | 55. | 29. | " | 13. | 16. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля шестнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Антонъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Калистыньскихъ близнецы. | 56. | 30. | " | 18. | 19. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля девятнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено одно изъ близнецовъ именемъ Антонъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| | 57. | 31. | " | 18. | 19. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля девятнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено второе изъ близнецовъ именемъ Шимонъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Внуковскихъ. | 58. | 32. | " | 15. | 20. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля двадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Иванъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Грозовъ. | 59. | 33. | " | 23. | 23. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля двадцать третьяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Иванъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Ясцышыньскихъ. | 60. | 34. | " | 20. | 23. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля двадцать третьяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Станиславъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Побочнаго Отд. Гродецкой Волости Мартина и Маріанны ст. Тарасевичъ Навойскихъ законныхъ Супруговъ Сына родившійся Февраля тринадцатаго дня сего года въ М. Гродно. — | Воспріемниками были Кр. Томеръ Капитанской ст. Родзіевъ Мерливовало. — | |
| Одноводворцовъ Кирпичной Волости Юзефа и Маргариты ст. Жилибинскихъ Каменскихъ законныя Супруговъ близнецы сыновья родившіеся Февраля восемнадцатаго дня сего года въ Р. Скибку Гродецкого Прихода. — | Воспріемниками были Од. Войцехъ Каменьской ст. Екатерина Вишневскаго. — Воспріемниками были Од. Антонъ Мацкевичъ ст. Маріанна Волынскаго. — | |
| Крестьянъ Гродецкой Волости Людвика и Екатерины ст. Галовичевъ Вацковскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Февраля Девятнадцатого дня сего года въ М. Гродно. — | Воспріемниками были Кр. Антонъ Вацкевичъ ст. Антонина Волынскаго. — | |
| Мѣщанъ Г. Прохурова Войцѣха и Анастазіи ст. Дедевъ Грозовъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Февраля двадцать третьяго дня сего года въ Кузнечномъ Гродецкого Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Шендеръ ст. Мартыновъ Скиберскій | |
| Крестьянъ Жирошинецкой Волости Михаила и Анны ст. Тромбовъ Жирошевичевъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Февраля двадцать четвертого дня сего года въ Р. Жирошевичахъ Гродецкого Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Григорій Бурбушкій ст. Франциштакъ Трембовъ. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Мыловскихъ. | 61. | 35. | " | 20. | 23. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля двадцать третяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Станиславъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Чырскихъ. | 62. | " | 27. | 22. | 23. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля двадцать третяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Мартына Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Скомпскихъ. | 63. | " | 28. | 15. | 23. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля двадцать третяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Юзефа Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Марцуковъ. | 64. | 36. | " | 23 | 24. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля двадцать Четвертого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Матвей Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Ленгоновъ. | 65. | " | 29. | 24. | 25. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля двадцать Пятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Францишка Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Орловскихъ. | 66. | " | 30. | 25. | 27. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Февраля двадцать седмого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Юзефа Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Побѣщенскаго Сана Трудецкой Волости Ефрема и Екатерины ея Разсыбрженьевыхъ законныя сыновья Іоаннъ родившійся февраля двадцатаго дня сего года въ М. Трудахъ. — | Воспріемниками были Кр. Домникія Гаія съ Озерова Гольяновскаго. | |
| Побѣщенскаго Сана Виктора и Юліи съ Марковскихъ Верхнихъ законныя сыновья Ѳеодоръ родившійся февраля двадцать второго дня сего года въ М. Трудахъ. | Воспріемниками были Кр. Антонъ Мазуровъ съ Антоніева Горбуновскаго. | |
| Одигадвережевъ Іоанна и Аѳиніи съ Колодѣевскихъ Окопѣхинскихъ законныя Дочери Ольга родившаяся февраля двадцать пятаго дня сего года въ М. Трудахъ. — | Воспріемниками были Од. Ефимія Іоаннидей съ Юліею Тогановскою | |
| Крестьянина Курбинской Волости Стефана и Пелагеи съ Изегеньковскихъ Курковы законныя сыновья Ѳеодоръ родившійся февраля двадцать третьяго дня сего года въ С. Бездѣловскихъ Трудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Лаврентій Шендеровъ съ Аѳиніею Терпуговою. — | |
| Побѣщенскаго Сана Іоанна и Юліи съ Балдинскихъ Ельговы законныя сыновья Іоаннъ родившійся февраля двадцать четвертаго дня сего года въ М. Трудахъ. — | Воспріемниками были Кр. Антонъ Ивсеевскій съ Маріаннною Ельговою | |
| Побѣщенскаго Сана Григорія и Домны Ѳеодосіи съ Пѣздѣлковичевъ Орловскихъ законныя Сыновья Ѳеодоръ родившійся февраля двадцать пятаго дня сего года въ М. Кирпичи Трудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Епанчинъ Антоновъ Курковъ съ Анастасіею Дуплевыковою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Яровлевъ. | 67. | " | 31. | 24. | 27. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Февраля двадцать седьмаго дня въ Трудеркахъ Римско-Католическимъ Приходскимъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Маріанна К. Викентіевна Дворяновскихъ Настоятельскимъ Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Трубниковъ. | 68. | " | 32. | 21. | 27. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Февраля двадцать седьмаго дня въ Трудеркахъ Римско-Католическихъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Екатерина К. Викентіевна Дворяновскихъ Настоятельскимъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Тюленевъ. | 69. | " | 33. | 27. | 28. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Февраля двадцать восьмаго дня въ Трудеркахъ Римско-Католическихъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Франциска К. Викентіевна Дворяновскихъ Настоятельскимъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Мозгровъ. | 70. | 37. | " | 1 | 2. | Марта Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Марта втораго дня въ Трудеркахъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Владиславъ К. Викентіевъ Дворяновскихъ Настоятельскимъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства — |
| Шиловскій. | 71. | " | 34. | 1. | 2. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Марта втораго дня въ Трудеркахъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонина К. Викентіевна Дворяновскихъ Настоятельскимъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Шарковскій. | 72. | 38. | " | 4. | 5. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Марта Пятаго дня въ Трудеркахъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Францъ К. Викентіевъ Дворяновскихъ Настоятельскимъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспріемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Побочнаго Сына Отставного Коллежскаго Регистратора Антона Родіоновъ Гребенщикова законныя супруги Дочь родившаяся Февраля двадцать четвертаго дня крещена въ Маріинской Церкви Городского Причта. — | Воспріемниками были Кр. Антонъ Рудницкій и Антонина Фроловна. — | |
| Крестьянина Станислава Петровскій и Овсянки Гервасіевой законныя супруги Дочь родившаяся Февраля двадцать перваго дня крещена въ Маріинской Церкви. — | Воспріемниками были Кр. Войцехъ Лисицкій и Анеля Францовна. — | |
| Мѣщанина Г. Краснухова Ефраима Моисеева Кивелевича Гиляновы законныя супруги Дочь родившаяся Февраля двадцать седьмого дня крещена въ Маріинской Церкви. — | Воспріемниками были Кр. Станиславъ Гранковскій и Екатерина Кивелевичева. — | |
| Мѣщанина. Крестьянина Городской Волости Николая Алексѣева Мазурова законныя супруги Сынъ родившійся Марта перваго дня крещенъ въ Маріинской Церкви. | Воспріемниками были Кр. Иванъ Богинскій и Анна Лапихевичева. | |
| Крестьянина Станислава Антонова Рудницкаго Дивилевскія законныя супруги Сынъ родившійся Марта перваго дня крещенъ въ Маріинской Церкви. — | Воспріемниками были Кр. Адамъ Вукшевскій и Кавитина Кухаревская. — | |
| Крестьянина Кирилловской Волости Ивана Павлова Шаровскихъ законныя супруги Сынъ родившійся Марта четвертаго дня крещенъ въ Маріинской Церкви Городского Причта. — | Воспріемниками были Кр. Матвѣй Шаровайскій и Антонина Бушуловна. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Ольшевскихъ. | 73. | .. | 35. | 6. | 6. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Марта Шестого дня. въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Маріанна Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Ящышинскихъ. | 74. | 39. | .. | 7. | 9. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Марта девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Лельковъ. — | 75. | 40. | .. | 7. | 9. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Марта девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Иванъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Карчмаровъ. — | 76. | 41. | .. | 8. | 9. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Марта девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Феликсъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Лельковъ. — | 77. | 42. | .. | 5. | 9. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Марта девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Францъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Піотровскихъ. — | 78. | 43. | .. | 4. | 10. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Марта десятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Брониславъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Варѳоломеевъ Матвѣевъ и Тимоѳеевъ Вяземскихъ заказныхъ Офицеровъ Дѣвъ родившейся Марта шестого дня сего года въ М. Трудовъ | Воспріемниками были Кр. Канцеръ Загурской и Мещанинъ Прокаховъ. — | |
| Крестьянъ Ярославской Волости Антона и Екатерины Бондаренковъ Вязниковскихъ заказныхъ Офицеровъ Дѣвъ родившейся Марта седьмого дня сего года въ С. Вяземскихъ Трудовского Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Семенъ Мартыновъ и Антонина Кендзова. — | |
| Крестьянъ Трудовской Волости Ивана и Ѳедосѣи и Кузьмичевы Левковъ заказныхъ Офицеровъ Дѣвъ родившейся Марта седьмого дня сего года въ М. Трудовъ. — | Воспріемниками были Кр. Екатериной Башмачкой и Аѳанасіемъ Котмуруковъ. — | |
| Крестьянъ Офицерской Волости Ѳомы и Ѳранцишки и Левковыхъ Кармазиновъ заказныхъ Офицеровъ Дѣвъ родившейся Марта восьмого дня сего года въ М. Трудовъ. — | Воспріемниками были Кр. Ѳранцъ Шатанъ и Анною Левковскою. | |
| Крестьянъ Трудовской Волости Домника и Агаѳы и Слободзеловъ Левковъ заказныхъ Офицеровъ Дѣвъ родившейся Марта пятого дня сего года въ М. Трудовъ. — | Воспріемниками были Кр. Петръ Яковлевъ и Петрониліею Конькова. — | |
| Изъ Дворовыхъ Ярославской Волости Домникомъ Антоновъ Бережныхъ Ѳедотовскихъ заказныхъ Офицеровъ Дѣвъ родившейся Марта четвертого дня сего Прихода года въ С. Олехницу Маленькихъ Трудовского Прихода. — | Воспріемниками были Од. Канцеръ Брусиловской и Анною Ѳаминицкою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Трещинскихъ. | 79. | .. | 36. | 7. | 10. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта десятаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Аделія Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Карпецкихъ. | 80. | 44. | .. | 8. | 10. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта десятаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Гнатовъ. — | 81. | .. | 37. | 10. | 11. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта одиннадцатаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Анна Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Бельскихъ. | 82. | .. | 38. | 11. | 12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта двенадцатаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Юзефа Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Рашовъ. — | 83. | 45 | .. | 22. Сентября 1883 г. | 12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта двенадцатаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ дополненъ обрядъ Св. Крещенія надъ младенцемъ именемъ Ромуальдъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела. — |
| Рашовъ. — | 84. | .. | 39. | 15 Августа 1885 г. | 12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта двенадцатаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Анѣлія Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Отставнаго Унтеръ-Офицера Іоакима и Розаліи Іосифовны Мальбехъ Пранцевичъ законнаго Сына родившагося Марта 6 числа дня сего года въ М. Грудекъ. | Воспріемниками были Кр. Томасъ Ковальскій съ Екатериною Ивановною. — | |
| Крестьянъ Гродненской Волости Бенедикта и Екатерины Іосифовны Мальбехъ Пранцевичъ законнаго Сына родившагося Марта 6 числа дня сего года въ М. Грудекъ. | Воспріемниками были Кр. Касперъ Загурскій съ Маргаритою Матвѣевною. — | |
| Крестьянъ Варѳоломея и Петронеллы Ѳедоровны Гилевъ законнаго Сына родившагося Марта десятаго дня сего года въ Р. Карлиновскихъ Гродненскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Николай Ордынскій съ Маріанною Бычковою. | |
| Крестьянъ Ивана и Маріанны Ѳаддеевны Белохитъ законнаго Сына родившагося Марта одиннадцатаго дня сего года въ Р. Крещенской Гродненскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Казимиръ Бенецкій съ Розаліею Бенаіовою | |
| Мѣщанина г. Бѣлостока Антона и Маріи Ѳаддеевны Рамовъ законнаго Сына родившагося Тысячъ восемьсотъ семьдесятъ третьяго года Октября двадцать второго дня и тогда же по упрошавшей о пріемѣ отпущенъ былъ тѣмъ же годомъ въ М. Грудекъ. — | Воспріемниками были Дворянинъ Александръ Михаловичъ съ Людвикою Ивановною. — | |
| Мѣщанина г. Бѣлостока Антона и Маріи Ѳаддеевны Рамовъ законнаго Сына родившагося Тысячъ восемьсотъ Тѣтьдесятъ Тѣтьяго года Августа Тѣтьяго дня въ М. Грудекъ. — | Воспріемниками были Дворянинъ Александръ Михаловичъ съ Людвикою Ивановною. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Волжинскихъ. | 85. | .. | 40. | 12 | 13 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта тринадцатаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Амелія Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Собковичевъ. | 86. | 46. | .. | 11. | 13. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта тринадцатаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Петръ Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Баласовъ. | 87. | 47. | .. | 13. | 13 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта тринадцатаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Редкевичевъ. | 88. | 48. | .. | 15. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта шестнадцатаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Францъ Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Загурскихъ. | 89 | " | 41. | 15. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта шестнадцатаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Розалія Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Зѣлинскихъ. | 90. | 49. | .. | 13 | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта шестнадцатаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Станиславъ Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крещенъ Ивана и Екатерины из Орловскихъ Великихъ заключенныхъ сыръ-зовъ день родившагося Марта двенадцатаго дня сего года въ Р. Виленскомъ Гродненскаго Полка. — | Воспріемниками были Кр. Михаилъ Лисовой и Геленою Шерховская | |
| Крещенъ Гродненской Волости Ивана и Катерины из Конюшевскихъ Сабковичевъ законныхъ сыръ-зовъ Сынъ родившійся Марта двенадцатаго дня сего года въ М. Гродно. | Воспріемниками были Кр. Антонъ Дева и Магдалиною Конюшевскою. — | |
| Крещенъ Кузнечицкой Волости Викентія и Доминики из Дедовъ Баналовъ законныхъ сыръ-зовъ Сынъ родившійся Марта тринадцатаго дня сего года въ Р. Кременной Гродненскаго Полка. — | Воспріемниками были Кр. Андрей Баналовъ и Юзефою Баналовою. | |
| Подмостовской Свѣд. Ярмолинецкой Волости Ѳеоріевъ и Маріанны из Кедзежскихъ Рудзевичевъ законныхъ сыръ-зовъ Сынъ родившійся Марта двенадцатаго дня сего года въ Р. Олехновскому Подмостовскаго Гродненскаго Полка. — | Воспріемниками были Од. Карлъ Борецкій и Маріанною Тихоновичъ сего. — | |
| Крещенъ Ивана и Магдалины из Теплоробовъ Вагурскихъ законныхъ сыръ-зовъ день родившагося Марта двенадцатаго дня сего года въ М. Гродно. | Воспріемниками были Кр. Францъ Трашевскій и Юзефою Вагурскою. — | |
| Крещенъ Свѣд. Ярмолинецкой Волости Франца и Евы из Орловскихъ Вуйцевичевъ законныхъ сыръ-зовъ Сынъ родившійся Марта тринадцатаго дня сего года въ С. Олехновскому Подмостовскаго Гродненскаго Полка. — | Воспріемниками были Станиславъ Пѣтровичъ и Маріанною Теперовичъ сего. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Гвоздзяковичовъ. | 91. | 50. | .. | 12. | 16. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Марта шестнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонъ Кс. Викентіемъ Жизраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Чайковъ. — | 92. | .. | 42. | 14 | 16. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Марта шестнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Каролина Кс. Викентіемъ Жизраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Корнеуковъ. — | 93. | 51. | .. | 18. | 19. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Марта девятнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Жизраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Старшинскихъ. | 94. | 52. | .. | 19. | 21. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Марта двадцать первого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Жизраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Пахомовъ | 95. | .. | 43. | 20. | 21. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Марта двадцать первого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Павлина Кс. Викентіемъ Жизраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Леньковъ. — | 96. | .. | 44. | 20. | 21. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Марта двадцать первого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Маріанна Кс. Викентіемъ Жизраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Купинской Волости Іомера и Маріянны съ Мазуровъ Гвоздзякевичевъ законныхъ супруговъ сынъ родившійся Марта двенадцатого дня сего года въ М. Купинѣ Грудецкого Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Квасница съ Анною Сикирковою. — | |
| Крестьянъ Томаша и Юзефы съ Галковъ Чайковъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Марта четырнадцатого дня сего года въ д. Людвиголѣ Грудецкого Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Францъ Галка съ Юзефою Павлюковою. — | |
| Крестьянъ Грудецкой Волости Луки и Маріянны съ Михальскихъ Чарнецкихъ законныхъ супруговъ сынъ родившійся Марта восемнадцатого дня сего года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Станиславъ Грановскій съ Екатериною Слободзяновою. — | |
| Крестьянъ Купинской Волости Войцѣха и Гелены съ Гвоздзякевичевъ Старжынскихъ законныхъ супруговъ сынъ родившійся Марта девятнадцатого дня сего года въ М. Купинѣ Грудецкого Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Лаврентій Радюкъ съ Екатериною Заіонцовою. — | |
| Крестьянъ Франца и Маріянны съ Жилобицкихъ Пачоликовъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Марта двадцатого дня сего года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Матвей Чайка съ Геленою Горецкою. | |
| Крестьянъ Григорія и Евы съ Копыловъ Леньговъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Марта двадцатого дня сего года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Матвей Крамаръ съ Елисаветою Чарнецкою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Рудыхъ. | 97. | 53. | .. | 18. | 22. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Марта двадцать второго дня въ Грудецкомъ Римско Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Гловацкихъ. | 98. | 54. | .. | 23. | 23. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Марта двадцать третьяго дня (дня) въ Грудецкомъ Римско Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Савиновскихъ. | 99. | 55. | .. | 23. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Марта двадцать Пятого дня въ Грудецкомъ Римско Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Павелъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Михальскихъ. | 100. | .. | 45. | 23. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Марта двадцать Пятого дня въ Грудецкомъ Римско Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Викторія Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Душиховъ. | 101. | .. | 46. | 25. | 26. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Марта двадцать Шестого дня въ Грудецкомъ Римско Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Марцелина Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Зѣмбицкихъ. | 102. | 56. | .. | 26. | 27. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Марта двадцать седмого дня въ Грудецкомъ Римско Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Кирпичной Волости Войцеха и Екатерины ея Каспровичевыхъ Двухъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Марта Восемнадцатого Дня сего года въ С. Завадскихъ Гродненскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Станиславъ Мазуръ съ Маріянною Возбовою | |
| Крестьянъ Кирпичной Волости Ивана и Евы съ Конодевъ Головацкихъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся 1 Марта двадцать третьяго дня сего года въ С. Бобрыковщахъ Гродненскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Бѣлашей Бѣлка съ Мазгераго Конодевича. — | |
| Крестьянъ Кирпичной Волости Матѣя и Павлины ея Максимовъ Савичевскихъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Марта двадцать третьяго дня сего года въ М. Кирпичи Гродненскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Станиславъ Бурлика съ Терезою Бобларчикомъ. — | |
| Крестьянъ Станиславъ и Малгорзаты съ Сокальскихъ Михальскихъ законныхъ супруговъ Дочь родившаяся Марта двадцать третьяго дня сего года въ М. Гродно. — | Воспріемниками были Кр. Томашъ Пташникъ съ Маріянною Сокольскою. — | |
| Крестьянъ Антона и Доминикіи съ Бурковскихъ Дерешковъ законныхъ супруговъ Дочь родившаяся Марта двадцать пятаго дня сего года въ М. Гродно. — | Воспріемниками были Кр. Станиславъ Дильевскій съ Екатериною Надворною. — | |
| Крестьянъ Гродненской Волости Іоанна и Франциски съ Пятрашкевичовъ Зубовицкихъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Марта двадцать шестого дня сего года въ М. Гродно | Воспріемниками были Кр. Габріель Слободзянъ съ Аполоніею Сивцовою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Гранатовъ. | 103. | 57. | .. | 28. | 28 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Марта двадцать восьмого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Юліянъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Брушневскихъ. | 104. | 58. | .. | 18. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Марта двадцать девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Бѣжковскихъ. | 105. | 59 | .. | 17. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Марта двадцать девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Тромбовъ Вениянковъ | 106. | .. | 47. | 16. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Марта двадцать девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Юзефа Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства |
| Каспрышиныхъ. | 107. | 60. | .. | 18. | 19 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Марта девятнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Перцовъ. | 108. | .. | 48. | 18 | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Марта девятнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Анѣлія Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Корчемной Волости Ивана и Аѳанасіи Ѳедосѣевыхъ Трапезниковъ законныхъ Сына родившагося Марта двадцать восьмаго дня сего года въ С. Завадовскихъ Трудницкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Ѳедосѣевъ и Екатерина Ивано. | |
| Крестьянъ Ермашинской Волости Ѳрапонтія и Маріи Ивановыхъ Брусницкихъ законныхъ Сына родившагося Марта двадцать девятаго дня сего года въ Деревнѣ Колпакахъ Подмостицкаго Трудницкаго Прихода. — | Воспріемниками были Од. Иванъ Ѳрѣховскій и Маріи Ивано Ѳрѣховскаго. — | |
| Крестьянъ Трудницкой Волости Корчемной Аѳанасіи и Козьмы Буковыхъ законныхъ Сына родившагося Марта семнадцатаго дня сего года въ М. Трудкахъ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Пановскій и Магдалины Прохоровой. — | |
| Подмостицкаго Сид. Леонъ и Франциски Коллаухи Трамбовецкіе законныхъ Сына родившагося Марта шестнадцатаго дня сего года въ С. Завадовскихъ Трудницкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Доминикъ Вельбокъ и Магдалины Сератовой. — | |
| Крестьянъ Корчемной Волости Антона и Аѳанасіи Ограбниковыхъ Кастрюлевскихъ законныхъ Сына родившагося Марта восемнадцатаго дня сего года въ Деревнѣ Трудницкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Казиміръ Кадуръ и Екатерины Ограбниковой. — | |
| Крестьянъ Лаврентія и Аѳанасіи Шапашниковъ Перезовъ законныхъ Сына родившагося Марта восемнадцатаго дня сего года въ С. Бедрыковскихъ Трудницкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Мартинъ Шапашниковъ и Пелагіи Куликовой. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Брусѣева. | 109. | " | 49. | 23. | 30 | Тысяча восемсотъ восемьдесятъ шестаго года Марта тридцатаго дня въ Грудзянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Екатерина К. Викентіева Дворовскаго Наставленіемъ отца Ксендза со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Борщевскихъ. | 110. | " | 50. | 19. | 30. | Тысяча восемсотъ восемьдесятъ шестаго года Марта тридцатаго дня въ Грудзянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Франциска К. Викентіева Дворовскаго Наставленіемъ отца Ксендза со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Боглишовъ. | 111. | " | 51. | 29. | 30. | Тысяча восемсотъ восемьдесятъ шестаго года Марта тридцатаго дня, въ Грудзянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Франциска, К. Викентіева Дворовскаго Наставленіемъ отца Ксендза со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Пилипчукъ. | 112. | 61. | " | 1 | 4. | Тысяча восемсотъ Апрѣля восемьдесятъ шестаго года Апрѣля Четвертаго дня въ Грудзянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ К. Викентіева Дворовскаго Наставленіемъ отца Ксендза со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Шавелевскихъ. | 113. | " | 52. | 2. | 4. | Тысяча восемсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля Четвертаго дня въ Грудзянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Мосѣевна К. Викентіева Дворовскаго Наставленіемъ отца Ксендза со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Волковскихъ. | 114. | " | 53. | 30 Марта | 4 | Тысяча восемсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля Четвертаго дня въ Грудзянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Юзефъ К. Викентіева Дворовскаго Наставленіемъ отца Ксендза со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |

Какихъ родителей: дворянъ — и губерніи; чиновниковъ военныхъ — сказъ, отставныхъ или состоящихъ и гдѣ именно, поселяя чинъ; или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда; отставныхъ или бобрскихъ; или иностранцевъ какой націи; и гдѣ родился крещенный.

Отставнаго Унтеръ-офицера Грудзянской волости Грудзянскаго сельскаго Дворъ родившагося и Марта тридцатаго дня сего года Ксендзомъ Слободскимъ Грудзянскимъ

Крестьянина Ивана и Анны Терешковскихъ Грудзянскаго Дворъ родившагося и Марта тридцатаго дня сего года Ксендзомъ Тадеушемъ Грудзянскимъ

Крестьянина Ивана Стани[illegible] и Катерины Викентіевыхъ Боглишовскихъ Дворъ родившагося и Марта двадцатаго дня сего года Ксендзомъ Грудзянскимъ.

Крестьянина Ивана Пилипчука и Ксендза Грудзянскаго Дворъ родившагося и Апрѣля Четвертаго дня сего года Ксендзомъ Грудзянскимъ.

Крестьянина Конрада и Юзефы Шавелевскихъ Дворъ родившагося и Апрѣля Четвертаго дня сего года Ксендзомъ Грудзянскимъ.

Крестьянина Ивана Стани[illegible] и Шавелевскихъ Волковскихъ Дворъ родившагося и Апрѣля Четвертаго дня сего года Ксендзомъ Грудзянскимъ.

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспріемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Конера и Маріи[illegible] сына Яковлевыхъ Гурьевыхъ законнаго Отрока дочь родившаяся Марта двадцать третьяго дня сего года въ Ольхинской Слободѣ Трудскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Волостной Бездрупій съ Маріею Конеръ довою. — | |
| Отрокъ Корнѣевъ Иванъ Александровъ Новодмѣховскихъ Горецкихъ законнаго Отрока дочь родившаяся Марта девятнадцатаго дня сего года въ Ольхинскихъ Подмѣсяхъ Трудскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Конеръ Альфреевичъ съ Франциною Горецкою. — | |
| Побѣгимовъ Вдв. Станиславъ Викторіи съ Конеревичевъ Богиковъ законнаго Отрока дочь родившаяся Марта двадцать девятаго дня сего года въ М. Трудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Конеръ Горецкій съ Франциною Конеревичевою. — | |
| Мятлевъ<br>Крестьянъ Трудской Волости Конеръ Викторіи съ Запурскихъ Питерковъ законнаго Отрока Сынъ родившійся Апрѣля перваго дня сего года въ М. Трудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Іоаннъ Грабовецкій съ Юзефою Гурьковою. — | |
| Крестьянъ Конера и Юзефы Рудницкихъ Новомѣховскихъ законнаго Отрока дочь родившаяся Апрѣля втораго дня сего года въ М. Трудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Марціанъ Янковскій съ Мартою Наумою. — | |
| Побѣгимовъ Вдв. Николай Юзефа съ Шатковъ Войтковичевъ законнаго Отрока дочь родившаяся Марта третьяго дня сего года въ М. Трудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Станиславъ Кашуръ съ Анною Симиндовою. | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. | | Число. | | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | Мужск. пола. | Женск. пола. | Рожденія. | Крещенія. | |
| Терешкевичъ. | 115 | „ | 54. | 4. | 5. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля шестаго дня въ Гродненской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя мужескаго пола имя Юлія К. Викентіемъ Вукраховичемъ Наставленіемъ онаго Костела со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Гайдамовичъ. | 116. | „ | 55. | 4. | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля шестаго дня въ Гродненской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя мужескаго пола имя Каролина К. Викентіемъ Вукраховичемъ Наставленіемъ онаго Костела со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Новосельскихъ. | 117. | 62. | „ | 6. | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля шестаго дня въ Гродненской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя мужескаго пола имя Вевель К. Викентіемъ Вукраховичемъ Наставленіемъ онаго Костела со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Шишковскій. | 118. | 63. | „ | 4. | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля шестаго дня въ Гродненской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя мужескаго пола имя Варѳоломей К. Викентіемъ Вукраховичемъ Наставленіемъ онаго Костела со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Гриневичъ. | 119. | „ | 56. | 30 Марта | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля шестаго дня въ Гродненской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя мужескаго пола имя Францишекъ К. Викентіемъ Вукраховичемъ Наставленіемъ онаго Костела со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Янковскій. | 120 | „ | 57. | 30 Марта | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля шестаго дня въ Гродненской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя мужескаго пола имя Францишекъ К. Викентіемъ Вукраховичемъ Наставленіемъ онаго Костела со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспріемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянина Тимоѳея и Маріанны с. Перцовъ Чернухи законныя супруговъ сынъ родившійся Апрѣля четвертаго дня сего года. | Воспріемниками были Кр. Тимоѳей Гурьевъ и Викторіею Мазуровою. | |
| Крестьянина Мартына и Павлины с. Опаринъ Гальчиковъ законныя супруговъ сынъ родившійся Апрѣля четвертаго дня сего года въ Р. Крещеніи Градскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Яковлевъ с. Маріанною Опаринъ. — | |
| Однодворцевъ Курмышской Волости супруговъ Антона и Анны Носковыхъ Новгородскихъ законныя супруговъ сынъ родившійся Апрѣля четвертаго дня сего года въ м. Курмышѣ Градскаго Прихода. — | Воспріемниками были Од. Карпъ Новгородскій с. Франциско Корневскою. — | |
| Крестьянъ Ермошинскихъ Волости Григорія и Юліи Трофимовъ Шемшоловыхъ законныя супруговъ сынъ родившійся Апрѣля четвертаго дня сего года въ Р. Воскресенскихъ Градскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Яковъ Шемшоловъ с. Маріанною Трофимовою. — | |
| Побѣжимскаго Села Казимира и Юліи с. Слободзянъ Гранатовы законныя супруговъ сынъ родившійся Марта тридцатаго дня сего года въ Р. Благовѣщенскихъ Градскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Тимоѳей Мазуровъ с. Екатериною Васильевою. — | |
| Однодворцевъ Луки и Маріанны с. Крестовскихъ Осипенскихъ законныя супруговъ сынъ родившійся Марта тридцатаго дня сего года въ Р. Олешкинскихъ Побѣжимскаго Градскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Ерофей Глуховскій с. Екатериною Врублевскою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Грабовскихъ. | 121. | 64. | .. | 6. | 8. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Апрѣля восьмого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Францъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Пшонковъ. | 122. | 65. | .. | 7. | 8. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Апрѣля восьмого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Юліянъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Цѣбеніовъ. | 123. | 66. | .. | 7. | 9. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Апрѣля девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Болеславъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Перцовъ. | 124. | 67. | .. | 13. | 14. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Апрѣля четырнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Францъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Барановъ. | 125 | .. | 58. | 9. | 14. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Апрѣля четырнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Викторія Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Спрутыньскихъ. | 126. | 68. | .. | 13. | 15. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Апрѣля пятнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Леонъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Трубецкой Волости Николая и Маргариты съ Шатурскихъ Грабовскихъ законныхъ супруговъ Сына родившійся Апрѣля шестого дня сего года въ М. Трубкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Варвара Петрова и Аѳанасія Васильевскаго. | |
| Крестьянка Трубецкой Волости Варвары и Аѳанасіи съ Малиновскихъ Пигалевыхъ законныя супруговъ Сына родившійся Апрѣля седьмого дня сего года въ М. Трубкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Пахомовъ и Матвѣенкова Крестьянка. — | |
| Крестьянъ Трубецкой Волости Варфоломея и Маріанны съ Гандзевскихъ Грабовскихъ законныя супруговъ Сына родившійся Апрѣля седьмого дня сего года въ М. Трубкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Грабовскій и Анна Александровская. | |
| Отставнаго Сапр. Кузнецкаго Волости Антона Іосифа и Вайтовичевъ Перзовъ законныя супруговъ Сына родившійся Апрѣля тринадцатого дня сего года въ Р. Бѣдрыковскихъ Трубецкаго Приказа. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Вайтовичъ и Ева Емельяновна. — | |
| Крестьянъ Станислава и Франциски съ Сафранскихъ Тарановъ законныя супруговъ Сына родившагося Апрѣля девятого дня сего года въ М. Трубкѣ. | Воспріемниками были Кр. Рохъ Сивецъ и Антонина Емельяновна. — | |
| Однодворцевъ Курземской Волости Іоакима и Франциски съ Дроздовскихъ Свиридовскихъ законныя супруговъ Сына родившійся Апрѣля тринадцатого дня сего года въ Курземской Трубецкомъ Приказѣ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Яковлевъ и Каролина Германовна. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Фронъ Грумбковъ. | 127. | " | 59. | 1. | 15. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Апрѣля Пятнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именами треста Марія-Софія-Александра Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Шаліовъ. | 128. | 69. № 8 | " 1/1915 | 22 Марта 1883 г. | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Апрѣля семнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ дополненъ обрядъ Св. Крещенія надъ младенцемъ двухъ именъ Октавіаномъ Сатурниномъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела. — |
| Шаліовъ. | 129. | 70. | " | 20. Апрѣля 1885 г. | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Апрѣля Семнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ дополненъ обрядъ Св. Крещенія надъ младенцемъ двухъ именъ Стефаномъ-Викторомъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Прихода. — |
| Барановъ. | 130. | 71. | " | 11. | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Апрѣля семнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Едуардъ, Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Менчиловскій. | 131. | " | 60. | 16. | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Апрѣля Семнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Анна Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Хадовскихъ. | 132. | 72. | " | 14. | 20. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Апрѣля двадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Юліанъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Сапожника Подданнаго Его Имп. Вел. Фердинанда Александра Николаевича и Его Имп. Вел. Софіи Вильгельмины и Августы Фредерики Гриневыхъ законнаго Супруговъ дѣвица родившаяся Апрѣля первого дня сего года въ М. Грудекъ. — | Воспріемниками были Дворянинъ Николай Пренъ и Софія Пренъ дѣвица При отправованіи Дворянина Александра Пренъ съ Софіею Его Имп. Вел. Фредерики Августы Августою Луиза дѣвицею. — | |
| Австрійскихъ Подданныхъ Адама и Теофиліи съ Окрилевскихъ Шалѣевы законнаго Супруговъ Сынъ родившійся Тимовеемъ сего мѣсяца шестаго числа третьяго года Марта двадцать второго дня въ М. Грудекъ, и того же по уроженіи своемъ опасности окрещенъ обрядомъ Святой Восточной Церкви Іереемъ Григоріемъ Протопоповичемъ Грудецкаго Катехета Іоанномъ Дорогинскимъ. — | Воспріемниками были Дворянинъ Отставной Окрилевскій и Красавица Ефимія Потацухо Вдова. — | |
| Австрійскихъ Подд: Адама и Теофиліи съ Окрилевскихъ Шалѣевы законнаго Супруговъ Сынъ родившійся Апрѣля двадцатаго дня Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ третьяго года въ М. Грудекъ, и того же по уроженіи своемъ опасности окрещенъ обрядомъ Святой Восточной Церкви Іереемъ Григоріемъ Протопоповичемъ Грудецкаго Катехета Іоанномъ Дорогинскимъ. — | Воспріемниками были Дворянинъ Докторъ Евстафій Марковскій и Теодозія Окрилевская Присутствовали Австрійскіе Подд: Карлъ Шалѣй и Каѳимира Шалѣй дѣвица. — | |
| Христіанъ Грудецкой Волости Андрей и Юзефы Драгановскихъ Барановъ законнаго Супруговъ Сынъ родившійся Апрѣля одиннадцатаго дня сего года въ М. Грудекъ. — | Воспріемниками были Христ: Панцирь и Драгановская съ Розаліею Барановою. — | |
| Христіанъ Василій и Маріанны Сагурскихъ Мельниковскихъ законнаго Супруговъ дочь родившаяся Апрѣля шестнадцатаго дня сего года въ М. Грудекъ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Мельниковскій и Аѳанасіею Домишевская. — | |
| Офіа Дворянъ Куприянской Волости Тимовеемъ и Каѳимиры Гайковскихъ Гайовскихъ законнаго Супруговъ Сынъ родившійся Апрѣля четырнадцатаго дня сего года въ М. Куприянъ Грудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Николай Мѣховскій съ Розаліею Добрянской. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Волкенштейна. | 133. | 73. | „ | 19. | 20. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Апрѣля 20 двадцатаго дня въ Трудеянской Римско-Католической Иркодской Костелѣ окрещено дитя именемъ Вассеръ К. Викентіемъ Вигуровскимъ Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Шперлинга. | 134. | „ | 61. | 15 | 20. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Апрѣля 20 двадцатаго дня въ Трудеянской Римско-Католической Иркодской Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонія К. Викентіемъ Вигуровскимъ Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Ивановскаго. | 135. | 74. | „ | 17. | 20. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Апрѣля 20 двадцатаго дня въ Трудеянской Римско-Католической Иркодской Костелѣ окрещено дитя именемъ Бернардъ К. Викентіемъ Вигуровскимъ Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Галкова. | 136. | 75. | „ | 17. | 20. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Апрѣля 20 двадцатаго дня въ Трудеянской Римско-Католической Иркодской Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ К. Викентіемъ Вигуровскимъ Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Коленова. | 137. | 76. | „ | 20. | 21. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Апрѣля 20 двадцать первого дня въ Трудеянской Римско-Католической Иркодской Костелѣ окрещено дитя именемъ Станиславъ К. Викентіемъ Вигуровскимъ Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Трудолюбова. | 138. | 77. | „ | 20. | 21. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Апрѣля 20 двадцать одного дня въ Трудеянской Римско-Католической Иркодской Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонія К. Викентіемъ Вигуровскимъ Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крещенъ въ Архистратигской Военно-Инженерной и Екатерининской Кадетскихъ заведеній Церкви Священникомъ Іоанномъ Смирновскимъ Апрѣля девятнадцатаго дня сего года въ Ст. Дивизіонномъ Средней Артиллеріи. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Шишмаревъ и Татьяна Герасимова. — | |
| Крещенъ Лукашъ французскаго Католическаго Исповѣданія Капитуловъ заключенный Сержантъ родившійся Апрѣля 19 двадцатаго дня сего года въ Ст. Гридинѣ. | Воспріемниками были Кр. Павелъ Вагурскій и Екатерина Вагурская. — | |
| Крещенъ Средней Военной Школы Маріанны Витковской Артиллерійскій заключенный Сержантъ Самородившійся Апрѣля Семнадцатаго дня сего года въ Ст. Гридинѣ. — | Воспріемниками были Од. Станиславъ Витковскій и Юлія Яблоновская. — | |
| Крещенъ Средней Военной Школы Сержантъ Маріанны Богдановъ — Гелеховъ заключенный Сержантъ Самородившійся Апрѣля Семнадцатаго дня сего года въ Д. Владимирской Средней Школы. — | Воспріемниками были Кр. Томашъ Кайковъ и Франциска Бинецкая. — | |
| Крещенъ Средней Военной Школы Благовѣщенскій и Петропавловскій Виленскаго Костела Довъ заключенный Сержантъ Самородившійся Апрѣля 19 двадцатаго дня сего года въ Ст. Гридинѣ. — | Воспріемниками были Кр. Доминикъ Поклевскій и Анна Великовская. — | |
| Крещенъ Средней Военной Школы Грегорій Іеронимовъ Врублёвъ заключенный Сержантъ Самородившійся Апрѣля 19 двадцатаго дня сего года въ Д. Пажитной Средней Школы. — | Воспріемниками были Кр. Войтехъ Кайдзей и Каролина Дуниловская. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число: Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Бессарабовскій. | 139. | 78. | „ | 20. | 27. | Таинство вчинено вселюдственнымъ Штатомъ да Апрѣля двадцать седмаго дня въ Трудящихся Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ Отцемъ Викентіемъ Владиславомъ К. Викентіемъ Супраховскимъ Наставленіемъ онаго костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Пятницкій. | 140. | „ | 69. | 24 | 27. | Таинство вчинено вселюдственнымъ Штатомъ года Апрѣля двадцать седмаго дня въ Трудящихся Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ Отцемъ Маріевичемъ К. Викентіемъ Супраховскимъ Наставленіемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Яковлевскій. | 141. | 79. | „ | 23. | 27. | Таинство вчинено вселюдственнымъ Штатомъ года Апрѣля двадцать седмаго дня въ Трудящихся Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ Отцемъ Бронисловомъ К. Викентіемъ Супраховскимъ Наставленіемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Волковинскій. | 142. | 80. | „ | 12. | 27. | Таинство вчинено вселюдственнымъ Штатомъ да Апрѣля двадцать седмаго дня въ Трудящихся Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ Отцемъ Юліевичемъ К. Викентіемъ Супраховскимъ Наставленіемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Волковинскій. | 143. | 81. | „ | 25. | 27. | Таинство вчинено вселюдственнымъ Штатомъ года Апрѣля двадцать седмаго дня въ Трудящихся Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ Отцемъ Маріевичемъ К. Викентіемъ Супраховскимъ Наставленіемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Мартусевичъ. | 144. | 82. | „ | 25. | 27. | Таинство вчинено вселюдственнымъ Штатомъ да Апрѣля двадцать седмаго дня въ Трудящихся Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ Отцемъ Іосифомъ К. Викентіемъ Супраховскимъ Наставленіемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Одноодворцевъ Кашперовецкой Волости Карла и Розаліи в Екатерининой Геллеровскихъ законныя Орурова Сынъ родившійся Апрѣля двадцатаго дня сего года въ Р. Мишковскомъ Трудовскомъ Приходѣ. — | Воспріемниками были Кр. Іоаннъ Кукаръ и Терессо Кирьяковскія. | |
| Одноодворцевъ Вихентій и Франциска въ Мартиновскихъ Пепиницкихъ законныя Орурова дочь родившаяся Апрѣля двадцать четвертаго дня сего года въ Р. Онечимскому Подмонастырскомъ Трудовскомъ Приходѣ. — | Воспріемниками были Од. Франциска Великанская и Іозефата Петрова. — | |
| Крестьянъ Трудовской Волости Самира и Розаліи Остапова Каминовскихъ законныя Орурова Сынъ родившійся Апрѣля двадцать третьяго дня сего года въ М. Трудовѣ. — | Воспріемниками были Кр. Самира Кирьякова и Франциска Германовскаго. — | |
| Крестьянъ Трудовской Волости Шимона и Маріанны Іакимовыхъ Войтовичевъ законныя Орурова Сынъ родившійся Апрѣля двадцатаго дня сего года въ М. Трудовѣ. — | Воспріемниками были Кр. Станислава Бурана и Франциска Кряховскаго. — | |
| Крестьянъ Трудовской Волости Адама и Юзефы Каминовскихъ Великановъ законныя Орурова Сынъ родившійся Апрѣля двадцать пятаго дня сего года въ М. Трудовѣ. — | Воспріемниками были Кр. Петръ Каминовскій и Екатерина Великановская. — | |
| Крестьянъ Трудовской Волости Адама и Магдалены Кохановскихъ Мазуровъ законныя Орурова Сынъ родившійся Апрѣля двадцать пятаго дня сего года въ М. Трудовѣ. — | Воспріемниками были Кр. Вихентій Вагурскій и Франциска Бурбенская. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Мазуровъ. | 145. | .. | 63. | 28. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Апрѣля двадцать девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Екатерина кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Казимирчиковъ. | 146. | .. | 64. | 27. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Апрѣля двадцать девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Екатерина кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Пахутовъ. | 147. | 83. | " | 29. | 30. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Апрѣля тридцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Марцелина кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Барановъ. | 148. | 84. | " | 30. Апрѣля | 1. | Май<br>Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Мая перваго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Пташниковъ. | 149. | " | 65. | 1. | 2. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Мая второго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Францишка кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Коровайовъ. | 150. | 85. | " | 17 Апрѣля | 3. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Мая третьяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ двумя Емиль-Казимиръ кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Побѣлянскаго Окр. Щепана и Антонины ея Тирсовой Мазурковъ заканчанъ сыночекъ родившійся Апрѣля двадцать восьмого дня сего года въ М. Гридѣхъ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Сенькевичъ и Каѳолическаго Машиновскаго | |
| Крестьянина Ивана и Маріи дѣвицы ея Баранов Казимировыхъ заканчанъ сыночекъ родившійся Апрѣля двадцать седьмого дня сего года въ М. Гридѣхъ. — | Воспріемниками были Кр. Андрей Баранецкій Каѳолическаго Казимировскаго. — | |
| Крестьянина Гридецкой Волости Андрея и Анны ея Родионовой Пахутовъ заканчанъ сыночекъ родившійся Апрѣля двадцать девятого дня сего года въ М. Гридѣхъ. — | Воспріемниками были Кр. Лукашъ Сперанскій съ Дзержонъ Брыховскою. — | |
| Мѣщанина Крестьянки Гридецкой Волости Ивана и Маріи дѣвицы ея Загурскихъ Баранов заканчанъ сыночекъ родившійся Апрѣля тридцатого дня сего года въ М. Гридѣхъ. — | Воспріемниками были Кр. Павелъ Брыховскій съ Антониною Загурскою. | |
| Крестьянина Петра и Франциски ея Конвизаровъ Пташниковъ заканчанъ сыночекъ родившійся Мая перваго дня сего года въ М. Гридѣхъ. — | Воспріемниками были Кр. Станиславъ Пташникъ и Юлія Шатурская. — | |
| Мѣщанина Гродненской губерніи повѣта уѣзда города Мстиславля Христофора Казаріевича и Антонины ея Тирсовой Корковайовъ заканчанъ сыночекъ родившійся Апрѣля семнадцатого дня сего года въ Р. Мстиславскихъ Гридѣхъ Костела Приходскаго. — | Воспріемниками были Кр. Вацлавъ Янтаній Демуравичъ и Марія Демуравичъ. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Федоровскій. | 151. | 86. | „ | 2. | 4. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Мая четвертаго дня въ Трудеянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Іоаннъ Казимиръ Викентіевъ Вишневскимъ Наставленіемъ онаго Костела и совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Войцеховскій. | 152. | 87. | „ | 2 | 4. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Мая четвертаго дня въ Трудеянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Станиславъ Викентіевъ Вишневскимъ Наставленіемъ онаго Костела и совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Федоровскихъ. | 153. | 88. | „ | 2. | 4. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Мая четвертаго дня въ Трудеянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Станиславъ Викентіевъ Вишневскимъ Наставленіемъ онаго Костела и совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Лосицкій. | 154. | 89. | „ | 2. | 4. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Мая четвертаго дня въ Трудеянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Сигизмундъ Викентіевъ Вишневскимъ Наставленіемъ онаго Костела и совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Янковскій. | 155. | 90. | „ | 5. | 8. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Мая восьмого дня въ Трудеянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Станиславъ Викентіевъ Вишневскимъ Наставленіемъ онаго Костела и совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Сабуневъ. | 156. | 91. | „ | 6. | 8. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Мая восьмого дня въ Трудеянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Станиславъ Викентіевъ Вишневскимъ Наставленіемъ онаго Костела и совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Отъ дворцовъ Кузьминской Волости Трегорія и Домницкія съ Окрестныхъ Водворенныхъ закономъ Ортуровъ Сына родившійся Мая второго дня сего года въ Д. Кузьминской Слободы Трудецкаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Отъ Крестьянъ Ольгова Ивановича съ Теодосіею Ортуловскою. — | |
| Крестьянъ Ермошинской Волости Макарова и Капитоліи съ Деворенныхъ Вельяминовъ законныхъ Ортуровъ Сына родившійся Мая второго дня въ С. Вельяминовскомъ Трудецкаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Отъ Крестьянъ Павелъ Васильевичъ съ Евою Алексѣевною | |
| Крестьянъ Трудецкой Волости Ивана и Лиріи съ Баранова Водворенныхъ законныхъ Ортуровъ Сына родившійся Мая второго дня сего года въ М. Трудецкъ. — | Воспріемниками были Отъ Крестьянъ Ивана Осиповича съ Розаліею Барановою. | |
| Крестьянъ Трудецкой Волости Ивана и Гелены съ Загурожихъ Пахомовъ законныхъ Ортуровъ Сына родившійся Мая второго дня сего года въ М. Трудецкъ. — | Воспріемниками были Отъ Крестьянъ Демеръ Пахомовъ съ Аннѣю Пахомовою. — | |
| Крестьянъ Ермошинской Волости Войнатовъ Петрушевичъ съ Синѣковъ Окрестныхъ Скобелевъ законныхъ Ортуровъ Сына родившійся Мая пятого дня сего года въ С. Вельяминовскомъ Трудецкаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Отъ Крестьянъ Ивановъ Бедражій съ Магдалиною Сидоровою. — | |
| Крестьянъ Ортуецкой Волости Павла и Маріанны съ Трижинскихъ Львовъ законныхъ Ортуровъ Сына родившійся Мая шестого дня сего года въ М. Ортуевъ. — | Воспріемниками были Отъ Крестьянъ Викентій Трижинскій съ Маргаритою Львовою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Виноградовъ | 157. | .. | 66 | 7. | 11 | Таинство вочеловеченія Господа Іисуса Христа Двенадцатаго дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Станиславъ Ке. Викентіемъ Вукраховскимъ Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Православлевъ. | 158 | 92. | .. | 9. | 11. | Таинство вочеловеченія Господа Іисуса Христа Двенадцатаго дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Антоній Ке. Викентіемъ Вукраховскимъ Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Волковскій. | 159. | 93. | .. | 14 | 14. | Таинство вочеловеченія Господа Іисуса Христа Четырнадцатаго дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Осипъ Ке. Викентіемъ Вукраховскимъ Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Терешковъ. | 160. | .. | 67. | 13. | 15. | Таинство вочеловеченія Господа Іисуса Христа Пятнадцатаго дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Агнешка Ке. Викентіемъ Вукраховскимъ Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Ивановъ. | 161. | 94. | .. | 13. | 15. | Таинство вочеловеченія Господа Іисуса Христа Пятнадцатаго дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ Ке. Викентіемъ Вукраховскимъ Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Шевченковъ. | 162. | 95 | .. | 16. | 16. | Таинство вочеловеченія Господа Іисуса Христа Шестнадцатаго дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ Ке. Викентіемъ Вукраховскимъ Наставленіемъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, показывая чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянина Себастіяна и Екатерины Яковлевыхъ Пинкасевичей законныя Сергѣя родившаяся Мая девятаго дня сего года въ С. Великомъ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Ол. Домиръ Стрелецкій и Францишка Магдалінова. — | |
| Крестьянина Гродненской Волости Викентія и Магдалены Ковальчиковыхъ Гриневичовъ законныя сергѣя Ольга родившаяся Мая девятаго дня сего года въ М. Гродекъ. — | Воспріемниками были Андрей Ольшевскій и Маріанна Радковская. — | |
| Крестьянина Гродненской Волости Павла и Осипа и Слободы Яковлевыхъ Рогалевскихъ законныя сергѣя Ольга родившаяся Мая четырнадцатаго дня сего года въ М. Гродекъ | Воспріемниками были Кр. Михаилъ Вишневскій и Геленна Мацкерова. — | |
| Крестьянина Варшавскаго и Француженки Леонтовъ Терешковъ законнаго сергѣя Ольга родившаяся Мая тринадцатаго дня сего года въ М. Гродекъ. — | Воспріемниками были Кр. Лукашъ Загурскій и Магдалина Крячковская. — | |
| Крестьянина Гродненской Волости Самира и Петронеллы Михаиловичей Борисовичъ законнаго сергѣя Ольга родившаяся Мая тринадцатаго дня сего года въ М. Гродекъ. — | Воспріемниками были Кр. Самиръ Мацкуцкій и Француженка Северина. — | |
| Крестьянина Гродненской Волости Войцѣха и Текли Мартиновыхъ Корольчуковъ законнаго сергѣя Ольга родившаяся Мая шестнадцатаго дня сего года въ М. Гродекъ. — | Воспріемниками были Кр. Павелъ Буковскій и Юзефата Свентковская. | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Жилбицкихъ. | 163. | 96. | " | 17. | 18. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Мая восемнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Францъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Хиралинскихъ. | 164 | " | 68. | 17. | 18. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Мая восемнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Юлія Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Борытовъ. | 165. | " | 69. | 21. | 22. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Мая двадцать второго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Текля Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Войталковъ. | 166. | 97. | " | 17. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Мая двадцать Пятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Люшняровскихъ. | 167. | 98. | " | 20. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Мая двадцать Пятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Цыбуревскихъ. | 168. | " | 70. | 23. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Мая двадцать Пятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрѣщено дитя именемъ Маріанна Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Орѣховской Волости Матвѣя и Агаѳьи Сагайдыковыхъ Сельцебищенскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Мая одиннадцатаго дня сего года Вел. Грудокъ. — | Воспріемниками были Кр. Николай Войтовичъ изъ Слободзеевскаго. — | |
| Однодворцевъ Ивана и Василисы изъ Снигурокъ Хирьевыхъ законныхъ Супруговъ Дочь родившаяся Мая одиннадцатаго дня сего года въ Вел. Грудкахъ. — | Воспріемницами были Кр. Иванъ Черепицкій съ Антониною Михаловою. — | |
| Крестьянъ Сильвестра и Франциски изъ Овсянокъ Барметовыхъ законныхъ Супруговъ Дочь родившаяся Мая двадцать перваго дня сего года въ Вел. Грудкахъ. | Воспріемницами были Кр. Иванъ Козыра съ Сильвестрою Кошаковою. — | |
| Крестьянъ Кирилловской Волости Ивана и Юзефы изъ Бильковъ Войтаковыхъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Мая семнадцатаго дня сего года въ С. Завадскихъ Грудскаго Прихода. — | Воспріемницами были Кр. Францискъ Бильковъ съ Антониною Войтаковою. — | |
| Подданныхъ Вел. Грудской Волости Антона и Антоніи изъ Богушевичей Людвиковскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Мая двадцатаго дня сего года въ д. Людвиковскихъ Грудскаго Прихода. — | Воспріемницами были Кр. Михаилъ Мишкевичъ съ Викторіею Адамовичевою. — | |
| Однодворцевъ Тимоѳея и Викторіи изъ Вострыжниковъ Цибульскихъ законныхъ Супруговъ Дочь родившаяся Мая двадцать третьяго дня сего года въ д. Сильбедевъ Кирилловской Грудскаго Прихода. | Воспріемницами были Кр. Иванъ Люстеровичъ съ Екатериною Орловскою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Малеванскій. | 169. | „ | 71. | 19. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Мая двадцать пятаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Юлія К. Викентіевна Вицраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Ольшевскій. | 170. | „ | 72. | 23. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Мая двадцать пятаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Маріанна К. Викентіевна Вицраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Сѣдлова. | 171. | 99 | „ | 21. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Мая двадцать пятаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонія К. Викентіевна Вицраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Мурашкевичъ. | 172. | „ | 73. | 27. | 28. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Мая двадцать восьмаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонина К. Викентіевна Вицраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Шелихъ. | 173. | 100 | „ | 28. | 28. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Мая двадцать восьмаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонія К. Викентіевна Вицраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Мисевъ. | 174. | 101. | „ | 28. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Мая двадцать девятаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонія К. Викентіевна Вицраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела со совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянина Ивана и Доминикіи его Галанова Малолѣтняго законнаго сына рождённаго Мая двѣнадцатаго дня сего года въ М. Трудовѣ. — | Воспріемниками были Кр. Доминикъ Галаговъ и Юлія Галанова. — | |
| Крестьянина Теодевита и Юліи его Залуцкихъ Законнаго сына рождённаго Мая двѣнадцатаго дня сего года въ М. Трудовѣ. — | Воспріемниками были Кр. Франциз Залуцкій и Озерала Шатурскаго | |
| Крестьянина Трудовской Волости Петра и Анисьи его Свободиловыхъ Законнаго сына рождённаго Мая двѣнадцатаго дня сего года въ М. Трудовѣ. — | Воспріемниками были Кр. Франциз Каморскій и Маріанна Свободиловой. — | |
| Крестьянина Вороновской Волости Ѳеофила Марковыхъ законнаго сына рождённаго Мая двѣнадцать седьмого дня сего года въ М. Трудовѣ. — | Воспріемниками были Кр. Матвѣй Комаскій и Анисьи Доминевская | |
| Крестьянина Ярмолинецкой Волости Ѳеофила Екатерины и Константина Малыхъ законнаго сына рождённаго Мая двѣнадцать восьмого дня сего года въ С. Вишневецкомъ Трудовской Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Шуліовскій и Юлія Шимановская | |
| Крестьянина Кирилинской Волости Петра и Доротеи его Кавроцкихъ Малолѣтняго законнаго сына рождённаго Мая двѣнадцать восьмого дня сего года въ Ф. Бѣлянскомъ Трудовскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Матвѣй Перецъ и Петрунелія Перцова. | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Завороскихъ | 175. | " | 74. | 20. | 30 | Таинство Святаго Крещенія совершено 30 Іюня Іерѣем. Іоан. Трифилліемъ Рижско-Католическимъ Приходскимъ Костелемъ Окрещено дитя мужескаго пола именемъ Іоаннъ Восприемниками Двоеданными Наставленіемъ онаго Костела въ совершеніи всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Стаховскихъ | 176. | " | 75. | 11. Апрѣля | 31. | Таинство Святаго Крещенія совершено 31 Мая Іерѣем. Іоан. Трифилліемъ Рижско-Католическимъ Приходскимъ Костелемъ Окрещено дитя женскаго пола именемъ Софія-Леонтина Восприемниками Двоеданными Наставленіемъ онаго Костела въ совершеніи всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Валлекихъ | 177. | " | 76. | 1. | 3 | 5 Іюня<br>Таинство Святаго Крещенія совершено 3 Іюня Іерѣем. Іоан. Трифилліемъ Рижско-Католическимъ Приходскимъ Костелемъ Окрещено дитя мужескаго пола именемъ Петръ Восприемниками Двоеданными Наставленіемъ онаго Костела въ совершеніи всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Лашкевичовъ | 178 | " | 77. | 4. | 5. | Таинство Святаго Крещенія совершено 5 Іюня Іерѣем. Іоан. Трифилліемъ Рижско-Католическимъ Приходскимъ Костелемъ Окрещено дитя женскаго пола именемъ Марія Восприемниками Двоеданными Наставленіемъ онаго Костела въ совершеніи всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Кельбонисъ | 179. | 102. | " | 23 Февраля | 5 | Таинство Святаго Крещенія совершено 5 Іюня Іерѣем. Іоан. Трифилліемъ Рижско-Католическимъ Приходскимъ Костелемъ Окрещено дитя мужескаго пола именемъ Романъ Восприемниками Двоеданными Наставленіемъ онаго Костела въ совершеніи всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Ленчиковъ | 180. | 103. | " | 4. | 8. | Таинство Святаго Крещенія совершено 8 Іюня Іерѣем. Іоан. Трифилліемъ Рижско-Католическимъ Приходскимъ Костелемъ Окрещено дитя мужескаго пола именемъ Франц Восприемниками Двоеданными Наставленіемъ онаго Костела въ совершеніи всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Однодворцовъ Коллежскаго Секретаря Валерія и Прасковьи Загурскихъ законныя дочь родившаяся Іюня двадцатаго дня сего года въ Р. Лютеранскаго Трудовскаго Прихода. — | Воспріемствовали Бывшій Од. Захарій Ильинскій и Маріинскаго отношенія. — | |
| Австрійскаго Подданнаго Самуила и Доминики въ Крестьянствѣ Старичковыхъ законная дочь родившаяся Августа Одинадцатаго дня сего года въ М. Трудовъ. — | Воспріемствовали бывшій Дворовый Іосифъ Ивановъ Виленскій и Виленскаго Воскресенскаго. — | |
| Лютеранъ Готфрида и Терессы въ Браловыхъ Великихъ законная дочь родившаяся Іюня Первого дня сего года въ С. Александровскаго Трудовскаго Прихода. — | Воспріемствовали бывшій Кр. Иванъ Шереховскій и Юлія Вронскаго. — | |
| Крестьянъ Гомера и Магдалины въ Бѣлыхъ Лапшевичевыхъ законная дочь родившаяся Іюня четвертаго дня сего года въ М. Трудовъ. — | Воспріемствовали бывшій Войскат Ковалевскій и Екатерина Загурская | |
| Австрійскаго Подданнаго Франца и Анны въ Державныхъ Коледовскихъ законная дочь родившаяся (Своя) Февраля двадцать перваго дня сего года въ С. Борисовскомъ Сатановскаго Прихода. — | Воспріемствовали бывшій Дворовый Антонъ Лозинскій и Крестьянка Садовская | |
| Крестьянъ Трудовской Волости Антона и Анны въ Кочергиныхъ Пятухова законная дочь родившаяся Іюня четвертаго дня сего года въ М. Трудовъ. — | Воспріемствовали бывшій Кр. Григорій Вишневскій и Агафія Ефимовичева. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Каштеляновъ. | 181. | " | 78. | 14. | 15. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюня пятнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Анѣлія Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства.— |
| Буковскихъ. | 182. | " | 79. | 14. | 15. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюня пятнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Францишка Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства.— |
| Бильгуровъ. | 183. | " | 80. | 21. | 22. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюня двадцать второго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Розалія Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства.— |
| Дюрмонтъ. | 184. | 104. | " | 8 Декабря 1885 г. | 22. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюня двадцать второго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя двухъ именъ Евстахій-Маріянъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства.— |
| Родошкихъ. | 185. | " | 81. | 20. | 23. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюня двадцать третьяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Францишка Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства.— |
| Струтынскихъ. | 186. | 105. | " | 21. | 23. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюня двадцать третьяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Петръ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства.— |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Варфоломея и Ружіи с. Ураковъ Каштелевыхъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Іюня четырнадцатаго дня сего года въ Д. Дивицкихъ хатахъ Прилѣпскаго Уѣзда. | Воспріемниками были Кр. Станиславъ Сидоренко с. Гелешаго Веселаго. | |
| Побочнаго Рид. Павла и Варвары с. Карлинцахъ Буковскихъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Іюня четырнадцатаго дня сего года въ М. Грудкахъ. | Воспріемниками были Кр. Каэтанъ Банецкій с. Аланзацію Бурлаковки. | |
| Крестьянъ Казимира и Анны с. Вагурскихъ Бѣлоусовыхъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Іюня двадцать перваго дня сего года въ М. Грудкахъ. | Воспріемниками были Кр. Матвей Будрусъ с. Анастасіево Трилицкаго. | |
| Дворянъ Ивана и Юзефины с. Небышинскихъ Дверницкихъ законныхъ супруговъ сына родившагося Іюня 14 числа сего года Декабря Васильевскаго Дня въ М. Мошаницахъ Тарскаго Уѣзда. | Воспріемниками были Дворянинъ Ераклій Стерлецкій с. Мошаницахъ Тарскаго Уѣзда. Іюня Анна с. Гелешаго Небышинскаго Дворянина. | |
| Крестьянъ Петра и Маріи с. Урочковъ Рабешихъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Іюня двадцатаго дня сего года въ М. Грудкахъ. | Воспріемниками были Кр. Войтехъ Пташинскій с. Маріевскаго Тарскаго. | |
| Отставнаго Рид. Станислава Адріи с. Грудокъ Сигрутовыхъ законныхъ супруговъ сына родившагося Іюня двадцать перваго дня сего года въ М. Грудкахъ и принятаго Іюня Іереемъ. | Воспріемниками были Дворянинъ Иванъ Сигрутовичъ с. Юзефово Бѣлоусово. | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Мазуровъ. | 187 | 106. | .. | 21. | 23. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня двадцать третьяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя мужескаго Петръ Кс. Викентіемъ Ольраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Лошниковскій. | 188. | 107. | .. | 23. | 24. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня двадцать четвертаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя мужескаго Иванъ Кс. Викентіемъ Ольраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Узбѣжіовъ. | 189. | 108. | .. | 24. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня двадцать пятаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя мужескаго Иванъ Кс. Викентіемъ Ольраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Станиславскихъ. | 190. | .. | 82. | 26. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня двадцать девятаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя мужескаго Петруненія Кс. Викентіемъ Ольраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. |
| Мошковскій. | 191. | 109. | .. | 14. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня двадцать девятаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя мужескаго Антонъ Кс. Викентіемъ Ольраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Грановскій. | 192. | 110. | .. | 28. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня двадцать девятаго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя мужескаго Петръ Кс. Викентіемъ Ольраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясная чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянина Грудецкой Волости Карла и Розаліи из Курковъ Мазуровъ законныя Сыновъ родившійся Іюня двадцать первого дня сего года въ М. Грудекъ. — | Воспріемниками были Кр. Николай Барлія и Евою Курковою. — | |
| Крестьянина Грудецкой Волости Ивана и Петрунеліи из Войтовичовъ Лисишівскихъ законныя Сыновъ родившійся Іюня двадцать третьяго дня сего года въ М. Грудекъ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Кельчевъ и Франциска Гронковскаго. — | |
| Крестьянина Грудецкой Волости Петра Розаліи из Гаюковъ Шрабаніовъ законныя Сыновъ родившійся Іюня двадцать четвертаго дня сего года въ М. Грудекъ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Грабовскій и Юзефата Гриценковича. | |
| Мѣщанина Вѣд. Франца и Анны из Зимницкихъ Станиславскихъ законныя Сыновъ родившійся Іюня двадцать шестого дня сего года въ Курбинцахъ Грудецкаго Округа. — | Воспріемниками были Вѣд. Владислава Крушевскій и Текла Станиславская. — | |
| Однодворца Куровинской Волости Михаила и Юліи из Рикорскихъ Матвинъ законныя Сыновъ родившійся Іюня четырнадцатого дня сего года въ Куровинской Грудецкаго Округа. — | Воспріемниками были Кр. Карлъ Рахъ и Маріанна Кайковская. | |
| Крестьянина Грудецкой Волости Станислава Юліи из Вашкевичовъ Гронковскихъ законныя Сыновъ родившійся Іюня двадцать восьмого дня сего года въ М. Грудекъ. | Воспріемниками были Кр. Антонъ Наумій и Юліи Кайковская. | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Войтовичевъ. | 193. | .. | 83 | 28 | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюня двадцать девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Петруленія Кс. Викентіемъ Онуфраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства.— |
| Малиновскій. | 194. | .. | 84. | 28 | 30. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюня тридцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Екатерина Кс. Викентіемъ Онуфраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства.— |
| Боранова. | 195. | 111. | " | 29. | 30. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюня тридцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Юліянъ Кс. Викентіемъ Онуфраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства.— |
| Кіяво.— | 196. | .. | 85 | 28. Мая | 1. | Іюль<br>Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюля первого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Ванда Кс. Викентіемъ Онуфраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела одною только водою.— |
| Янчевскій. | 197. | .. | 86. | 17. Іюня | 2. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюля второго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Михаилина Кс. Викентіемъ Онуфраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства.— |
| Змачныхъ. | 198. | 112. | .. | 3. | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюля шестого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Павелъ Кс. Викентіемъ Онуфраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства.— |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянина Ивана и Ѳедоры с Сагадыкова Войтковичей законныхъ супруговъ дочь родившаяся Іюля двадцать восьмого дня сего года въ М. Грудекъ. — | Воспріемниками были Кр. Антонъ Перезъ с Юзефово Мацкуровой. | |
| Крестьянина Войцѣха и Маріанны с Якубовскихъ Малиновскихъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Іюня двадцать восьмого дня сего года въ М. Грудекъ. — | Воспріемниками были Кр. Іоаннъ Юзвишинъ с Юзефово Маріановой. | |
| Крестьянина Грудецкой Волости Антона и Саломеи с Сагадыкова Баранковъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Іюня двадцать девятого дня сего года въ М. Грудекъ. — | Воспріемниками были Кр. Андрей Баранъ с Антониной Сагадыкова. — | |
| Мѣсяцъ Іюль<br>Дворянина Виктора-Леона 2-го имени и Фамиліи Квятковскаго с Кіева законныхъ супруговъ дочь родившаяся Мая двадцать восьмого дня сего года въ С. Новомъ Поречьѣ. — | Воспріемниками были Дворянинъ Іоаннъ Квятковскій с Іюліанной Батыловой Іоанна супруга. — | |
| Однодворца Станислава и Боляруты с Янушевскихъ Ясневскихъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Іюня семнадцатого дня сего года въ М. Кузмичи Грудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Марціанна Юрковская с Маріанною Корнеліевскою. — | |
| Крестьянина Грудецкой Волости Доминика и Аполоніи с Вишневскихъ Вишневскихъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Іюня третьяго дня сего года въ С. Кузмичахъ Грудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Александръ Рашужкій с Констанціею Рыбаковою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Васильевскій. | 199. | 113. | „ | 5. | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня шестаго дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Эдмундъ Ке. Викентіемъ Вишраховскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Ковалевскій. | 200. | 114. | „ | 1. | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня шестаго дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Юлій Ке. Викентіемъ Вишраховскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Стасевичъ. | 201. | 115. | „ | 5. | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня шестаго дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Франциск Ке. Викентіемъ Вишраховскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Яковлевъ. | 202. | „ | 87. | 5. | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня шестаго дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Агнешка Ке. Викентіемъ Вишраховскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Ермаловъ. | 203. | 116. | „ | 5 | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня шестаго дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Франциск Ке. Викентіемъ Вишраховскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Петровскій. | 204. | „ | 88. | 7. | 10. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня десятаго дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Петронелія Ке. Викентіемъ Вишраховскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Одиннадцатаго Куршемской Волости Матвѣя и Евы изъ Окрестныхъ Волковыскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Іюля 14 Числа сего года въ д. Вербникай Грудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Ф. Вихентій Вилькій и Фрозина Малинкевичева. — | |
| Одиннадцатаго Самира и Викторіи изъ Волковыскихъ Олиховскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Іюля первого дня сего года въ М. Куршмишкахъ Грудецкаго Прихода Куршмишкской Волости. | Воспріемниками были Ф. Иванъ Лисицкій и Виктоція Крушевская. — | |
| Крестьянина Грудецкой Волости Матвѣя и Саломеи изъ Гнаповъ Стасишковыхъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Іюля 14 Числа сего года въ Р. Карловахъ Грудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Матвѣй Шимейко и Антонина Стасишкевичева. — | |
| Крестьянина Ивана и Петронеліи изъ Загурежскихъ Николаевыхъ законныхъ Супруговъ Дочь родившаяся Іюля 14 Числа сего года въ М. Грудкахъ. — | Воспріемниками были Кр. Шимонъ Вешкинъ и Геленна Загурежская. | |
| Крестьянина Куршмишской Волости Матвѣя и Викторіи изъ Медвѣдзкихъ Балаевъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Іюля 14 Числа сего года въ Р. Кременной Грудецкаго Прихода. | Воспріемниками были Кр. Василій Окребутисъ и Анна Окребутисова | |
| Крестьянина Петра и Петронеліи изъ Загурежскихъ Коховскихъ законныхъ Супруговъ Дочь родившаяся Іюля 14 Числа сего года въ М. Грудкахъ. — | Воспріемниками были Кр. Петръ Коховскій и Магдалина Лапшевичева. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Мостовыхъ. | 205. | 117. | .. | 11. | 13. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Іюля тринадцатого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Юліянъ Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Лисіовскихъ. | 206. | .. | 89. | 5. | 13. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Іюля тринадцатого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Михалина, Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Мазуровъ. | 207. | .. | 90. | 12. | 13. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Іюля тринадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Маріянна Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Огродниковъ. | 208. | 118. | .. | 12 | 13 | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Іюля тринадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Колодовъ. | 209. | .. | 91. | 12. | 13. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Іюля тринадцатого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Анна Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Смирновскихъ. | 210. | .. | 92. | 11. | 13. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Іюля тринадцатого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Марцелина Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Гродненской Волости Петра и Маріи Матвѣевыхъ Костюковыхъ законныя сыновья родившійся сынъ двенадцатаго дня сего года въ д. Пагиріяхъ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Петръ Бѣлый и Кендрая Дернякевичъ. | |
| Однодворцевъ Ивана и Маріи Матвѣевыхъ Весоловскихъ Лисіковскихъ законныя сыновья родившаяся дочь Анна двенадцатаго дня сего года въ м. Кузминѣ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Петръ Грабовскій и Теофилія Сорокина. — | |
| Крестьянъ Томаша и Екатерины Варшевскихъ Мазуровыхъ законныя сыновья родившаяся дочь двенадцатаго дня сего года въ д. Завадовкѣ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Бѣлый Лѣвскій и Екатерина Грамовская. — | |
| Подмастерья Сапожника Гродненской Волости Андрея и Павлины Ѳеодосьевыхъ Огородниковыхъ законныя сыновья родившійся сынъ двенадцатаго дня сего года въ д. Коробковкѣ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Александръ Виногрицкій и Анна Даниловна. | |
| Крестьянъ Ивана и Анны Евграфовыхъ Комодовыхъ законныя сыновья родившійся сынъ двенадцатаго дня сего года въ д. Бездрыковцахъ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Григорій Комодо и и Марѣя Матвѣевна. — | |
| Крестьянъ Ефрема и Екатерины Ѳедосьевыхъ Семеновскихъ законныя сыновья родившаяся дочь двенадцатаго дня сего года въ м. Гродно. — | Воспріемниками были Кр. Лаврентій Одерко и Тересія Денисовна. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Лисовскаго. | 211. | „ | 93. | 14. | 15. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня шестнадцатаго дня въ Трудельной Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Анна К. Викентіева Вицураховская. Настоящимъ оное Костелъ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. |
| Мазуркевичъ. | 212. | 119. | „ | 14. | 15. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня шестнадцатаго дня въ Трудельной Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Станислава К. Викентіева Вицураховскій. Настоящимъ оное Костелъ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. |
| Вацуркевича. | 213. | „ | 94. | 15. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня шестнадцатаго дня въ Трудельной Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Мортіева К. Викентіева Вицураховскій. Настоящимъ оное Костелъ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. |
| Орловскаго. | 214. | 120. | „ | 16. | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня семнадцатаго дня въ Трудельной Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Всеволодъ К. Викентіева Вицураховскій. Настоящимъ оное Костелъ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. |
| Барковскаго. | 215. | 121. | „ | 16. | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня семнадцатаго дня въ Трудельной Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Станислава К. Викентіева Вицураховскій. Настоящимъ оное Костелъ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. |
| Жилевскаго. | 216. | „ | 95. | 16. | 20. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня двадцатаго дня въ Трудельной Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Анна К. Викентіева Вицураховская. Настоящимъ оное Костелъ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянина Казимира Людвиги из Вицувежиков Лисьмировежикова законныя супруговъ дѣть родившаяся Сентября 1 дня сего года въ М. Грудскомъ. — | Воспріемниками были Кр. Германій Бурмистръ и Кирѣйская Гражданка. — | |
| Побочнаго Сид. Грудской Волости Елизаветы Алексѣевны изъ Коптевъ Мацкевичовой законныя супруговъ сына родившійся Сентября 1 числа сего года въ М. Грудскомъ. | Воспріемниками были Кр. Петръ Пташинскій и Сидоровская Кар. — пецкая. — | |
| Крестьянина Ивана и Анны изъ Коптевъ Вагурскихъ законныя супруговъ дѣть родившаяся Сентября 1 числа сего года въ М. Грудскомъ. | Воспріемниками были Кр. Лукашъ Карпецкій и Маріанская Лемковская. — | |
| Крестьянина Грудской Волости Игнатія и Розаліи изъ Сорокатыхъ Огородниковъ законныя супруговъ сынъ родившійся Сентября 1 числа сего года въ Р. Карпиловскомъ Грудскаго Прихода. | Воспріемниками были Кр. Матвей Шейпенко и Агаѳонікія Довороваго. — | |
| Побочнаго Сид. Грудской Волости Ивана и Анастасіи изъ Горбатковъ Баранова законныя супруговъ сынъ родившійся Сентября 1 числа сего года въ М. Грудскомъ. — | Воспріемниками были Кр. Лаврентій Рудько и Луціана Казуровская. | |
| Крестьянина Ивана и Франциски изъ Толикевичовъ Скудзенскихъ законныя супруговъ дѣть родившаяся Сентября 1 числа сего года въ М. Кирѣйскомъ Грудскаго Прихода. — | Воспріемниками были Од. Мартинъ Цвентусъ и Маріанна Вавровская. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Рудницкихъ. | 217. | " | 96. | 17. | 20. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюля двадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Анна Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Марцинишинскихъ. | 218. | " | 97. | 20 | 21. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюля двадцать перваго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Анна Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства — |
| Піотровскихъ. | 219. | " | 98. | 17 | 22. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюля двадцать второго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Анна Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Слободзяновъ. | 220. | " | 99 | 21. | 22. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюля двадцать второго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Анна Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Мазуровъ. — | 221. | 122 | " | 24. | 27. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюля двадцать седмого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Вакшинскихъ. — | 222. | " | 100. | 27. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Іюля двадцать девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Викторія Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Станислава и Петрониліи Ганецкихъ Радлицкихъ законнорожденной Сусанны дочь родившаяся Сего Семнадцатаго дня сего года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Адамъ Вацловскій съ Маріанною Вацлавскою. — | |
| Побочнаго Сына Якова и Маріанны Петкеродовъ Марцинковскихъ законнорожденной Сусанны дочь родившаяся Сего двадцатаго дня сего года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Станиславъ Мартыновскій съ Маргаритою Мартыновою. — | |
| Однодворцевъ Самира и Павлины Качоровскихъ Піотровскихъ законнорожденной Сусанны дочь родившаяся Семнадцатаго дня сего года въ д. Куриленской Слободкѣ Грудецкаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Петръ Добровольскій съ Маріанною Цебровскою. — | |
| Крестьянъ Николая и Текли Кимбаевскихъ Слободзейскихъ законнорожденной Сусанны дочь родившаяся Сего двадцать перваго дня сего года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Игнатій Кимбаевскій съ Розаліею Горчаковскою. | |
| Крестьянъ Куриленской Волости Адама и Петрониліи Наскевскихъ Мадуровъ законнорожденной Сусанны дочь родившейся Сего двадцать четвертаго дня сего года въ С. Завадзинцахъ Грудецкаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Михаилъ Наскевскій съ Маріанною Вознесенскою. — | |
| Однодворцевъ Любина и Ефимии Левшенковскихъ Вахницкихъ законнорожденной Сусанны дочь родившаяся Сего двадцать седьмого дня сего года въ М. Куриленскихъ Грудецкаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Кр. Людвикъ Вацловскій съ Маріанною Любинскою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Зверевскихъ. | 223. | „ | 101. | 27. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюля двадцать девятаго дня въ Трудеянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Августинъ Ке. Викентіемъ Амброжевичемъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Тимошковъ. | 224. | 123. | „ | 26. Іюля | 3. | Августа<br>Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа третьяго дня въ Трудеянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Людвикъ Ке. Викентіемъ Амброжевичемъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Кулешовъ Бѣлицкій. | 225. | 124. | „ | 2. | 3. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа третьяго дня въ Трудеянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Адамъ одно изъ близнецовъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| | 226. | „ | 102. | 2. | 3. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа третьяго дня въ Трудеянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Ева, второе изъ близнецовъ Ке. Викентіемъ Амброжевичемъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства |
| Бобашовъ. | 227. | 125. | „ | 30. Іюля | 3. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа третьяго дня въ Трудеянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Викентій Ке. Викентіемъ Амброжевичемъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Вилковскихъ. | 228. | 126. | „ | 2. | 3. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа третьяго дня въ Трудеянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя именемъ Доминикъ Ке. Викентіемъ Амброжевичемъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Иванъ и Маріянны съ Малецкихъ Загурскихъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Іюля двадцать седмого дня сего года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Станиславъ Прогакъ съ Аполоніею Янчуровою. — | |
| Мѣсяцъ<br>Крестьянъ Грудецкой Волости Ивана и Розаліи съ Копыцяковъ Пилонковъ законныхъ супруговъ сынъ родившійся Іюля двадцать шестого дня сего года въ С. Чарныводахъ Грудецкого Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Лукашъ Ржезицкій съ Констанціею Рыбаковою. — | |
| Крестьянъ Кузьминской Волости Матвея и Екатерины съ Игольниковъ Кульповъ законныхъ супруговъ близнецы сынъ и дочь родившіеся Августа второго дня сего года въ С. Бедрыховцахъ Грудецкого Прихода. | Воспріемниками были Кр. Андрей Банасъ съ Викторіею Банасовою<br>Воспріемниками были Кр. Варѳоломей Балицкій съ Маріянною Мацюровою. — | |
| Крестьянъ Грудецкой Волости Андрея и Екатерины съ Буковскихъ Горчыцовъ законныхъ супруговъ сынъ родившійся Іюля тридцатого дня сего года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Чарнецкій съ Теклею Будусіовою. | |
| Крестьянъ Грудецкой Волости Іосифа и Терессы съ Струсовскихъ Внуковскихъ законныхъ супруговъ сынъ родившійся Августа второго дня сего года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Михаилъ Слободзянъ съ Екатериною Внуковскою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Шастовъ. | 229. | " | 103. | 30. Іюля | 3. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Августа Третьяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Екатерина, Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Чырскихъ близнецы. | 230. | 127. | " | 4. | 5. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Августа Пятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено одно изъ близнецовъ именемъ Домишекъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| | 231. | " | 104. | 4. | 5. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Августа Пятого дня въ Грудецкомъ Римско Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено второе изъ близнецовъ именемъ Маріанна Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Чарнецкихъ. | 232. | " | 105. | 4. | 5. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Августа Пятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Домицеля Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Гранатовъ. | 233. | 128. | " | 5. | 6. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Августа Шестого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Рачковъ. — | 234. | 129. | " | 7. | 10 | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Августа десятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Однодворцевъ Феликса и Емиліи съ Юрковскихъ Шастовъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Сто-тридцатого дня сего года въ М. Кузьминѣ Грудецкого Прихода. — | Воспріемниками были Од. Станиславъ Лисьніовскій съ Маріянною Глатковскою. — | |
| Крестьянъ Грудецкой Волости Антона и Павлины съ Сивцовъ Чверскихъ законныхъ супруговъ близнецы Сынъ и дочь родившіеся Августа Четвертого дня сего года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Петръ Низъвичъ съ Антоніною Сивцовою. — Воспріемниками были Кр. Антонъ Мазуръ съ Теклею Загурскою. | |
| Крестьянъ Ивана и Викторіи съ Никифоровъ Чарнецкихъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Августа Четвертого дня сего года въ М. Грудкѣ. | Воспріемниками были Кр. Вор. Фоломей Будусь съ Маріянною Сивцовою. — | |
| Крестьянъ Купинской Волости Ивана и Терессы съ Огродниковъ Гранатовъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Августа Пятого дня сего года въ С. Завадыньцахъ Грудецкого Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Матвей Огродникъ съ Антониною Кастрышевою. — | |
| Крестьянъ Кузьминской Волости Карла и Маріянны съ Скульскихъ Рачковъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Августа седмого дня сего года въ С. Крементой Грудецкого Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Яковъ Чайковскій съ Антоною Мошыньскою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Вербицкихъ. | 235. | „ | 106. | 6. | 10. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа десятаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещенъ данное имя имѣетъ Петръ рожденъ къ Вѣчности Фундаковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Орловскихъ. | 236. | „ | 107. | 4. | 10. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа десятаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещенъ данное имя имѣетъ Доминикій къ Вѣчности Фундаковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства |
| Лебедевъ. | 237. | 130. | „ | 9. | 10 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа десятаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещенъ данное имя имѣетъ Лаврентій къ Вѣчности Фундаковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Вишневскихъ. | 238. | „ | 108. | 12. | 13. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа тринадцатаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещенъ данное имя имѣетъ Марѣвна къ Вѣчности Фундаковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Иванцовъ. | 239. | 131. | „ | 10 | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа семнадцатаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещенъ данное имя имѣетъ Адольфъ къ Вѣчности Фундаковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Орловскихъ. | 240. | „ | 109. | 16. | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа семнадцатаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещенъ данное имя имѣетъ Марѣвна къ Вѣчности Фундаковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспріемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Побѣщенныя Сѣд. Антона и Екатерины Бобровскихъ Варвинскихъ законныя супруговъ дочь родившаяся Августа шестнадцатого дня сего года Августовскаго дня въ М. Крупкахъ Трудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Матвѣй Савицкій съ Терескою Надворною. | |
| Побѣщенныя Сѣд. Ивана и Франциски съ Вагурскихъ Орловскихъ законныя супруговъ дочь родившаяся Августа четвертаго дня сего года во М. Трудкахъ. — | Воспріемниками были Кр. Франциска Брушкевичъ съ Геленою Банковскою. — | |
| Побѣщенныя Сѣдана Трудецкой Волости Антона и Екатерины съ Лявковскихъ Лемблова законныя супруговъ Сына родившійся Августа девятаго дня сего года въ М. Трудкахъ. — | Воспріемниками были Кр. Томашъ Лемблъ съ Анелькою Крогановою. — | |
| Побѣщенныя Сѣд. Петра и Антонины съ Карпецкихъ Вомбицкихъ законныя супруговъ дочь родившаяся Августа двенадцатого дня сего года во М. Трудкахъ. — | Воспріемниками были Кр. Викентій Мировскій съ Маріянною Барановою. — | |
| Крестьянъ Кузьминичской Волости Мартина и Юліи съ Лапковскихъ Целтуровъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Августа девятаго дня сего года въ д. Кузьминичской Слободкѣ Трудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Од. Григорій Лисковскій съ Маріянною Чайковскою. — | |
| Крестьянъ Ивана и Франциски съ Шатурскихъ Орловскихъ законныя супруговъ дочь родившаяся Августа шестнадцатого дня сего года въ Сѣдельницкой Трудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Антонъ Вишневскій съ Юзефатою Кравцовою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Горовъ близнецы. | 241. | 132. | " | 17. | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Августа Семнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено одно изъ близнецовъ именемъ Іоаннъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| | 242. | 133. | " | 17. | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Августа Семнадцатого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено второе изъ близнецовъ именемъ Константинъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства.— |
| Курковъ. | 243. | " | 110. | 15 | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Августа Семнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Маріанна Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства.— |
| Запурскихъ. | 244. | 134. | " | 14. | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Августа Семнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Лаврентій Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства.— |
| Гелеіоровскихъ. | 245. | 135. | " | 8. | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Августа Семнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства.— |
| Зиньковскихъ. | 246. | " | 111. | 18. | 20. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Августа двадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Екатерина Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства.— |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Австрійскихъ Подданныхъ Франца и Маріи съ Мольчанъ Гоеровъ законныхъ супруговъ близнецы Сыновья родившіеся Августа семнадцатого дня сего года въ М. Грудкѣ | Воспріемниками были Дворяне Игнатій Жилигродзкій съ Маріею Калиньскою. — Воспріемниками были Дворяне Иванъ Калиньскій съ Олимпіею Сабиньскою. — | |
| Крестьянъ Франца и Петрунеліи съ Михальскихъ Курковъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Августа Пятнадцатого дня сего года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Баранъ съ Саліомеею Барановою. | |
| Крестьянъ Грудецкой Волости Лукаша и Францишки съ Малецкихъ Загурскихъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Августа четырнадцатого дня сего года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Щепанъ Загурскій съ Магдаленою Крочаковою. — | |
| Отставного Солд. Грудецкой Волости Казимира и Маріанны съ Беліовъ Генсіоровскихъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Августа восьмого дня сего года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Францъ Коновскій съ Петрунеліею Коновскою. — | |
| Крестьянъ Казимира и Анастазіи съ Цеченьковъ Зиньковскихъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Августа восемнадцатого дня сего года въ С. Зиньцыльцахъ Грудецкого Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Михаилъ Веселяк съ Домицеліею Гловацкою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Богниковъ. | 247 | 136 | .. | 23 | 23 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Августа двадцать третьяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Лукашъ Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Сикорскихъ. | 248. | 137. | .. | 21. | 24. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Августа двадцать четвертого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Денисковъ. | 249. | 138. | .. | 23. | 24. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Августа двадцать четвертого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Варѳоломей Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Явныхъ. | 250. | " | 112. | 17. | 24. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Августа двадцать четвертого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Маріянна Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Цецевичевъ. | 251. | 139. | .. | 22. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Августа двадцать пятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Рафалъ Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Пташниковъ. | 252. | 140. | .. | 24. | 26. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Августа двадцать шестого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Варѳоломей Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела, съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Грудецкой Волости Ивана и Маріанны ея Леонтьевъ Богомоловъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Августа двадцать третьяго дня сего года въ М. Грудки. — | Воспріемниками были Кр. Войцехъ Драковъ-жій съ Петрунелею Влуковскою. — | |
| Отставнаго Унтер. Грудецкой Волости Якова и Анастасіи ея Грошкихъ Сикорскихъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Августа двадцать первого дня сего года въ С. Лѣсковскихъ Грудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Сикорскій съ Коронною Оповскою. | |
| Крестьянъ Грудецкой Волости Матвѣя и Іоанны ея Казимирчуковъ Денисюковъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Августа двадцать третьяго дня сего года въ Людвиполѣ Грудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Томашъ Денисюкъ съ Ядвигою Мацецкою. — | |
| Крестьянъ Карпа и Анны ея Врубелевъ Ивлевыхъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Августа семнадцатаго дня сего года въ д. Пастерникъ Грудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Стефанъ Мандрый съ Кедроною Дулинскою. — | |
| Крестьянъ Сталевскаго Прихода Щепана и Екатерины ея Петрашевскихъ Цезелевичевъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Августа двадцать второго дня сего года въ С. Крепостной Грудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр Григорій Побортъ съ Екатериною Одзиковою. | |
| Побитаго Отд. Курбинскихъ Волости Войцѣха и Варвары ея Банасевичевъ законныхъ супруговъ Сынъ родившійся Августа двадцать четвертаго дня сего года въ С. Крепостной Грудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Банасъ съ Варварою Кадуровою. | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Марковскихъ. | 253. | " | 113. | 28. | 29. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Августа двадцать девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Розалія Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Лысаковскихъ. | 254. | 141. | " | 29. | 29. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Августа двадцать девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Комарницкихъ. | 255. | 142. | " | 24. | 30. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Августа тридцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Станиславъ Кс. Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Биньковскихъ. | 256. | 143. | " | 29 Августа | 1. | Сентября<br>Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Сентября первого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ Ксендзомъ Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Шаворскихъ. | 257. | 144. | " | 30 Августа | 1 | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Сентября первого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ Ксендзомъ Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Тетеровъ. | 258. | " | 114. | 4. | 5. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Сентября пятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Агнешка Ксендзомъ Викентіемъ Эмураковскимъ Настоятелемъ оного Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Василія и Маріи Ивановыхъ Марковскихъ дочь Ирина родившаяся Августа двадцать восьмаго дня сего года въ М. Грудки. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Василій Михайловъ и Мещанина Прокофія Ивановича. | |
| Отставного Сапер. Корпуса Вольнаго Варѳоломея и Текли Яковлевыхъ Яковлевскихъ дочь Ольга родившаяся Августа двадцать девятаго дня сего года въ С. Ерышевки Грудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Андрей Яковлевскій и Марія Ивановна Яковлева. — | |
| Однодворца Курмышской Волости Михаила и Ольги Матвѣевыхъ Комаровскихъ дочь Ольга родившаяся Августа двадцать четвертаго дня сего года въ д. Новыхъ къ Грудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Од. Николай Войцеховскій и Иванна Матвѣевна. — | |
| Мѣсяца Октября<br>Побѣщенскаго Сидата Курмышской Волости Ивана и Павлины Ѳедоровой Ковылевыхъ дочь Ольга родившаяся сего года Августа двадцать девятаго дня Грудецкаго Прихода въ Курмышской Левадѣ. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Василій Ковылевскій и Капитолина Ковылевская. — | |
| Крестьянъ Курмышской Волости Прокурорскаго Урока Самсона и Ѳранціи Ѳедоровой Шаваровыхъ дочь Ольга родившаяся сего года Августа тридцатаго дня Грудецкаго Прихода въ С. Кременной. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Марѳинъ Балаковъ и Анна Балакова. — | |
| Крестьянъ Іосифа и Екатерины Ѳеодотовой Тентеребаевыхъ дочь Ольга родившаяся сего года Октября четвертаго дня Грудецкаго Прихода въ М. Грудки. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Андрей Капитоновичъ и Анна Ѳеодотова Тентеребаева. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Войцеховскаго. | 259. | 145. | „ | 3. | 5. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Сентября пятаго дня, въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещенъ младенецъ именемъ Шимона, Кендзорою Викентіемъ Виктороховскимъ. Наставленіемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинствъ. |
| Войцеховскаго. | 260. | „ | 115. | 1. | 5. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Сентября пятаго дня, въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещена дитя именемъ Евгенія Кендзорою Викентіемъ Виктороховскимъ. Наставленіемъ онаго Костела, съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Шрамковскихъ. | 261. | 146. | „ | 2 | 5. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Сентября пятаго дня, въ Окружномъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонія, Кендзорою Райнгардомъ Бабецкимъ. Наставленіемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Волковыхъ. | 262. | 147 | „ | 5. | 7. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Сентября седьмого дня, въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Михаилъ, Кендзорою Викентіемъ Виктороховскимъ. Наставленіемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Волковыхъ. | 263. | „ | 116. | 3. | 7. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Сентября седьмого дня, въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Розалія Кендзорою Викентіемъ Виктороховскимъ. Наставленіемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Войцеховскаго. | 264 | „ | 117. | 1. | 7. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Сентября седьмого дня, въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Франциска Кендзорою Викентіемъ Виктороховскимъ. Наставленіемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, полевая чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Гридецкой Волости Обестѣнья и Тетки уроженной Грабовской Катерины Сухаревъ, заключилъ Октябрь 1 сего родившейся 5 числа Октября Третьяго дня Гридецкаго Прихода въ М. Гридевѣ. | Воспріемниками были Крестьянинъ: Иванъ Васильевичъ изъ Екатерины Богдановъ. — | |
| Однодворцевъ Михаила и Розаліи урожденной Яблонской Андреяновыхъ законнаго Сына Октябрь 6 сего родившагося числа Октября Первого дня Гридецкаго Прихода въ Р. Олешницкомъ городѣ. — | Воспріемниками были Однодворецъ Лукъ Андреяновичъ и Агаѳонія Андреяновичева. — | |
| Крестьянъ, Ермолинецкой Волости Ѳаддея и Анны урожденной Великановой Шершовскихъ законнаго Сына Октябрь 6 сего родившагося числа Октября Второго дня Гридецкаго Прихода въ Р. Олешницкомъ. — | Воспріемниками были Крестьянинъ: Григорій Бобрицкій изъ Екатерины Климовъ. — | |
| Крестьянъ, Журавлинецкой Волости Прохора Ивановича и Агаѳоніи урожд. Сагадиновой Балаевыхъ, законнаго Сына Октябрь 6 сего родившагося числа Октября Пятаго дня, Гридецкаго Прихода въ Р. Олешницкомъ. — | Воспріемниками были Крестьянинъ: Иванъ Балаевъ и Анна Кагаловая. | |
| Крестьянъ, Гомеровъ Юліи урожд. Шило Бицкой Легковой, законнаго Сына Октябрь 7 сего родившагося числа Октября Шестого дня, Гридецкаго Прихода въ М. Гридевѣ. | Воспріемниками были Крестьянинъ: Антонъ Васильевъ изъ Агаѳоніи Демуровой. — | |
| Однодворцевъ Ивана и Маріи урожденной Павликовской Кадаловскихъ законнаго Сына Октябрь 7 сего родившагося числа Октября Перваго дня Гридецкаго Прихода въ Р. Олешницкомъ Павлинѣ. — | Воспріемниками были Однодворецъ Ефремъ Григоровичъ изъ Маріи Зюмичевой. — | |

| Фамилія окрещен-наго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожде-нія. | Креще-нія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Шумкова. | 265 | 118 | „ | 5 | 7. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября 7 дня родилось дитя въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходѣ и Костелѣ окрещено дитя именемъ Франциска Кендзерскимъ Викентіемъ Амураховичемъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Вощурокова. | 266. | „ | 118. | 3. | 7. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября 3 дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходѣ Костелѣ окрещено дитя именемъ Розалія Кендзерскимъ Викентіемъ Амураховичемъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Ятманикова. | 267. | „ | 119. | 7. | 8. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября 7 дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходѣ Костелѣ окрещено дитя именемъ Марія Кендзерскимъ Викентіемъ Амураховичемъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Мирошкова. | 268. | „ | 120. | 8. | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября 8 дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходѣ Костелѣ окрещено дитя именемъ Марія Кендзерскимъ Викентіемъ Амураховичемъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Вахрушева. | 269. | 119. | „ | 8. | 11. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября одиннадцатаго дня въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходѣ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ Кендзерскимъ Викентіемъ Амураховичемъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Пономарева. | 270. | „ | 121. | 11. | 12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября 11 дня родилось дитя въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходѣ Костелѣ окрещено дитя именемъ Анна Кендзерскимъ Викентіемъ Амураховичемъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Трудецкой Волости Ивана и Маріи Дмитріевой Кирсовыхъ законнорожденная Дочь родившаяся сего года Сентября 4 го дня Таинство Крещенія совершено Священникомъ Трудецкой Церкви Іереемъ Іоанномъ Карповымъ. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Осодоръ Матвѣевъ и Дѣвица Ирина Кирсова. — | |
| Подмастерья Ивана Матвѣева и Дѣвицы Аграфены Ивановой Вагурскихъ законнорожденная Дочь родившаяся сего года Сентября 7 го дня Таинство Крещенія совершено Священникомъ Трудецкой Церкви Іереемъ Іоанномъ Карповымъ. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Василій Васильевъ Вагурскій и Дѣвица Ирина Ивановна Вагурская. — | |
| Подмастерья Ивана Степанова и Дѣвицы Аграфены Ивановой Ташмитовыхъ законнорожденная Дочь родившаяся сего года Сентября 8 го дня Таинство Крещенія совершено Священникомъ Трудецкой Церкви Іереемъ Іоанномъ Карповымъ. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Іаковъ Матвѣевъ и Дѣвица Ирина Ивановна Ташмитова. — | |
| Крестьянъ Андрея и Розаліи Ивановой Охранцовой Матвѣевыхъ законнорожденная Дочь родившаяся сего года Сентября 9 го дня Таинство Крещенія совершено Священникомъ Трудецкой Церкви Іереемъ Іоанномъ Карповымъ. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Петръ Матвѣевъ и Дѣвица Ирина Ивановна Торманская. — | |
| Крестьянъ Слободзейской Волости Петра и Терезіи Ивановой Буковскихъ Охранцовыхъ законнорожденная Дочь родившаяся сего года Сентября 9 го дня Таинство Крещенія совершено Священникомъ Трудецкой Церкви Іереемъ Іоанномъ Карповымъ. | Воспріемниками были Медардъ Янковъ и Розалія Ивановна Дунаевская. — | |
| Крестьянъ Луки и Маріи Ивановой Гаголюхъ Павловой Пакошкой законнорожденная Дочь родившаяся сего года Сентября 9 го дня Таинство Крещенія совершено Священникомъ Трудецкой Церкви Іереемъ Іоанномъ Карповымъ. | Воспріемниками были Крестьянинъ Францъ Антоновой и Марія Слободзейская. — | |

| Фамилія окрещенаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Ермолинскій. | 271. | „ | 122. | 10. | 14. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября четырнадцатаго дня въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещенъ данъ именемъ Ерофимъ Кѣмъ Викентіемъ Вицераковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Шевцовъ. | 272. | „ | 123. | 15. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября шестнадцатаго дня въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещенъ данъ именемъ Антонина Кѣмъ Викентіемъ Вицераковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Ковальскій. | 273. | „ | 124. | 6. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября шестнадцатаго дня въ Трудянской Римско-Католической Костелѣ окрещена данъ именемъ Марѣвна Кѣмъ Викентіемъ Вицераковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Журковъ. | 274. | 130. | „ | 15. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября шестнадцатаго дня въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещенъ данъ именемъ Юліанъ Кѣмъ Викентіемъ Вицераковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Словбурскій. | 275. | „ | 125 | 17. | 18. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября восемнадцатаго дня, въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещенъ данъ именемъ Марія Кѣмъ Викентіемъ Вицераковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Словбурскій. | 276. | „ | 126. | 17. | 18. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября восемнадцатаго дня въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ, окрещенъ данъ именемъ Ерофимъ Кѣмъ Викентіемъ Вицераковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Отставнаго Солдата Александра Федосѣева урожденной Огородниковой Ирины законныя Супруги дочь родившаяся сего года Октября девятаго дня Трудецкаго Прихода въ С. Харлиевахъ. — | Воспріемниками были Крестьяне: Андрей Огородниковъ и Урожденная Мишурихова. — | |
| Австрійской Подданной Маріи Шевцовой незаконнорожденная дочь, родившаяся сего года Октября Пятнадцатаго дня Трудецкаго Прихода въ М. Трудецкъ. — | Воспріемниками были Крестьяне Кассіоръ Симоротенскій, и Екатерина Вилковская. — | |
| Крестьян. Осипа и Елисаветы урожденной Калистовой Ковальскихъ законныхъ Супруговъ дочь, родившаяся сего года Октября шестаго дня сего Прихода въ М. Трудецъ. — | Воспріемниками были Каменскій Мѣщанинъ Евдокія Мировская. — | |
| Крестьян Трудецкой Волости Павла и Терезы урожденной Дозоровой Куровъ, законныя Супруги Сына родившійся сего года Октября Пятнадцатаго дня Трудецкаго Прихода въ М. Трудецъ. — | Воспріемниками были Крестьяне: Григорій Ленгаровъ и Анастасія Баранова. — | |
| Побѣжденнаго Солдата Якова и Терезы урожденной Куровской Головацкихъ законныя Супруги дочь, родившаяся сего года Октября Пятнадцатаго дня сего Прихода въ М. Трудецъ. — | Воспріемниками были Крестьяне: Шимонъ Волчиховъ и Екатерина Вагурежка. — | |
| Отставнаго Солдата Якова и Маріи урожденной Павлой Слободзеновъ законныя Супруги дочь, родившаяся сего года Октября Семнадцатаго дня сего Прихода въ М. Трудецъ. — | Воспріемниками были Крестьяне: Иванъ Цветковскій и Дарія Слободзенова. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Лемговъ. | 277. | 151. | " | 17. | 18. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Сентября восемнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Станиславъ Ксендзомъ Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Сокальскій Ив. | 278. | 152. | " | 15. | 21. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Сентября двадцать перваго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонъ Ксендзомъ Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Братковскихъ. | 279. | " | 127. | 7. | 22. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Сентября двадцать второго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Анна Ксендзомъ Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Марчуковъ. | 280. | " | 128. | 22. | 23. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Сентября двадцать третьяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ, окрещено дитя именемъ Викторія Ксендзомъ Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Сагадиновъ. | 281. | 153. | " | 22. | 23. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Сентября двадцать третьяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Иванъ Ксендзомъ Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела, съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Загурскихъ. | 282. | 154. | " | 24. | 25. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестого года Сентября двадцать пятого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Францъ Ксендзомъ Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крещенъ Гродецкой Волости Якова и Текли урожденной Мацкой законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся сего года Октября 9 дня и таинствованъ сего Причта Священникомъ М. Гродекъ — | Воспріемниками были Крестьянинъ Франца Сапана и Екатерина Супруга Михаила Уйбрина. — | |
| Крещена Гродецкой Волости Власія и Маріи урожденной Колодзѣевой Сенкевичъ законныя Супруговъ Дочь родившаяся сего года Октября 14 дня и таинствована сего Гродецкаго Причта Священникомъ Д. Людвиковъ. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Франциска Балка и Антонина Мисецкаго. — | |
| Отставной Вольной Команды Комера и Юзефы урожденной Янсоновой Братковскихъ законныя Супруговъ Дочь, родившаяся сего года Октября 8 дня, сего Гродецкаго Причта Священникомъ М. Кузьминскимъ. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Комеръ Грабовскій и Супруга Крестьянина Ивана Гольскаго. — | |
| Крещена Комера и Текли урожденной Корневихъ Маркуновъ законныя Супруговъ Дочь, родившаяся сего года Октября двадцать второго дня сего Гродецкаго Причта Священникомъ С. Бедриковскимъ. | Воспріемниками были Крестьянинъ Иванъ Колодзѣ и Ева Головацкая. | |
| Побочнаго Вольной Гродецкой Волости Николая и Екатерины урожденной Коваленковой Сагадеевъ законныя Супруговъ Сынъ родившійся сего года Октября 22 двадцать второго дня сего Причта Священникомъ М. Гродекъ. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Игнатій Вишневскій и Терезія Супруга Станислава Боровскаго. — | |
| Крещенъ Гродецкой Волости Лаврентій и Родіонъ урожденной Козачишиной Загуменскихъ законныя Супруговъ Сынъ, родившійся сего года Октября двадцать четвертаго дня сего Причта Священникомъ М. Гродекъ. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Антонъ Загуменскій и Коваленкова Супруга Франца Сапанькова. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Мазуровъ. | 283. | " | 129. | 18. | 26. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Сентября двадцать шестого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Анѣлія Ксендзомъ Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Ковалевъ. | 284. | 155 | " | 20. | 28. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Сентября двадцать восьмого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ Ксендзомъ Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Тхоржевскихъ. | 285. | " | 130. | 20. | 28. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Сентября двадцать восьмого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ, окрещено дитя именемъ Эмилія, Ксендзомъ Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Загурскихъ. | 286. | " | 131. | 27. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Сентября двадцать девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Вероника Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Квасницовъ. | 287. | 156. | " | 27 Сентября | 1 | Октября<br>Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Октября Первого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Антонъ Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Янковскихъ. | 288. | " | 132. | 1. | 2. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Октября второго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Аделія Кс. Викентіемъ Жураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянина Ивана и Анны супруговъ Михайловой Мазуровъ, законныя супруговъ дѣвица родившаяся сего Октября двадцатаго дня села года въ С. Завадинскихъ Трудового Прихода. — | Воспріемниками были Крестьяне: Лаврентій Шаравареевъ Екатерина Мазурова. | |
| Крестьянки Кирилловой Волости Теофила и Маріанны Іоанновъ, законныя супруговъ родившейся Октября двадцатаго дня, села года въ С. Ерошевскихъ Трудового Прихода. — | Воспріемниками были Крестьянка Екатерина Кирилова Маріанна Іоаннова. | |
| Одноводворцевъ, Михаила и Маріанны Надаховскихъ Тихоновскихъ законныя супруговъ дѣвица родившаяся Октября двадцатаго дня села года въ С. Олешницкихъ Подлѣсскаго Трудового Прихода. — | Воспріемниками были Одноводворцы Ольга Іосифова Пѣтровская и Франциска супруга Матѣя Кѣтницкаго. | |
| Крестьянъ Ивана и Маріанны Одинцовыхъ Вагурскихъ, законныя супруговъ дѣвица, родившаяся Октября двадцать Одиннадцатаго дня села года въ М. Трудовъ Трудового Прихода. — | Воспріемниками были Крестьяне: Франциска Вагурская и Маріанна супруга Ивана Баранова. | |
| Мѣщанъ Крестьянки Кирилловой Волости Ивана и Франциски Казуровъ Квасницкой законныя супруговъ дѣвица, родившаяся Октября двадцать Одиннадцатаго дня села года въ С. Ерошевскихъ Трудового Прихода. — | Воспріемниками были Крестьяне: Ольга Іосифова Пѣтровская и Антонина супруга Николая Ткачова. | |
| Мѣщанъ Крестьянки Кирилловой Волости Ивана и Екатерины Корнаухъ Вяховскихъ законныя супруговъ дѣвица родившаяся Октября Тридцать дня села года въ М. Кузьминскихъ Трудового Прихода. — | Воспріемниками были Одноводворецъ Иванъ Вяховскій и Антонина супруга Николая Вяховскаго. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Ермолаевъ. | 289. | 157. | „ | 28 Октября | 5 | Таинство Восприятія Святаго Крещенія совершено Двадцать Шестаго Октября Тысячу Восемьсотъ Девятаго Года, въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ Ксендзомъ Костела сего Прихода Іосифомъ Ксаверіемъ Викентіевымъ Янушкевичемъ Настоятелемъ онаго Костела, съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Захарченко. | 290. | 158. | „ | 30 Октября | 5. | Таинство Восприятія Святаго Крещенія совершено Двадцать Шестаго Октября Тысячу Восемьсотъ Девятаго Года, въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ Ксендзомъ Костела сего Прихода Іосифомъ Ксаверіемъ Викентіевымъ Янушкевичемъ Настоятелемъ онаго Костела, съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Шарапаловъ. | 291. | 159. | „ | 6. | 9. | Таинство Восприятія Святаго Крещенія совершено Двадцать Шестаго Октября Девятаго Дня, въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ Ксендзомъ Костела сего Прихода Іосифомъ Ксаверіемъ Викентіевымъ Янушкевичемъ Настоятелемъ онаго Костела, съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Крашенинниковъ. | 292. | 160. | „ | 8. | 9. | Таинство Восприятія Святаго Крещенія совершено Двадцать Шестаго Октября Девятаго Дня, въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ Ксендзомъ Костела сего Прихода Іосифомъ Ксаверіемъ Викентіевымъ Янушкевичемъ Настоятелемъ онаго Костела, съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Ершовъ. | 293. | „ | 133 | 8. | 12. | Таинство Восприятія Святаго Крещенія совершено Двадцать Шестаго Октября Двѣнадцатаго Дня, въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ Ксендзомъ Костела сего Прихода Іосифомъ Ксаверіемъ Викентіевымъ Янушкевичемъ Настоятелемъ онаго Костела, съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Толстухинъ. | 294. | 161. | „ | 11. | 12. | Таинство Восприятія Святаго Крещенія совершено Двадцать Шестаго Октября Двѣнадцатаго Дня, въ Трудовскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ Ксендзомъ Костела сего Прихода Іосифомъ Ксаверіемъ Викентіевымъ Янушкевичемъ Настоятелемъ онаго Костела, съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Курмышской Волости Антона и Аѳимьи съ Кагурова Гранатова законныя Сыръ родившійся Октября двадцать восьмого дня сего года въ Заводскомъ Трудскомъ Приходѣ. — | Воспріемниками были при Крещеніи Карпъ Гранатовъ съ Викторіею Сыръ родившею Ивана Гранатова. — | |
| Крестьянка Трудской Волости Викентія и Екатерины съ Вайтовичовъ Загурскихъ законная Сыръ родившійся Октября тридцатого дня сего года въ Трудскомъ Трудскомъ Приходѣ. — | Воспріемниками были при Крещеніи: Ѳрольцъ Ольга Ивановна съ Екатериною Сыръ родившею Петра Ивановскаго. | |
| Крестьянка Трудской Волости Ивана и Петрониліи съ Остроховскихъ Пѣтрова законная Сыръ родившійся сего года Октября шестого дня при Трудскомъ Приходѣ въ М. Трудскѣ. — | Воспріемниками были при Крещеніи Крестьянка Ивана Денисовская съ Ѳранцискою Сыръ родившею Войтковскаго. — | |
| Крестьянка Курмышской Волости Матѳѣя и Маріи съ Буховскихъ Крамаренковъ законная Сыръ родившійся Октября восьмого дня сего года въ Г. Бѣдрыковскомъ Трудскомъ Приходѣ. — | Воспріемниками были при Крещеніи Крестьянка Петра Буховская съ Юлію Сыръ родившею Ѳаддѣемъ Казимирскаго. — | |
| Крестьянка Комера и Юліи съ Загурскихъ Ѳомашенковъ законная Сыръ родившаяся Октября восьмого дня сего года въ М. Трудскѣ. — | Воспріемниками были при Крещеніи: Казимиръ Рогальская съ Маріанною Сыръ родившею Варѳоломеемъ Рогальскаго. | |
| Крестьянка Трудской Волости Ивана и Ѳранциски съ Буховскихъ Мацѣевскихъ законная Сыръ родившійся Октября одиннадцатого дня сего года въ М. Трудскѣ. — | Воспріемниками были при Крещеніи: Ѳранцискъ Буховская съ Елисаветою Сыръ родившею Ивана Конвицкаго. | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Ѳлорентовскій | 295. | 162. | „ | 11. | 12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября двѣнадцатаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ Костелѣ окрещенъ младенецъ именемъ Адольфъ К. Викентіевъ Виленскихъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Ѳлорентовскій | 296. | 163. | „ | 1. | 12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября двѣнадцатаго дня, въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещенъ младенецъ именемъ Владиславъ К. Викентіевъ Виленскихъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Ивашкевичъ | 297. | „ | 134. | 15. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября шестнадцатаго дня, въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещена младенецъ именемъ Каролина К. Викентіевъ Виленскихъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Вишневскій | 298. | 164. | „ | 13. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября шестнадцатаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещенъ младенецъ именемъ Юлій К. Викентіевъ Виленскихъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Ѳлорентъ | 299. | „ | 135. | 18. | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября девятнадцатаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещенъ младенецъ именемъ Юлія К. Викентіевъ Виленскихъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Бѣлорукій | 300. | 165. | „ | 20. | 21. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Октября двадцать первого дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещенъ младенецъ именемъ Иванъ К. Викентіевъ Виленскихъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Одноодворцев Ермолинецкой Волости Франца и Антонины Захарьевых Гальховских законных Супругов Сына родившейся Октября Двенадцатого дня сего года въ С. Олешницы Подольской Губерніи Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Одноодворцы Иванъ Даховскій и Ермолинецкой Супруга Николая Сахоровскаго. — | |
| Дворянъ Подольской Губерніи Прокуровскаго Уѣзда Ивана и Ксаверіи Викентьевых Свѣтковскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Октября Перваго дня сего года въ С. Дзвинячинцахъ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Павелъ Радзиборовскій и Марія Супруга Франца Брониславскаго. | |
| Побитенскаго Селенія Ивана и Евгенія Супруговъ Квятковскихъ, Ивановскихъ законныхъ Супруговъ Дочь родившаяся Октября Пятнадцатаго дня сего года въ С. Ермолинцахъ Гродненскаго Уѣзда. — | Воспріемниками были Крестьяне Иванъ Пахомскій и Марія Супруга Варѳоломея Сахаревскаго. — | |
| Крестьянъ Гродненской Волости Шимона и Маріанны Куриковъ Хомбинскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Октября Пятнадцатаго дня сего года въ М. Гродно. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Станиславъ Квятковскій и Екатерина Супруга Петра Васильевскаго. — | |
| Крестьянъ Гродненской Волости Матвѣя и Агаѳіи Захарьевыхъ Левцовыхъ законныхъ Супруговъ Дочь родившаяся Октября Восемнадцатаго дня сего года въ М. Гродно. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Павелъ Загурскій и Екатерина Супруга Венедикта Ермолицкаго. — | |
| Крестьянъ Гродненской Волости Станислава и Анны Онигурскихъ Баженскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся Октября Девятнадцатаго дня сего года въ М. Гродно. — | Воспріемниками были Крестьянинъ Іосифъ Волчковскій и Француженка Варѳоломея Прочаха. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Маціоховъ. | 301. | „ | 136. | 19. | 21. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Октября двадцать первого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Ерлиція, Кс. Викентіемъ Эпураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства.— |
| Войцѣховскихъ | 302. | 166. | „ | 14. | 23. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Октября двадцать третьяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Эдуардъ. Кс. Викентіемъ Эпураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства.— |
| Орловскихъ.— | 303. | 167. | „ | 18. | 26. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Октября двадцать шестого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Іосифъ Кс. Викентіемъ Эпураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства.— |
| Сѣльскихъ.— | 304. | „ | 137. | 20. | 26. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Октября двадцать шестого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Викторія Кс. Викентіемъ Эпураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства.— |
| Кантонистовъ | 305. | „ | 138. | 25. | 27. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Октября двадцать седмого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Ева Кс. Викентіемъ Эпураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства.— |
| Томковъ.— | 306. | „ | 139. | 25. | 27. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Октября двадцать седмого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя именемъ Юзефа, Кс. Викентіемъ Эпураковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства.— |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспріемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Мѣщанъ, Антона и Маріанны съ Цисовъ Маціюховъ законныхъ супруговъ дочь, родившаяся Октября девятнадцатаго дня сего Года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Крестьяне Самуилъ Пономаріовскій съ Луціею Кинахчиковою. — | |
| Крестьянъ Грудецкой Волости Маркеліа и Викторіи съ Загурскихъ Войцеховскихъ, законныхъ Супруговъ Сынъ, родившійся Октября Четырнадцатаго дня сего Года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Крестьяне: Михаилъ Марчукъ и Геленою Супругою Ивана Пачоска. — | |
| Крестьянъ Грудецкой Волости Антона и Екатерины съ Ольшевскихъ Орловскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ, родившійся Октября восемнадцатаго дня сего Года въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Крестьяне Викентій Климинскій съ Елисаветою Супругою Фабіана Сремловскаго. — | |
| Однодворцевъ, Викентія и Маріанны съ Кржишевскихъ Сѣльскихъ, законныхъ Супруговъ дочь родившаяся Октября двадцатаго дня сего Года Грудецкаго Прихода въ М. Кузрицахъ. — | Воспріемниками были Однодворцы Самуилъ Весоловскій съ Маріею Супругою Адама Войнаровскаго. — | |
| Крестьянъ Іосифа и Екатерины съ Миргисъ въ Каптанистыхъ, законныхъ Супруговъ дочь, родившаяся Октября двадцать Пятаго дня сего Года въ С. Кременной Грудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Крестьяне Самуилъ Шараварскій съ Агнешкою Супругою Викентія Мацюры. — | |
| Крестьянъ Николая и Анны съ Бартошевичъ Толковъ законныхъ Супруговъ дочь, родившаяся Октября двадцать Пятаго дня сего Года въ Слободкѣ Олехновецъ Подлежнаго Грудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Крестьяне Войцехъ Бозруки съ Фрозиною Супругою Дениса Мичуги. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Ивановскихъ. | 307. | 168. | .. | 3. | 5 Ноября | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Ноября пятаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Корнилій Викентіевъ Внуръ-ковскихъ. Настоятелемъ онаго Костела совершеніе всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Внуръковскихъ. | 308. | .. | 140. | 30 октября | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Ноября шестаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Михаилъ Викентіевъ Внуръковскихъ. Настоятелемъ онаго Костела совершеніе всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Ковалевыхъ. | 309. | 169. | .. | 6 | 8. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Ноября восьмаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Михаилъ Викентіевъ Внуръковскихъ. Настоятелемъ онаго Костела совершеніе всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Крючковскихъ. | 310. | .. | 141. | 6. | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Ноября девятаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Корнилій Викентіевъ Внуръковскихъ. Настоятелемъ онаго Костела совершеніе всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Гранатовъ. | 311. | .. | 142. | 30 октября | 9 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Ноября девятаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Павелъ Викентіевъ Внуръковскихъ. Настоятелемъ онаго Костела совершеніе всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Шатырскихъ. | 312. | 170. | .. | 6. | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Ноября девятаго дня въ Трудецкомъ Римско-Католическомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Михаилъ Викентіевъ Внуръковскихъ. Настоятелемъ онаго Костела совершеніе всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспріемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Мѣсяца<br>Одноодворцевъ Курмишской Волости Ивана и Анны и Елисаветы Лаптиховыхъ законныя дочь Ирина родившуюся Ноября третьяго дня сего года въ М. Курмишѣ Трудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Од. Франц Городинскій и Виторія Сергіева Номера Елисаветы. — | |
| Одноодворцевъ Антона и Аѳанасія и Юрьевыхъ Высочинскихъ законныя сына Сергія родившагося Октября третьяго дня сего года въ М. Трудѣ | Воспріемниками были Од. Юлія Кайковскій и Анна Сергіева дочь Кайковскаго. — | |
| Крестьянъ Курмишской Волости Григорія и Ѳедоры Минеихины законныя дочь родившуюся Ноября шестаго дня сего года въ Од. Елисаветы Трудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Елисей Родькинъ и Маргарита Сергіева Ивана Бѣлаго. — | |
| Одноодворцевъ Франца и Валеріи Море Крапивницкихъ законныя Сергія родившагося сего года Ноября шестаго дня сего Прихода въ Трудѣ. — | Воспріемниками были Номера Море съ матерью его Море Живицею. — | |
| Крестьянъ Ивана и Анны Прозорскихъ Граматовы законныя Сергія родившагося сего года Ноября третьяго дня сего года въ Завадинской Трудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Франц Прозорскій и Александра Сергіева Василія. — | |
| Крестьянъ Трудецкой Волости Номера и Аѳанасіи Мазуровъ Мазурскихъ законныя Сергія родившагося Ноября шестаго дня сего года въ Д. Ладѣ Трудецкаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Осипъ Денисовъ и Анисія Сергіева Анастасіи Василіевскаго. — | |

| Фамилія окрещенаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Вукъ Вонтинъ. | 313. | „ | 143. | 8. | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Ноября девятаго дня. Въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя по имени Анна К. Викентіевна Дмуховская. Настоящимъ оное Костелъ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Мартышевичъ. | 314. | „ | 144. | 7. | 9 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Ноября девятаго дня. Въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя по имени Анисья К. Викентіевна Дмуховская. Настоящимъ оное Костелъ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Барсаловъ. | 315. | „ | 145 | 6. | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Ноября девятаго дня. Въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя по имени Марѣлена К. Викентіевна Дмуховская. Настоящимъ оное Костелъ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Ольшевскій. | 316. | „ | 146. | 4. | 10. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Ноября десятаго дня. Въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя по имени Мартинъ К. Викентіевъ Дмуховскій. Настоящимъ оное Костелъ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Сопрановичъ. | 317. | 171. | „ | 12. | 13. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Ноября тринадцатаго дня. Въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя по имени Іосифъ К. Викентіевъ Дмуховскій. Настоящимъ оное Костелъ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Ѳедоровичъ. | 318. | „ | 147. | 10. | 13. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Ноября тринадцатаго дня. Въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя по имени Эмиліи К. Викентіевна Дмуховская. Настоящимъ оное Костелъ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Митрея и Людвики съ Бурмиковъ Вицковскихъ законныхъ супруговъ дочь родившаяся Ноября 8 числа сего года въ Д. Людвиково Трудскаго Прихода. — | Воспріемниками были Кр. Франца Федоровича съ Розалією супругою Викторовскою. — | |
| Крестьянъ Николая и Маріанны съ Рудницкихъ Мазуровичовъ законныя супруговъ дочь родившаяся Ноября седьмого дня сего года въ М. Трудахъ. — | Воспріемниками были Кр. Войтехъ Вилковскій съ Францишкою супругою Федора Весолова | |
| Крестьянъ Адама и Магдалены съ Пацановъ Барановъ законныя супруговъ дочь родившаяся Ноября 10 числа сего года въ М. Трудахъ. — | Воспріемниками были Кр. Антонъ Баранъ съ Юлеяною супругою Мацѣя Загурскаго. — | |
| Крестьянъ Мартина и Евы съ Окольскихъ Солодовскихъ законныя супруговъ дочь родившаяся сего года Ноября четвертого дня сего Прихода въ М. Трудахъ. — | Воспріемниками были Кр. Андрей Пацанъ съ Теклею супругою Ивана Вилковскаго. — | |
| Побѣдительною Сей. Трудской Волости Антона и Франциски съ Волтковскихъ Островскихъ законныя супруговъ Сына родившійся сего года Ноября 9 Побѣдительного дня сего Прихода въ М. Трудахъ. — | Воспріемниками были Кр. Франц Пачанскій съ Людвикою супругою Ивана Кольбенко — | |
| Крестьянъ Франца и Екатерины съ Олицкихъ Федоровичовъ законныя супруговъ дочь родившаяся сего года Ноября десятого дня сего Прихода въ Д. Людвиково. — | Воспріемниками были Кр. Казимиръ Федоровичъ съ Екатериною супругою Ивановичовою. | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. | | Число. | | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | Мужск. пола. | Женск. пола. | Рожденія. | Крещенія. | |
| Баковскаго. | 319. | 172. | „ | 5. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Ноября шестнадцатаго дня въ Церкви Римско-Католической Приходской Костела окрещено дитя полемскаго Леонарда Кс. Викентіемъ Винраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Пачосскова. | 320. | „ | 148. | 18. | 18. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Ноября восемнадцатаго дня въ Церкви Римско-Католической Приходской Костела окрещено дитя полемскаго Елисаветы Кс. Викентіемъ Винраковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Дилдрова. | 321. | 173. | „ | 16. | 23. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Ноября двадцать третьяго дня въ Церкви Римско-Католической Приходской Костела окрещено дитя полемскаго Андрей Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Денисовскова. | 322. | „ | 149. | 22. | 23. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Ноября двадцать третьяго дня въ Церкви Римско-Католической Приходской Костела окрещено дитя полемскаго Анна Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Баллендрина. | 323. | „ | 150. | 22. | 23. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Ноября двадцать третьяго дня въ Церкви Римско-Католической Приходской Костела окрещено дитя полемскаго Маріанна Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Вилкевичовскихъ. | 324. | 174. | „ | 22. | 23. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Ноября двадцать третьяго дня въ Церкви Римско-Католической Приходской Костела окрещено дитя полемскаго Вилкевичовскихъ Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Дворянъ Каменецкой губерніи Проскуровскаго Уѣзда Ивана и Франциски Карвацкихъ Сяковскихъ законныя Супруга Сына родившагося сего года Ноября 14 дня сего Трудовскаго Прихода Ве. С. Волынскомъ. — | Воспріемниками были Дворян. Наѣзда Проскуровскій съ Франциской Супругою Вавринецкою Сяковскою. — | |
| Крестьянина Ивана и Анастасіи съ Комаровъ Пачосковы законныя Супруга дочь родившаяся сего года Ноября восемнадцатаго дня сего Прихода Ве М. Трудовъ. — | Воспріемниками были Кр. Каспій Комаръ съ своею супругою Павлиною Тимошенко — | |
| По билетамъ Ольд. Кременецкихъ Мѣщанъ Ивана и Маріанны съ Буряковыхъ Дороговъ законныя Супруга Сына родившагося сего года Ноября шестнадцатаго дня сего Трудовскаго Прихода Ве. М. Кремен. | Воспріемниками были Кр. Антонъ Радомицкій съ Дорогою супругою Тимошенова Дорогова. — | |
| Крестьянина Тимоша и Франциски съ Мирошовъ Денисковой законныя Супруга дочь родившаяся сего года Ноября двадцать втораго дня сего Трудовскаго Прихода Ве. Л. Людвиповскомъ. — | Воспріемниками были Кр. Павелъ Денисюкъ съ Людвиповскою супругою Войцехою Матурскою. | |
| Крестьянъ Каспиана и Франциски съ Урочаковъ Тапицкихъ законныя Супруга дочь, родившаяся сего года Ноября двадцать втораго дня сего Прихода Ве. М. Трудовъ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Пачосекъ съ Маріанною супругою Боемира Марковскаго. — | |
| Дворянъ Каменецкой Губерніи Проскуровскаго Уѣзда Франциска и Виктоpіи съ Винецкихъ Вишковскихъ законныя Супруга Сына родившагося сего года Ноября двадцать втораго дня сего Трудовскаго Прихода Ве. Олешинскомъ Подмаслянномъ. — | Воспріемниками были Дворян. Станиславъ Викторовскій съ Франциской Супругою Матеушою Потемпинскою. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Горчиковъ. | 325. | 175. | " | 22. | 23. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Ноября двадцать третьяго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Павелъ Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Надзвѣцкихъ. | 326. | " | 151. | 24. | 26. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Ноября двадцать шестого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Юзефа Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Мирошковъ. | 327. | " | 152. | 29. | 30. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Ноября тридцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Доминика Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Волчанковъ. | 328. | " | 153. | 27. | 30. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Ноября тридцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Маріанна Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Бурмиковъ. | 329. | 176. | " | 2 Ноября | 1 | Декабрь<br>Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Декабря первого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Карлъ Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Перцовъ. | 330. | " | 154. | 30 Ноября | 2. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Декабря второго дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Анна Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Трудецкой Волости Самара и Анны его Богомоловъ Борисовъ законныя Супруги Сынъ родившійся сего года Ноября двадцать втораго дня сего Прихода во М. Трудахъ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Копыловъ съ Агаѳіею супругою Самара Копыловыхъ. — | |
| Отъ Дворовыхъ Ивана и Евдокіи его Орловскихъ Незаконныя Супруги Дочь родившаяся сего года Ноября двадцать четвертаго дня сего Прихода во М. Трудахъ. — | Воспріемниками были Од. Николай Пигарскій и Павлина супруга Иванъ Орловскихъ. — | |
| Крестьянъ Петра и Маріанны его Шиманскихъ Мировой законныя Супруги Дочь родившаяся сего года Ноября двадцать девятаго дня сего Прихода во М. Трудахъ. — | Воспріемниками были Кр. Яковъ Мировъ съ Маріанною супругою Павла Сивца. — | |
| Крестьянъ Михаила и Розаліи его Шиманскихъ Веселовскихъ законныя Супруги Дочь родившаяся сего года Ноября двадцать одного дня сего Трудецкаго Прихода во С. Вильковишкахъ. — | Воспріемниками были Кр. Карлъ Слободзянъ съ Маріанною супругою Тимоша Шиманскихъ. — | |
| Литовецъ<br>Крестьянъ Трудецкой Волости Стефана и Маріанны его Сенкевичовъ Бурневскихъ законныя Супруги Сынъ родившійся сего года Ноября втораго дня сего Прихода во Д. Людвиновѣ. — | Воспріемниками были Кр. Ѳранцъ Бурневскій съ Маріанною супругою Самара Крыловскихъ. — | |
| Крестьянъ Войцѣха и Маріанны его Маркуновъ Перцовъ законныя Супруги Дочь родившаяся сего года Ноября тридцатаго дня сего Прихода во С. Обѣрнишкахъ. — | Воспріемниками были Кр. Яковъ Кудзъ съ Терессою супругою Шимона Борана. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Ивановскихъ. | 331. | 177. | „ | 11. Ноября | 2. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Декабря втораго дня, въ Трудеянскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Владиміръ Кс. Доминіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Ивановъ. | 332. | „ | 155 | 17 Ноября | 2. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Декабря втораго дня, въ Трудеянскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Вероника, Кс. Доминіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Трусовъ. | 333 | „ | 156 | 3. | 5 | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Декабря Пятаго дня, въ Трудеянскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Варвара, Кс. Доминіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Бурлаковъ. | 334. | „ | 157. | 3. | 5. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Декабря Пятаго дня, въ Трудеянскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Маріанна Кс. Доминіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Шаровъ. | 335. | 178. | „ | 3. | 5 | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Декабря Пятаго дня, въ Трудеянскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Ивана, Кс. Доминіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Шишмаковъ. | 336. | „ | 158. | 5. | 6. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ Шестаго года Декабря Шестаго дня, въ Трудеянскомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Маріанна, Кс. Доминіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ и таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крещенъ Трудецкой Вологодской Никола и Юзеръ съ Грабовскихъ Емельяновъ заѣзжимъ Сержантъ Семь родившійся сего года Ноября 6 числа отъ дня сего Приходе въ М. Трудецкъ. — | Воспріемниками были Кр. Лаврентій Вуйномерской съ Маріемною супругою Антона Яковлевого | |
| Крещенъ Франца и Текли съ Емельяновскихъ Лемешовъ заѣзжимъ Сержантъ Семь родившимся сего года Ноября 6 числа отъ дня сего Приходе въ М. Трудецкъ. — | Воспріемниками были Кр. Франца Емельяновскій съ Маріемною Сержантскою Антона Сидора. — | |
| Крещенъ Ивана и Франциска съ Сахаровскихъ Кудиновъ заѣзжимъ Сержантъ Семь родившимся сего года Ноября 7 числа отъ дня сего Приходе въ Д. Бедряковскихъ. — | Воспріемниками были Кр. Франца Маркука съ Маріемною супругою Шимона Кудинова. — | |
| Крещенъ Лаврентій и Петроніей съ Денисовскихъ Безруковыхъ заѣзжимъ Сержантъ Семь родившимся сего года Ноября 7 числа отъ дня сего Приходе въ Д. Емельяновскихъ. — | Воспріемниками были Кр. Осипа Денисовскій съ Ѳоминою Сержантскою Матѳея Денисова. — | |
| Крещенъ Трудецкой Вологодской Никола и Ева съ Замбицкихъ Гаровъ заѣзжимъ Сержантъ Семь родившійся сего года Декабря 3 числа отъ дня сего Приходе въ М. Трудецкъ. — | Воспріемниками были Кр. Спиридонъ Ѳедосѣевскій съ Аѳанасіемъ Сержантскою Іоанна Кузнецова. | |
| Крещенъ Іакова и Елены съ Бедряковскихъ Шимоновыхъ заѣзжимъ Сержантъ Семь родившимся сего года Декабря 7 числа отъ дня сего Приходе въ С. Емельяновскихъ. — | Воспріемниками были Кр. Андрей Спиридовскій съ Екатериною Сержантскою Антона Бедрякова. — | |

| Фамилія окрещенаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Шелковых Д. | 337. | „ | 159. | 6. | 7. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Декабря Седьмаго дня въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещена дитя полученіемъ Марія Ка. Аполонія Матковская Настоятеленъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Кухаренков В. | 338. | „ | 160. | 4. | 7. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Декабря Седьмаго дня въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя полученіемъ Юлія Ка. Аполонія Матковская Настоятеленъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. |
| Жаврунков. | 339. | 179. | „ | 6. | 7. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Декабря Седьмаго дня въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя полученіемъ Іосифъ Ка. Аполонія Матковская Настоятеленъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Волковобоких. | 340 | „ | 161. | 6. | 8. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Декабря восьмаго дня, въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя полученіемъ Эмиліа Ка. Аполонія Матковская Настоятеленъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Слободзянск. | 341. | „ | 162. | 4. | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Декабря девятаго дня въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещена дитя полученіемъ Марія Ка. Аполонія Матковская Настоятеленъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Пятницков. | 342. | 180. | „ | 10. | 11. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Декабря Одиннадцатаго дня, въ Трудянской Римско-Католической Приходской Костелѣ окрещено дитя полученіемъ Станиславъ Ка. Аполонія Матковская Настоятеленъ онаго Костела совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Андрея и Ѳеодоры съ Добрыми Высаковскихъ заказныхъ Однодворцовъ дѣтей родившихся сего года Декабря шестого дня сего Причта въ С. Крапивномъ. — | Воспріемниками были Кр. Михаилъ Отаковъ съ Екатерининаго однодворческаго села Высаковскаго. — | |
| Крестьянъ Петра и Ѳеодосіи съ Шайдовъ Кухаренковъ заказныхъ Однодворцовъ дѣтей родившихся сего года Декабря четвертаго дня сего Причта въ С. Завадовскомъ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Мазуръ съ Терескаго однодворческаго Василія Шевчука. — | |
| Крестьянъ Курбинскихъ Василія Станислава и Кондрата съ Шендровъ Неврюшкихъ заказныхъ Однодворцовъ дѣтей родившихся сего года Декабря шестого дня сего Причта въ С. Бедрославскомъ. — | Воспріемниками были Кр. Петръ Мига съ Розинскаго однодворческаго Варѳоломея Перца. — | |
| Однодворцовъ Тимофея и Маріанны съ Кирѣевскихъ Веселовскихъ заказныхъ Однодворцовъ дѣтей родившихся сего года Декабря шестого дня сего Причта въ Курбинскомъ. — | Воспріемниками были Дѣвицей Тереховской съ Витязинскаго однодворческаго Ивана Охапкина. — | |
| Побѣщенскаго Вѣд. Гавріила и Ѳеодоры съ Цесельниковскихъ Слободскихъ заказныхъ Однодворцовъ дѣтей, родившихся сего года Декабря четвертаго дня сего Причта въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Петръ Вѣлибицкій съ Павлинскаго однодворческаго Викентія Сверскаго. — | |
| Крестьянъ Грудецкой Волости Петра и Виктора съ Камодевъ Пташниковъ заказныхъ Однодворцовъ дѣтей родившихся сего года Декабря десятаго дня сего Причта въ М. Грудкѣ. — | Воспріемниками были Кр. Франциъ Пташникъ съ Витязинскаго однодворческаго Станислава Пташника | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Гаіовскихъ. | 343. | 181. | " | 12. | 14. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Декабря Четырнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Иванъ, Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Шатурскихъ. | 344. | 182. | " | 11. | 14. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Декабря Четырнадцатого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Доминикъ, Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Свистановъ. | 345. | 183. | " | 10. | 14. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Декабря Четырнадцатого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Іосифъ, Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Гагаскарскихъ. | 346. | " | 163. | 14. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Декабря Шестнадцатого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Маріанна Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Дроздовъ. | 347. | " | 164. | 16. | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Декабря Семнадцатого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Ангелъ, Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Алгоновъ. | 348. | 184. 16 / 190 | " | 18. | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Декабря девятнадцатого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Антонъ, Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, показывая чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Трудецкой Волости Михаила Юдерева съ Семьею Глѣбовыхъ законныя Супруга Анна родившейся сего года Декабря двенадцатаго дня сего Прихода въ Д. Людвеполѣ. — | Воспріемниками были Кр. Матвѣй Глѣбовскій съ Дочерью супруга Андрея Бурмака. — | |
| Крестьянъ Трудецкой Волости Антона Кондрева съ Семьею Шапурихи законныя Супруга Анна родившейся сего года Декабря двенадцатаго дня сего Прихода въ Д. Людвеполѣ. | Воспріемниками были Крестьянинъ Людвикъ Вишковскій съ Дочерью супруга Матеуша Денисова. — | |
| Крестьянъ, Трудецкой Волости Антона Ева съ Игольниковъ Свистановъ законныя Супруга Анна родившейся сего года Декабря десятаго дня сего Прихода въ М. Трудевѣ. — | Воспріемниками были Кр. Амвросій Свистановъ съ Жёнскимъ Супруга Викентія Воробьева. — | |
| Крестьянъ, Антона и Анисьи съ Онищенковыхъ Бѣлокарихъ законныя Супруга родившаяся сего года Декабря Четырнадцатаго дня сего Прихода въ М. Кирпичи. — | Воспріемниками были Кр. Померъ Бѣлокарей съ Доминикою Супруга Ивана Кристанфера. — | |
| Крестьянъ Франца и Юзефы съ Викторовъ Дроздовъ законныя Супруга родившаяся сего года Декабря шестнадцатаго дня сего Прихода въ М. Кирпичи. — | Воспріемниками были Кр. Померъ Бѣлокарей съ Екатериною Супруга Семьянскаго. — | |
| Крестьянъ Курбинской Волости Ивана Роберей съ Станиславовъ Дельговыхъ законныя Супруга родившейся сего года Декабря шестнадцатаго дня сего Прихода въ С. Невѣжи. — | Воспріемниками были Кр. Франц Радовъ съ Жёнскимъ Супруга Антона Охотницкаго. — | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Женск. пола. | Число. Рожденія. | Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Шиловскова. | 349. | „ | 165. | 21. | 22. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Декабря двадцать втораго дня. Въ Трудеукомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя полученное Маріевичемъ Кс. Аполлоніемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Врублевскихъ. | 350. | „ | 166. | 15. | 24. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Декабря двадцать Четвертаго дня. Въ Трудеукомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя полученное Емиліей, Кс. Аполлоніемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Трофимовыхъ. | 351. | 185. | „ | 24. | 26. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Декабря двадцать шестаго дня. Въ Трудеукомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя полученное Іеронимъ, Кс. Аполлоніемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Шаплыкинскихъ. | 352. | 186. | „ | 26. | 28. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Декабря двадцать восьмого дня. Въ Трудеукомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя полученное Іеронимъ, Кс. Аполлоніемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Кромушинскихъ. | 353 | 187. | „ | 26. | 28. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Декабря двадцать восьмого дня. Въ Трудеукомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя полученное Іеронимъ, Кс. Аполлоніемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. — |
| Глухаревыхъ. | 354. | 188. | „ | 21. | 28. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Декабря двадцать восьмого дня. Въ Трудеукомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя полученное Іеронимъ, Кс. Аполлоніемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ таинства. |

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Крестьянъ Петра и Франциски съ Вѣлибицкихъ Колодовъ законныхъ Супруговъ дочь родившаяся сего года Декабря двадцать перваго дня сего Прихода въ С. Бедринковцахъ. — | Воспріемниками были Кр. Антонъ Дедо съ Малогрошатого Супруго Марціана Мищуко. — | |
| Одноодворцевъ, Ивана и Екатерины съ К. Вербловскихъ законныхъ Супруговъ дочь родившаяся сего года Декабря пятнадцатого дня сего Прихода въ С. Олехинцахъ Подольскомъ. — | Воспріемниками были Од. Григорій Рудій съ Маріанного Супруго Луки Ясинскаго. — | |
| Крестьянъ, Кудринецкой Волости Станислава и Терезіи съ Козировъ Шрилевскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся сего года Декабря двадцать четвертого дня сего Прихода въ С. Бедринковцахъ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Перепъ съ Павлиного Супруго Игнатія Кудинка. — | |
| Крестьянъ, Ярмолинецкой Волости Войтеха и Франциски съ Огородниковъ Шевчиковыхъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся сего года Декабря двадцать четвертого дня сего Прихода въ С. Зиньковцахъ. — | Воспріемниками были Кр. Иванъ Дедо съ Малдаленного Супруго Войтеха Мазурко. — | |
| Крестьянъ, Кудринецкой Волости Франца и Маріанны съ Лучковъ Кривицкихъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся сего года Декабря двадцать четвертого дня сего Прихода въ С. Зѣвадинцахъ. — | Воспріемниками были Кр. Казимиръ Кривицкій съ Петроніею Супруго Антона Мазурко. — | |
| Крестьянъ, Кудринецкой Волости Леона и Ѳеодоры съ Колодовъ Бѣлявскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся сего года Декабря двадцать перваго дня сего Прихода въ С. Кременной. — | Воспріемниками были Кр. Петръ Граховскій съ Теофилею Супруго Каэтана Кошинскаго. | |

| Фамилія окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. Мужск. пола. | Счетъ родившихся. Женск. пола. | Число. Рожденія. | Число. Крещенія. | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Волчанковъ. | 355. | " | 167. | 27. | 28. | Тысяча восемьсотъ восемдесятъ шестого года Декабря двадцать восьмого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Вероника, Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Олексовъ. | 356. | " | 168. | 26. | 28. | Тысяча восемьсотъ восемдесятъ шестого года Декабря двадцать восьмого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Маріянна, Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |
| Слободзяновъ. | 357. | 189. | " | 29. | 30. | Тысяча восемьсотъ восемдесятъ шестого года Декабря тридцатого дня, въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Ѳома Кс. Алоизіемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Таинства. — |

№ 50.

Что сіи Копіи
велены подписомъ
вѣрно — Января
На
При

№ 263.

Съ подлиннымъ вѣрно — Канонецкій
Уѣздный Деканъ Каноникъ К. Гориднецкій

PARCHIALIS CRDOCENSIS SIGILLUM ECCLESIAE

SIGILLUM ECCL. R. M. CATHOL. CATHEDR. CAM. POD.

| Какихъ родителей: дворянъ — какой губерніи и уѣзда; чиновниковъ военныхъ или гражданскихъ, отставныхъ или состоящихъ на службѣ и гдѣ именно, поясняя чины; нижнихъ чиновъ: отставныхъ или безсрочныхъ; мѣщанъ или крестьянъ, какой губерніи, уѣзда и волости; иностранцевъ какой націй; а также когда и гдѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспреемники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|---|
| Побилетного Солд: Войцыха и Агнѣшки съ Цихоньскихъ Велнянковъ законныхъ Супруговъ дочь родившаяся сего года Декабря двадцать седмого дня сего Прихода въ М. Грудкѣ. | Воспріемниками были Кр. Шимонъ Велнянка съ Маріею Супругою Ивана Борыты. — | |
| Крестьянъ, Антона и Гонораты съ Гранецуковъ Олексовъ законныхъ Супруговъ дочь родившаяся сего года Декабря двадцать шестого дня сего Прихода въ Слободкѣ Олексинецкой. | Воспріемниками были Кр. Карлъ Гранецукъ съ Антою супругою Николая Крыворуки. — | |
| Крестьянъ Грудецкой Волости Іосифа и Розаліи съ Кошалковъ Слободзяновъ законныхъ Супруговъ Сынъ родившійся сего года Декабря двадцать девятого дня сего Прихода въ М. Грудкѣ. | Воспріемниками были Кр. Сельвестеръ Бурстъ съ Вероникою Супругою Антона Кошалки. — | |

по подлинной метрической книгѣ вѣрно состоимъ и приложеніемъ Коммисальной печати удостоверяю 31 дня 1887 года М. Городокъ

Настоятель Грудецкого Римско Католическаго Приходского, подъ воззваніемъ Святого Станислава Костела

Ксендзъ Матковскій

19 62

# МЕТРИЧЕСКАЯ КНИГА

*Брудзкой*

## Римско-Католической приходской церкви

ЧАСТЬ ВТОРАЯ

## О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ

НА 1886 ГОДЪ.

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 1. Волковъ. | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января Девятнадцатого дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятельствующаго К. Викентій Мурраковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 5-го ... второе 12-го ... и третье 19-го числъ сего Января предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Антонъ Ваньковъ Волковъ по 2-му браку листъ 46 изъ Слободки Олехновской вол. Маріанполь Космеховской вол. по 1-му браку изъ Коммиссіи Польскаго 112. обоихъ селъ Костела. прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | кр. Тимошъ Маріанна Ваньковы законныхъ супруговъ сына съ кр. Лаврентіемъ Домиціей Бедняровыхъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Комеръ Гузеръ Михаилъ Марчуковъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 2. Волковъ. | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января Девятнадцатого дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятельствующаго К. Викентій Мурраковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 5-го ... второе 12-го ... и третье 19-го числъ сего Января предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Францъ Ленге холостой листъ 23. изъ Мекилевской Левицкой вол. листъ 21. обоихъ изъ М. Грудка села Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | кр. Іоховъ Родіонъ и Марковскій Іосифъ Ленгевы законныхъ супруговъ сына съ кр. Николаемъ Юзефомъ Грабовскими Левицкой вол. законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Мартинъ Левицкій Михаилъ Марчуковъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 3. Черлинскій. | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января девятнадцатого дня въ Трудянскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго К. Викентій Викторовичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 5-го ... второе 12-го ... и третье 19-го ... чиселъ сего Января ... предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьяне: Казиміръ Карловъ Черлинскій вдовецъ 1-го брака и Варвара Людвиговна Черлинская 2-го брака дочь умершаго Виленской 43 обывательницы Маріи Осиповой оба католическаго исповѣданія и прихожане, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Вайцехъ Антонъ и Маріанна Карловы — законныхъ супруговъ сына съ Кр. Іосифомъ Голеранъ Андрейковъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Францъ Радовскій и Анна Атаманъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 4. Фроловъ. | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января девятнадцатого дня въ Трудянскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго К. Викентій Викторовичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 5-го ... второе 12-го ... и третье 19-го ... чиселъ сего Января ... предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьяне: Францискъ Фроловъ Ханецкій имѣетъ 22 л. Іюня Сиверинъ Сиверинъ вдовецъ имѣетъ 23 обоихъ изъ М. Куркина оба католическаго исповѣданія прихожане, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Михаилъ Екатерина и Гранковы Фроловы законныхъ супруговъ сына съ Кр. Франца и Маріанны Домбицкихъ Сиверинъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Казиміръ Фроловъ Викентій Викторъ — и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 5. Преображенскихъ. | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января 19 дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго К. Викентій Жуковскій<br>по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 5го<br>второе 12го<br>и третье 19го<br>чиселъ сего Января предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Табличный Солд. Викторъ Ивановичъ Преображенскій холостой 29 лет. С. Овечницы Гродненскаго у Одинцовскаго Анна Бенедиктовича дѣвица 18 лет. М. Курилки обоихъ сего Костела<br>прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Од. Матвѣя и Юзефы Преображенскихъ Преображенскихъ<br>законныхъ супруговъ сына съ Од. Войцѣха и Маріанны Мартыновскихъ Бенедиктовичъ<br>законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Одинцовскихъ Карпомъ Бенедиктовичемъ Игнатіемъ Преображенскими<br>и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 6. Собковскихъ. | 26. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Января 26 дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго К. Викентій Жуковскій<br>по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 12го<br>второе 19го<br>и третье 26го<br>чиселъ сего Января предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьяне: Антонъ Собковичъ холостой 21 годъ Вязовской волости и Кларъ Петровна дѣвица 20 лет. Бѣлостоковской обоихъ Сел. Костела<br>прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Крест: Матвѣя и Маріанны Собковскихъ Собковичевъ<br>законныхъ супруговъ сына съ Кр. Станислава и Терезы Петровскихъ Петровъ<br>законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крест. Николаемъ Сагайскимъ Ильи Гурскихъ<br>и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 7. Павловъ. | 26. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года января двадцать шестаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ онаго К. Викентіемъ Жураковскимъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 12го второе 19го и третье 26го чиселъ сего Января предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Франциск Павловъ холостой лѣтъ 23 изъ д. Любовель м. Ораницкой Радзивиловской волости и уѣзда | Крестьянинъ Матвѣй Павловъ Павловской м. Ораницкой волости и уѣзда законныхъ супруговъ сынъ съ Кр. Андреемъ и Маріанною Горловыми Радзиловъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Якимъ Пашко Іозефъ Павловъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 8. Кенгуровъ. | 26. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года января двадцать шестаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ онаго К. Викентіемъ Жураковскимъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 12го второе 19го и третье 26го чиселъ сего Января предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Петръ Кенгуровъ холостой лѣтъ 19 изъ С. Модрячкова Скаршевскаго Костела Радзиловской волости Мазурова Дворца лѣтъ 18 изъ С. Бобровниковецъ Гродненскаго Костела | Кр. Шимона и Маріанны Кенгуровыхъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Онуфріемъ и Маріанною Билковскими Мазуровъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Ефимъ Махнинъ Мазуръ и многихъ другихъ при томъ находящихся |

прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 9. Высоцкевичъ. | 26. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года января двадцать шестого дня въ Трудокомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго Викентій Внуковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 5го второе 12го и третье 19го чиселъ сего января предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Одинъ вѣрецъ Антоній Высоцкевичъ 1го брака изъ Слонимскаго Коронаго Порѣчья лѣтъ 45. и Анелія Юрковская девица лѣтъ 24. изъ д. Слободки Кузминской обоихъ сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Ф. Ермолаевъ Карійчевъ съ Одинъ вѣрецъ Высоцкевичъ законныхъ супруговъ сына съ Ф. Иванъ Антоновъ Высоцкевичъ Юрковскій Ф6 законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Одинъ вѣрецъ Игнатій Высоцкевичъ Франциск Ивашкуткинъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 10. Москалевъ. | 26. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года января двадцать шестого дня въ Трудокомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго Викентій Внуковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 12го второе 19го 26го и третье 26го чиселъ сего января предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Австрійскіе Подданные Мартинъ Москалевъ холостъ лѣтъ 24. и Маріевскій Екатерина дѣвица лѣтъ 21 обоихъ сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Австрійскіе Подданные Венцеславъ и Екатерина Москалевы законныхъ супруговъ сына съ Австр. Подданнаго неизвѣстнаго имени и Екатерины Кравцовой законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Австрійскіе Подданные Венцеславъ Москалевъ и Марія и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 11. Турчаниновыхъ. | 2. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года февраля въ второго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго К. Викентій Вигуровскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 19го второе 19го и третье 26го чиселъ сего января предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Одинодворецъ Игнатій Турчаниновичъ холостъ лѣтъ 22 изъ С. Бушковолевцы Мостовскаго повѣта и Еронимова Савицкая дѣвица лѣтъ 20 изъ С. Девятницы Гродненскаго повѣта прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Дворянинъ Петръ и Іоанна съ Тишковичевъ Турчаниновичъ законныхъ супруговъ сына съ Одинодворцемъ Ма[illegible]ріемъ съ Осовскихъ Савицкихъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Одинодворецъ Іоаннъ Савицкій Казимиръ Корвицкій и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 12. Невировскихъ. | 2. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года февраля въ второго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго К. Викентій Вигуровскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 26го января вторе 2го и третье 9го чиселъ сего февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Одинодворецъ Францъ Невировскій холостъ лѣтъ 28 изъ С. Тамашевъ Высшей Вертишишковскаго повѣта и Антонина Лехова дѣвица лѣтъ 20 изъ С. Девятницы Гродненскаго повѣта прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Ю. Антоній Родіонъ съ Богуславъ Невировскихъ законныхъ супруговъ сына съ Ю. Станиславомъ Кириллъ съ Станиславовыхъ Леховскихъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Одинодворецъ Іоаннъ Невировскій Антоній Невировскій и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 13. Гавехихъ | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестомъ года февраля Девятого дня въ Трудеполѣ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ онаго К. Викентій Мурравьевичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 26 Января второе 2 и третье 9 чиселъ сего февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Подпоручикъ Слободо Михаилъ Гавехій холостомъ 28 изъ д. Людвиполь Кретовскій Озерскаго Дисненскаго 2 изъ д. Конловки обоихъ сего Костела | кр. Иванъ и Анна Гавехихъ законныхъ супруговъ сына съ кр. Тошина и Екатерины Семиревскихъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Маріанъ Гавехихъ Станиславъ Бурнитъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 14. Мирошкевъ | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестомъ года февраля Девятого дня въ Трудеполѣ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ онаго К. Викентій Мурравьевичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 26 Января второе 2 и третье 9 чиселъ сего февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Иванъ Мирошевъ холостомъ 23 изъ д. Трудокъ Франциша Якубовка дѣвица 17 изъ с. Новой Парохіи обоихъ села Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | кр. Иванъ и Марѣевна Мирошевихъ законныхъ супруговъ сына съ кр. Петромъ Маріевымъ и Шарлотою Якубовскими законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Иванъ Сивцъ Иванъ Лемыкъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 15. Февруковъ. | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Февраля Девятого дня въ Трудянскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Матеѣ отца Кс. Викентій Вигравскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 19го второе 26 Января и третье 2го числъ сего Февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Христіанъ Лаврентій сердацкій холостъ лѣтъ 26 и Маріи по Лепковой дѣвицы лѣтъ 19 обоихъ изъ М. Трудка села Костела | Кр. Иванъ и Тереза Викторовскіе с. Трудянскіе законныхъ супруговъ сына съ Кр. Франциской Лепковой законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Христіанъ Ѳ Томашъ Янрекскій Бартломей Лепковъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 16. Головацкихъ. | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Февраля Девятого дня въ Трудянскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Матеѣ отца Кс. Викентій Вигравскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 26го Января второе 2го и третье 9го числъ сего Февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Христіанъ Войцѣховъ Головацкій холостъ лѣтъ 26 изъ Бобровецъ и Анны Лепковой дѣвицы лѣтъ 32 изъ М. Трудка обоихъ села Костела | Кр. Антонъ и Марія Головацкіе с. Бобровецъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Михаломъ и Екатериной Левицкими законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Христіанъ Ѳ Войцѣховъ Кинахъ и Иванъ Тереть и многихъ другихъ при томъ находящихся |

прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному

прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 17. Дворянскихъ. | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года февраля девятаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ онаго К. Викентіемъ Вукраковскимъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 26го января второе 2го и третье 9го числъ сего февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Побочный Сынъ Отставного Подпоручика Станислава Струтынскаго отъ 21 года Августы Іосифовны Бусловской Православнаго Вѣроисповѣданія и обращенной въ Римско-Католическую Вѣру Анны Антоновой Вездѣльской дѣвицы отъ 21 года Римско-Католическаго исповѣданія Гродненскихъ обывателей Гродненскаго костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Отъ Казимира и Маріанны Трацинскихъ Струтынскихъ законныхъ супруговъ сына съ Отъ Андрея и Текли Васильевскихъ Вездѣльскихъ — законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Отъ Корнилія Игнатіемъ Вилчанскихъ и Николая Хальцкихъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 18. Дворянскихъ. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года февраля Шестнадцатаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ онаго К. Викентіемъ Вукраковскимъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 19го января второе 26го января и третье 2го числъ сего февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Мартина Ярмолковскаго Костела отъ 22 лѣтъ Анастасіи Іосифовны дѣвицы изъ лѣтъ 20 обывательницы изъ М. Гродно сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Крестьянина Ивана Антоніи изъ Ярмолковскихъ Ярмолковскихъ — законныхъ супруговъ сына съ Крестьянина Петра и Вайтковичей Іосифовичей законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Войцѣха Викентіемъ Маркевичъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 19. Кавалинскій — | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестомъ года февраля шестнадцатаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго К. Викентій Вигракевичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 2-го ... второе 9-го и третье 16-го числъ сего февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Ковенской губерніи Новоалександровскаго уѣзда изъ м. Коширской Слободки Іосифъ Антоновъ Кавалинскій холостой лѣтъ 21 изъ Каробьевки Маріи Іосифовой Кавалинской Ольгердовской волости Ольги Петровой дѣвицы лѣтъ 20. изъ С. Олекшицъ Гродненскаго Гродненскаго Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Томаша и Текли Бабичъ Кавалинскихъ — законныхъ супруговъ сына съ Викт. Матвѣя и Екатерины Іосифовой Кавалинскихъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Кр. Томаша Карлина Бабича Григорія Кавалинскихъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 20. Вишневскій — | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестомъ года февраля шестнадцатаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго К. Викентій Вигракевичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 2-го ... второе 9-го и третье 16-го числъ сего февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Ковенской губерніи Новоалександровскаго уѣзда изъ м. Гродненскаго Костела Іосифъ Антоновъ Вишневскій холостой лѣтъ 25. и Екатерина Борисова Бѣлицкая лѣтъ 17 обоихъ изъ м. Гродненскаго Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Антона и Евы Вишневскихъ — законныхъ супруговъ сына съ Кр. Ефрема и Агаѳіи Борисовыхъ Бѣлицкихъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Кр. Антона Петра Каминскаго Мацѣя Францкевича и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 21. Тропольскихъ. — | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года февраля Шестнадцатаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго К. Викентій Вукраковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 2го ..... второе 9го ..... и третье 16го ..... чиселъ сего февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Побѣлотскій Слоб. Войцехъ Тустановскій холостъ лѣтъ 21. и Крестьянка Юзефа Валерьева дѣвица лѣтъ 18. обоихъ изъ м. Гродна сего Костела | Об. Евстафій и Евг. Антоніевы Тустановскіе — законныхъ супруговъ сына съ Кр. Войцехомъ и Аннѣ Родомскими Валерьевыхъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Гомеръ Даниловскій Николаю Янковскомъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 22. Тропольскихъ. — | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года февраля Шестнадцатаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго К. Викентій Вукраковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 2го ..... второе 9го ..... и третье 16го ..... чиселъ сего февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Войцехъ Поременковъ холостъ лѣтъ 23. изъ м. Керна и Мѣщанка Граліатова дѣвица лѣтъ 17. изъ с. Завадинецъ обоихъ сего Костела | Кр. Юзефа и Екатерина Михаловы Поременковы — законныхъ супруговъ сына съ Кр. Николая и Маріанны Бенедиктовы Граліатовы законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Михаилъ Гаевскій Федору Буркинъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 23. Шимоловскій. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестомъ года февраля Шестнадцатаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ онаго К. Викентіемъ Вигураковскимъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 9го ..... второе 9го ..... и третье 16го числъ сего февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Табашницкій Вл. Іосифовъ Шимоловскій холостъ лѣтъ 32. и Кротовичъ Елена Ѳедорова дѣвица лѣтъ 20. обоихъ изъ С. Вишнувецкихъ Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, понеоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Матвѣй Ефремовичъ Вишнувецкій и Шимоловскова законныхъ супруговъ сына съ Кр. Вайцехова и Ольгова Трембовецкая Ѳедоровичъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Кротовичъ Павелъ Викентіевичъ Матвѣй Шимоловскій и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 24. Левкушкинъ. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестомъ года февраля Шестнадцатаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ онаго К. Викентіемъ Вигураковскимъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 2го ..... второе 9го ..... и третье 16го числъ сего февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Одинцовъ Іоаннъ Левкушкинъ холостъ лѣтъ 24. изъ Воровичей Фрунзентьевскаго Костела и Антоній Викентіевъ Вигураковскій лѣтъ 21. изъ м. Кудринцы Гродненскаго Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Ѳ. Петровъ Людвиговъ Бистрамовичъ Левкушкинъ законныхъ супруговъ сына съ Ѳ. Петровъ Маріанны Антоновой Вигураковичъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Одинцовъ Іоаннъ Щепанъ Вигураковскій Ефремъ Раздыбилинскій и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 25. Фёдоровичевъ. — | 23. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестомъ года февраля двадцать третьяго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ онаго К. Викентіемъ Вишневскимъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 9-го, 16-го и 23-го числъ сего февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Побочный сынъ Отставного Фейерверкера Станислава Фёдоровича Калиновскаго 24 лѣтъ Православнаго Вероисповѣданія Марія Іосифа Корчакова дѣвица 19 обоихъ изъ д. Людвиполь сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Войтъха и Гелены Корчакихъ Фёдоровичевъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Михаила и Маріанны Мелешкъ Корчаковъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Кристыяна Ф-ча Михаила Бурштына Антонія Вишневскаго сего и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 26. Колиновскій. — | 23. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестомъ года февраля двадцать третьяго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ онаго К. Викентіемъ Вишневскимъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 9-го, 16-го и 23-го числъ сего февраля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Кристыянъ Александрій Колиновскій Вдовецъ 1-го брака 36 л. Кр. Екатерины Колиновой дѣвица 22 обоихъ изъ д. Людвиполь сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Антона и Ольги Колиновскихъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Іоанна и Анны Каспровичъ Мацкевичъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Кристыяна Ф-ча Антонія Вендерскаго Николая Людвиповскаго и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 27. Вилковскихъ. | 23. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестомъ года Февраля двадцать третьяго дня въ Грудзіонзѣ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго К. Викентій Амвросіевскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 2го второе 9го и третье 16го чиселъ сего Февраля, предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Дворянинъ Корнилій Иванъ Дворянина Вилковской холостой отъ 22 изъ С. Курилова Минской губерніи Католическаго вѣроисповѣданія и Австрійскій Подданный Анна Марія Дворянина Иванова Отъ Вилковъ отъ 23 изъ С. Олешницы Гродненскаго Каѳолическаго вѣроисповѣданія прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, понеоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Дворянинъ Станиславъ и Дворянка Анна Вилковскіе — законныхъ супруговъ сына съ Австрійскихъ Подданныхъ Франца и Саломеи Каѳолическаго вѣроисповѣданія Корниловыхъ — законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Дворянинъ Францъ Вилковскій Капитанъ Францовичъ Адвокатъ — и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 28. Корниловъ. | 27. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестомъ года Апрѣля двадцать седьмого дня въ Грудзіонзѣ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго К. Викентій Амвросіевскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 13го второе 20го и третье 27го чиселъ сего Апрѣля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Мѣщанина Каѳолика Корнилія Корнилова холостаго отъ 33. изъ С. Переганки Гравицкаго Каѳолическаго вѣроисповѣданія Елена Васильева Дѣвица отъ 17 изъ С. Олешницы Гродненскаго Каѳолическаго вѣроисповѣданія прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Мѣщанинъ Петръ Сергѣевъ Васильевскій Корниловъ — законныхъ супруговъ сына съ Ѳѳ. Францовичъ Екатерины Ѳедоровны Васильевскихъ — законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Мѣщанинъ Мартинъ Корнилъ Дворянинъ Петръ Ольшанскіе и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 29. Врановскихъ. — | 18. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Мая восемнадцатаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Натальею К. Викентій Врановскій<br>по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 4го<br>второе 11го<br>и третье 18го<br>чиселъ сего Мая<br>предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Одинъ вдовецъ Виленскій мѣщанинъ Врановскій лѣтъ отъ роду 24. изъ С. Гольдриевскихъ Викентія и Антонины Медвѣдевскихъ дѣвица лѣтъ 21. изъ оныхъ же Гродненскаго Католическаго<br>прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Об. Виленскаго мѣщанина Екатерины Ивановой Врановскаго<br>законныхъ супруговъ сына съ Одинъ-дворца Іозефа Медвѣдевскаго —<br>законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Одинъ дворецъ Иванъ Виткевичъ Никаноръ Врановскій<br>и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 30. Якубовскихъ. — | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Мая двадцать пятаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Натальею К. Викентій Якубовскій<br>по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 11го<br>второе 18го<br>и третье 25го<br>чиселъ сего Мая<br>предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Викентій Якубовскій Вдовецъ 1-ю Гражданскаго лѣтъ 37 изъ С. Новаго Порѣчья и Маріанны Мирзовой дѣвица лѣтъ 23. изъ М. Гродна обывательскаго Костела<br>прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Крестьянинъ Никаноръ Радзивилъ съ Радошевичъ Якубовскій<br>законныхъ супруговъ сына съ Кр. Мартина и Іозефы съ Овсянковъ Мирзовой<br>законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Иванъ Радошевичъ Иванъ Мирзовъ<br>и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 31. Тарасевичъ. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Мая 2 дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятельствомъ Ксендзомъ Викентій Янушкевичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 4го, второе 11го и третье 18го числъ сего Мая предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Иванъ Тарасевичъ холостъ лѣтъ 41. и кр. Ю. Озерской волости [21] деревни лѣтъ 21. обоихъ изъ М. Гродна сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по несокрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Вороновскій и Ефросинія Казимирова Тарасевичъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Лукіею Петровой Бѣлицкихъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Кристьяна Іосифа Тарасевича Іосифа Михорскаго Ивана Янковскаго и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 32. Шафранскихъ. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года Мая 2 дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятельствомъ Ксендзомъ Викентій Янушкевичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 4го, второе 11го и третье 18го числъ сего Мая предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Иванъ Шафранскій холостъ лѣтъ 20го и Юлія Тимковна дѣвица лѣтъ 21. обоихъ изъ М. Гродна сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по несокрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр: Бартошъ и Анна Тимковы Костела Гродненскаго законныхъ супруговъ сына съ Кр: Іосифомъ и Маріею Драгановскими Тимковыхъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Кристьяна Іосифа Тарасевича Ивана Янковскаго и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 33. Мурзиковъ. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Мая двадцать Пятаго дня въ Трабдуховскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго Ксендзъ Викентій Амвросіевичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 4го ..... второе 11го и третье 18го числъ сего Мая предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Подмастерій Салдатъ Иванъ Мурзиковъ холостъ лѣтъ 28. изъ С. Олекшицъ Минскаго уѣзда съ Крестьянки Маріанны Ивановой Валодушковой дѣвицы лѣтъ 19ти изъ Олекшицъ посѣлка обоихъ Трабдуховскаго Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, понеоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Крестьянина Казимира и Маріанны Ивановыхъ Валодушковыхъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Ивана и Маріанны Ивановыхъ Мурзиковыхъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Григорій Ворончикъ Войтахъ Ивановъ Ивановъ Волковичъ Матвѣевъ Собковъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 34. Фрамовицкихъ. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Мая двадцать Пятаго дня въ Трабдуховскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго Ксендзъ Викентій Амвросіевичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 4го ..... второе 11го и третье 18го числъ сего Мая предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Петръ Фрамовицкій холостъ лѣтъ 22 изъ С. Рудки Сматрицкаго Костела и Екатерины Шатурской дѣвицы лѣтъ 21 изъ М. Трудки село Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Викентія и Ѳеклы Маріановыхъ Фрамовицкихъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Ивана и Доротеи Свободовыхъ Шатурскихъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Томашъ Гарвицъ Иванъ Фрамовицкій и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію ролители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 35. Трускихъ. — | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Июля Первого дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ онаго К. Викентіемъ Жураковскимъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 25го Мая второе 1го Іюня и третье 8го Іюня чиселъ сего Іюня предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Матвей Герасимовъ Трускій вдовецъ по 1мъ бракѣ 2мъ Анисьи Михайловой дѣвицы 23. обоихъ изъ м. Гродно сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, понеоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Шепанъ Юліанъ съ Слободзянъ Гаврилъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Яковомъ и Маріанною Ермаковскими Шимковъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянъ Ѳеодосій Кравцовъ Николай Слободзянъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 36. Роговскихъ. — | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Іюля Перваго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ онаго К. Викентіемъ Жураковскимъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 4го Мая второе 11го и третье 18го Мая чиселъ сего Мая предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Антонъ Роговскій Холостой 18го лѣтъ и Анастасія Осиповна дѣвица 19. обоихъ изъ м. Гродно сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по заявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Блажей и Франциска Мержвинскіе и Кузьмичъ и Марія Роговскихъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Антономъ и Екатериною Дорофеевыми Осиповъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Кр. Амвросій Осиповъ Ѳаддей Янкевичъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 37. Волкавыскій. | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Апрѣля Перваго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Святыя Троицкаго К. Викентій Амвросіевичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 18го второе 25го Мая и третье 1го числъ сего Апрѣля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Мартинъ Волкавыскій 21 года отъ роду, сынъ Борисовскаго Католическаго Костела и Петрониліи Каетановой Волкавыской 18 лѣтъ изъ М. Грудка сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Бортника Антонія Крыштофовича Волкавыскаго законныхъ супруговъ сына съ Остравскаго Сам. Андрея и Франциски Шатурскихъ Капиталовой законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянина Войцѣха Шатурскаго Антонія Малишевскаго и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 38. Гаговскій. | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Апрѣля Перваго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Святыя Троицкаго К. Викентій Амвросіевичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 18го второе 25го Мая и третье 1го числъ сего Апрѣля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Томашъ Гаговскій вдовецъ по 1му бракѣ изъ Г. Задавлянецъ 29 лѣтъ и Франциска Задавлянская дѣвица 24 лѣтъ М. Кущина обоихъ сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Франциска Антоніевича и Юзефовой Гаговскихъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Доминика и Доминикіи Брукавскихъ Варшавскихъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянина Николая Грабовскаго Мацѣя Савицкаго и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № по порядку | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 39. | 8. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Іюля Восьмого дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятеля онаго К. Викентій Жураковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 25го Мая второе 1го и третье 8го чиселъ сего Іюля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Дворянинъ Никитай Ивановичъ Куровъ лѣтъ 60 и Анна Ермолаевская вдова лѣтъ 44 обоего пола изъ М. Кузьмина села Коптева прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Дворянинъ Лаврентій и дворянка Ивановичъ законныхъ супруговъ сына съ Дворянкою Вайцеховскою Осипомъ и Шимановичъ Лесковскихъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Одинъ дворянинъ Францискомъ Свидерскимъ Петромъ Доброчинскимъ Каэтаномъ Куровскимъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 40. | 8. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Іюля Восьмого дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятеля онаго К. Викентій Жураковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое ..... второе ..... и третье ..... чиселъ сего ..... предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Дворянинъ Станиславъ Томасовъ 2го имени Гурскій холостого состоянія 26 л. Дворянка Ксенія Маріи 2го имени Деливскевска дѣвица лѣтъ 20 православнаго исповѣданія обоего въ 3мъ стрѣлецкомъ полку по порученію Его Преосвященства Г. Брестскаго Литовскаго Епископа Козловскаго отъ 24 Апрѣля сего года за № 307. увѣдомленіи отъ 3 сего Апрѣля обвѣнчанъ изъ С. Олекшицкаго Каменнаго села Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Дворянинъ Стефанъ Іозефовичъ Яковлевъ Гурскій и Дворянка Ивановна Штейнеръ Деливскевскихъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Дворянинъ Маіоръ Деливскевскимъ Капитанъ Гурскимъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію ролители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 41. Шелковскихъ. | 22. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестомъ года Іюля двадцать вторымъ дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ К. Викентіемъ Антоновичемъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 8го второе 15го и третье 22го числъ сего Іюля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Одинъ вдовецъ Иванъ Павлицкій холостъ 24 лѣтъ С. Варвицъ фрелишталь-скаго костела и Анна Веселовско дѣвица лѣтъ 21 изъ М. Кузьмишки Гродненскаго Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Д. Антонія и Антонины Черницкихъ Павлицкихъ законныхъ супруговъ сына съ Д. Ивана и Юліи Сузинтовичовъ Веселовскихъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Одновѣрцахъ Людвикѣ Недзвѣдзкимъ Иванѣ Полехвихъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 42. Слободзловъ. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестомъ года Іюля двадцать девятомъ дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ К. Викентіемъ Антоновичемъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 15го второе 22го и третье 29го числъ сего Іюля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Матвѣй Слободзинъ холостъ лѣтъ 23 изъ Г. Текли Вацурихъ дѣвица лѣтъ 21 года изъ М. Гродненскаго костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Якова и Елизаветы Слободзловыхъ Слободзловъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Франца и Текли Вацурихъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянахъ Иванѣ Гурьянѣ Антоніи Мазурѣ и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію ролители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 43. Середовъ. | 20. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестомъ года Іюля дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Святотельскаго К. Викентій Антоновичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 6го второе 13го и третье 20го числъ сего Іюля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Карлъ Середа Вдовецъ 1го брачу изъ деревни Корчеховскаго Костела лѣтъ 24 и крестьянка Екатерина Мазурова Вдова 1го 1шаго брачу изъ С. Заводянскаго лѣтъ 21 Гродненскаго Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Лаврентій и Маргуцевичъ и Увинтовъ Середовъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Иваномъ Граматовичъ и Овсѣевъ Граматовъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Кристьянъ Антонъ Граматовъ Федоръ Иванъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 44. Войцеховичъ. | 20. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестомъ года Іюля дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Святотельскаго К. Викентій Антоновичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 6го второе 13го и третье 20го числъ сего Іюля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Однодворецъ Мартинъ Войцеховскій Вдовецъ 2го брачу лѣтъ 73 изъ Ивановскаго Куковецкаго Костела Однодворка Марія Саковичъ Вдова 2го 1шаго брачу лѣтъ 62. Гродненскаго Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Од. Станиславъ и Маріи Войцеховичъ законныхъ супруговъ сына съ Од. Казиміра и Екатерины Львовичъ Іо законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Кристьянъ Іоаннъ Яворскій Лаврентій Яворскій и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № по алфавиту новобрачных. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 45. Колышкевичъ. | 17. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестомъ года Августа Семнадцатомъ дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятельствующимъ Ксендзомъ Викентіемъ Мурравскимъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 13го второе 20го и третье 27го числъ сего Іюля предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Игнатій Конькевичъ холостъ лѣтъ 18 и Кр. Франциска Войтковичова дѣвица лѣтъ 18 обѣихъ изъ м. Гродна сего Костела | Кр. Болеслава Калиновскаго и Гольцевскихъ Конькевичовъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Викентія и Гольцевскихъ Войтковичовъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Петръ Калиновскій и Иванъ Волковскій и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 46. Лисневскихъ. | 31. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестомъ года Августа тридцать первомъ дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятельствующимъ Ксендзомъ Викентіемъ Мурравскимъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 17го второе 24го и третье 31го числъ сего Августа предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Однодворцы Петръ Лисневскій холостъ лѣтъ 25 изъ Кузьминской Слободки и Тересса Городенская дѣвица лѣтъ 22 изъ м. Кузьминъ обѣихъ сего Костела | Од. Григорія и Юзефы Лугавскихъ Лисневскихъ — законныхъ супруговъ сына съ Од. Франца и Маргариты Волковскихъ Городенскихъ — законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Однодворцы Иванъ Цветковъ и Иванъ Найковскій и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 47. Жуковскіе. | 7. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Сентября Одиннадцатаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Святого Великомученика Винцентія Мурашевскаго по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 17го второе 24го и третье 31го числъ сего Августа предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы . | Одинадворецъ Людвикъ Янковскій холостъ лѣтъ 28 и Антонина Ольшевская дѣвица лѣтъ 16. обѣихъ изъ м. Кузнице сего Костела | Ю. Винцента и Антонины Янковскихъ — законныхъ супруговъ сына съ Ю. Ольшевскимъ и Гонорату Ольшевскою — законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Одинадворцахъ Альбинѣ Вахницкимъ и Мартинѣ Гаворскими — и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 48. Колодовы. | 14. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Сентября Четырнадцатаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Святого Великомученика Винцентія Мурашевскаго по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 17го второе 24го и третье 31го числъ сего Августа предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Матвѣй Колодо холостъ лѣтъ 22. и Крестьянка Юлія Пахосева дѣвица лѣтъ 19. обѣихъ изъ м. Гродно сего Костела | Кр. Шимона и Елизаветы Волосевичовъ Колодовъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Иваномъ и Геленою Загурскими Пахосиковъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянахъ Войцѣхѣ Кимбаркѣ и Иванѣ Гордѣевичѣ — и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 49. Сапрыкина. | 21. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Сентября двадцать первого дня въ Трудеревомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго Ксендзъ Викентій Янушкевичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 31го Августа второе 7го и третье 14го чиселъ сего Сентября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Витебской Оверской волости 24 лѣтъ изъ Юдаунка Жрицевичской Ржаницкаго воз. Павлинъ Милютинъ Павловъ холостъ лѣтъ 22 обоихъ изъ М. Трудова сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, понеоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Ивана Юзефа сл Слободзевъ Оверскихъ — законныхъ супруговъ сына съ Кайзера и Двойры Милютиновыхъ — законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянъ Андрея Баранка и Ивана Пачосика и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 50. Малодушева. | 21. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Сентября двадцать первого дня въ Трудеревомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго Ксендзъ Викентій Янушкевичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 7го 14го 21го и третье 21го чиселъ сего Сентября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Ефремъ Малодушевъ холостъ лѣтъ 22 изъ Д. Матюшкина и Розаліи Викентьевой дѣвицы лѣтъ 20 изъ С. Дивизинецъ обоихъ сего костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Войцѣха и Маріи сл Кухарчиковъ Малодушевъ — законныхъ супруговъ сына съ кр. Павла и Гелены сл Качиновъ Великодуховъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянъ Варѳоломея Малодушева и Ивана Янушкевича — и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 51. Лепка. | 12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Октября 9 дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Святыхъ апостоловъ Виктиній Амвраховичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 14го второе 21го и третье 28го чиселъ сего Сентября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Побѣлетскій Сашко Петръ Ленгалло лѣтъ 27 и Крестьянки Ефросиньи Марковны дѣвицы лѣтъ 18 обоихъ изъ м. Гродно села Коптева прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Дмитра и Юзефы съ Романовичовъ Ленговъ — законныхъ супруговъ сына съ Кр. Викентіемъ и Маріи съ Крячковъ Марковскими законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Антонъ Осипанокъ и Иванъ Ленгъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 52. Загурскихъ. | 12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Октября 9 дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Святыхъ апостоловъ Виктиній Амвраховичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 14го второе 21го и третье 28го чиселъ сего Сентября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Антонъ Загурскій холостъ лѣтъ 19 и Крестьянки Маріанны Баранова дѣвицы лѣтъ 16 обоихъ изъ м. Гродно села Коптева прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Каспера Гелена съ Радомскими Загурскими — законныхъ супруговъ сына съ Кр. Франца и Гелены съ Ногаевскими Барановъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Иванъ Радомскій и Станиславъ Крячекъ — и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 53. Радюковъ. | 12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Октября двѣнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель оного Кс. Викентій Жураковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 21го второе 28го Сентября и третье Пятого чиселъ сего Октября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Иванъ Радюкъ холостъ лѣтъ 20 и Крестьянка Франциска Бельска дѣвица лѣтъ 17. обоихъ изъ Селенія Новосѣлки Грудецкого Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Павла и Аполоніи съ Банасовъ Радюковъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Ивана и Викторіи съ Шендеровъ Бельскихъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянахъ Ѳомѣ Бельскимъ Матвѣе Радюкѣ и Варѳоломѣ Шендерѣ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 54. Хацкихъ. | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Октября девятнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель оного Кс. Викентій Жураковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 5го второе 12го и третье девятнадцатого чиселъ сего Октября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Антонъ Хацкій холостъ лѣтъ 23 и Крестьянка Магдалина Овсянова дѣвица лѣтъ 17. обоихъ изъ С. Завадинецъ Грудецкого Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Отставн. Сакд. Ѳомы и Маріанны съ Огродниковъ Хацкихъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Павла и Текли съ Гранатовъ Овсяковъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянахъ Антонѣ Хацкимъ и Романѣ Шараварскимъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 55. Кулешовскихъ. | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Октября девятнадцатого дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятельствующаго Ксендза Викентія Викентіевича по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 5го, второе 12го и третье девятнадцатаго чиселъ сего Октября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Франц Кирилловичъ Кулешовскій лѣтъ 21 изъ Завѣдомцевъ Гродненскаго Костела Крестьянка Марія Лаврентьевна Лаврикова лѣтъ 23 изъ Гольдовщизны Гродненскаго Костела Римско-Католическаго исповѣданія обѣихъ ~~прихожанъ~~, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Осипа и Агаѳьи Кулешовскихъ — законныхъ супруговъ сына съ Кр. Викентіемъ Маріанномъ Лаврикова — законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянахъ Франц Кириллов Григоріи Лаврикомъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 56. Лаврикова. | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Октября девятнадцатого дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятельствующаго Ксендза Викентія Викентіевича по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 5го, второе 12го и третье девятнадцатаго чиселъ сего Октября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Подмастерье Ив: Ив: Іоаннъ Лаврикевичъ лѣтъ 21 и Крестьянка Франциска Лаврентьевна Лаврикова лѣтъ 17 обѣихъ изъ М. Гольдовщизны сего Гродненскаго Костела — прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Лаврентія и Розаліи Каетановыхъ Лаврикевичовъ — законныхъ супруговъ сына съ Кр. Станислава и Франциски Ивановыхъ Лаврикевичъ — законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянахъ Павлом Гермашевскимъ и Франц Лаврикевичомъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачных. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 57. Францишекъ Тишкевичъ | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Октября девятнадцатого дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Святѣйшаго Кн. Викентія Эмуравскаго по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 5го второе 12го и третье девятнадцатого чиселъ сего Октября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Побочный Сынъ: Францишекъ Тишкевичъ лѣтъ отъ роду 24 изъ С. Корчовки Волковыскаго уѣзда и крещенія Римско-Католическаго вѣроисповѣданія Виленскаго Епископства Гродненскаго Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Лаврентія и Франциски ск Ограбинскихъ Тишкевичъ законныхъ супруговъ сына съ кр. Мартиною Францишки ск Шуляковскихъ Юшкевичъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянъ Матеушомъ Ивашкевичемъ Петромъ Шуляковскимъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 58. Адольфъ Тишкевичъ | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Октября девятнадцатого дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Святѣйшаго Кн. Викентія Эмуравскаго по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 5го второе 12го и третье девятнадцатого чиселъ сего Октября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Игнатій Константиновъ Тишкевичъ лѣтъ отъ роду 18 изъ С. Мудрицъ Волковыскаго уѣзда Крещенія Римско-Католическаго вѣроисповѣданія и Крестьянки Маріи Іосифовой Шуляковой дочери лѣтъ отъ роду 42 изъ С. Виленскаго сего Гродненскаго Костела Прихожанъ Обоихъ прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Тадеуша и Маріи Константиновыхъ Тишкевичъ законныхъ супруговъ сына съ кр. Яковомъ Антоніевымъ Гайковскими Дашкевичъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянъ Григоріемъ Константиновымъ Иваномъ Дашкевичемъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію ролители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 59. Кристьяновичъ — | 19. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Октября девятнадцатаго дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго Ксендзъ Викентій Янушкевичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 5-го второе 12-го и третье девятнадцатаго числъ сего Октября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Одинадворецъ Даніилъ Кристьяновичъ холостъ лѣтъ 24 изъ с. Даниловки Кушлянской волости и Одинадворка Господина Лисіовскаго вдова лѣтъ 22 изъ Слободки Кирлишской сего Гродненскаго костела Прихожанъ обоихъ прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, понеоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | О. Иванъ Антоновичъ Кристьяновичъ О. Кристьяновичъ — законныхъ супруговъ сына съ О. Карломъ Маріи съ Германовичами Лисіовскими законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Одинадворца Іосифа Кристьяновича Даніила Кристьяновича и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 60. Федоровичъ — | 26. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Октября двадцать шестого дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель онаго Ксендзъ Викентій Янушкевичъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое Шестого второе двадцать шестого и третье 26 числъ сего Октября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Лукъ Ѳедоровичъ холостъ лѣтъ 22 изъ Крестьянъ Домашковъ Бурмаковъ дѣвица лѣтъ 18 обоихъ изъ с. Людвиполя сего Гродненскаго костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Войцѣхомъ Ѳеліксовичъ съ Корвацкими Ѳедоровичами — законныхъ супруговъ сына съ Кр. Франциской Антоніевичемъ Марціанной Бурмаковыми законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянами Войцѣхомъ Ѳеліксовичемъ Ѳедоромъ Корвацкими и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 61. Безрукихъ | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Ноября девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель оного Кс. Викентій Жураковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 26го Октября второе второго и третье девятого чиселъ сего Ноября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Матвей Безрукій холостъ лѣтъ 25. изъ Слободки Олекшинецкой и Крестьянка Екатерина Гологурска дѣвица лѣтъ 19 изъ С. Олекшинца Подлесного обоихъ Грудецкого Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Николая и Юзефы съ Кошалковъ Безрукихъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Ивана и Анны съ Ганчаровъ Гологурскихъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянатъ Антонъ Безрукимъ Войцѣхъ Собковъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 62. Федоровичовъ | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Ноября девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель оного Кс. Викентій Жураковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 19го второе 26 Октября и третье второго чиселъ сего Ноября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Антонъ Федоровичъ холостъ лѣтъ 19. и Крестьянка Агнѣшка Ситарчукова дѣвица лѣтъ 17. обоихъ изъ Деревни Людвиполя Грудецкого Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Казимира и Елисаветы съ Чайковъ Федоровичовъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Матвея и Евы съ Рудницкихъ Ситарчуковъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянатъ Казимиръ Коковскимъ Михаилъ Бурнихъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 63. Колодовъ | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Ноября девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель оного Кс. Викентій Жураковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 26 Октября второе второго и третье девятого чиселъ сего Ноября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Казимиръ Колодо холостъ лѣтъ 18 и Крестьянка Маріянна Билоусова дѣвица лѣтъ 17. обоихъ изъ Селенія Бедрыховецъ Грудецкого Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Николая и Агнѣшки съ Барановъ Колодовъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Антона и Люцыны съ Гуськовъ Билоусовъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Казимиръ Билоусъ Николай Гловацкимъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 64. Бурликовъ | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Ноября девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель оного Кс. Викентій Жураковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 12го второе 19го и третье 26го чиселъ сего Октября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Побилетный Солдатъ Николай Бурликъ холостъ лѣтъ 25. изъ Д. Людвиполя и Крестьянка Францишка Юшишына дѣвица лѣтъ 21. изъ М. Грудка обоихъ сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Іосифа и Анны съ Лисовскихъ Бурликовъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Антона и Урсулы съ Фурмановъ Юшишыныхъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянинъ Станиславъ Богуніовичъ Войцѣхъ Дударонъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 65. Ярышевскихъ. | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Ноября девятого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель оного Кс. Викентій Жураковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 12го второе — 19го и третье — 26го чиселъ сего Октября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Яковъ Ярышевскій холостъ лѣтъ 22 и Крестьянка Маріанна Драчковска дѣвица лѣтъ 18. обоихъ изъ М. Грудка сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Ивана и Людвики съ Калиновскихъ Ярышевскихъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Войцѣха и Франциски съ Ленговъ Драчковскихъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянъ Петръ Калиновскій Антонъ Ярышевскій и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 66. Снигурскихъ. | 16. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Ноября Шестнадцатого дня въ Грудецкомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятель оного Кс. Викентій Жураковскій по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое второго — второе — девятого — и третье Шестнадцатого чиселъ сего Ноября предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ Людвикъ Снигурскій холостъ лѣтъ 22. и Крестьянка Анна Коковска дѣвица лѣтъ 19. обоихъ изъ М. Грудка сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Матвѣя и Маріанны съ Надворнымъ Снигурскихъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Матвѣя и Петронели съ Загурскихъ Коковскихъ законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Крестьянъ Казимиръ Коковскій Францъ Федоровичъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |

| № по порядку | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто и по коликократномъ оглашеніи вѣнчалъ бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---|---|---|---|---|
| 67. | 23. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года Ноября 23 дня въ Гродненскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ Настоятелемъ онаго К. Аломзій Манкевичемъ по троекратномъ оглашеніи изъ коихъ первое 9 Ноября второе 16 Ноября и третье 23 Ноября чиселъ сего года предъ народомъ собравшимся на литургію сдѣланы | Крестьянинъ деревни Конашки Конашковской волости В. Кротевичъ Вероника Войцеховна 19 обоихъ изъ дер. Гурбы сего Костела прихожанъ, Римско-Католическаго исповѣданія, по сдѣланіи предварительно строгаго съ обѣихъ сторонъ на письмѣ изъясненнаго о препятствіяхъ къ бракосочетанію изслѣдованія и, по неоткрытію никакихъ, равно по изъявленному на таковой бракъ взаимному согласію внѣшними знаками обнаруженному | Кр. Петръ Ефремовичъ и Овсѣенковъ Конашковъ законныхъ супруговъ сына съ Кр. Маріанною Викторіею Викентіевою Войцеховскою законныхъ супруговъ дочерью, бракомъ сочеталъ и въ лицѣ Костела торжественно поблагословилъ при вѣры достойныхъ свидѣтеляхъ: Кротевичъ Матвѣемъ Конашкомъ Войцехомъ Бурпихомъ и многихъ другихъ при томъ находящихся |
| 68. | 31. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Января 31 дня въ Настоятельскомъ Римско-Католическомъ приходскомъ Костелѣ | Настоящее Гродненскаго подъ Свято Станиславова Костела Каноникомъ Настоятелемъ | Римско-Католическаго законныхъ супруговъ сына Свято Станиславъ Свято |

Съ подлинникомъ вѣрно: Каноникъ Настоятель Декань Каноникъ М. Городницкій

Сію книгу составилъ подписалъ моимъ перомъ удостовѣрилъ — Каноникъ Настоятельной Костельной Гродненской Римско-Католической Церкви М. Городницкій

210
80

# МЕТРИЧЕСКАЯ КНИГА

*Грудецкой*

## Римско-Католической приходской церкви

ЧАСТЬ ТРЕТЬЯ

## ОБЪ УМЕРШИХЪ

НА 1886 ГОДЪ.

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| | | | Мѣсяцъ Января 1886 года. | | |
| 1. Сыновьевъ. | 1. | 7/12. | Тяжкая болѣзнь Вознесенской церкви Шестаго года Января перваго дня въ С. Ерышевкѣ скончался дитя именемъ Антонія отъ крупы. — | Крестьянъ Петра и Маріи Ивановыхъ Сыновьевыхъ законный сынъ отъ роду семь мѣсяцевъ Трубецкаго Княжества Приходанинъ. — | Тѣло его погребено къ Вознесенской Церкви Наставника Княжества Трубецкаго Княжества Кладбищѣ. — |
| 2. Вознесенскій. | 4. | 6/12. | Тяжкая болѣзнь Вознесенской церкви Шестаго года Января четвертаго дня въ С. Ивановкѣ скончался дитя именемъ Антонія отъ падучей болѣзни. — | Отставнаго Сол. Ивана и Екатерины Кондратьевыхъ Вознесенскихъ законный сынъ отъ роду шестъ мѣсяцевъ Трубецкаго Княжества Приходанинъ. — | Тѣло его погребено къ Вознесенской Церкви Наставника Княжества Трубецкаго Княжества Кладбищѣ. — |
| 3. Бурмистровъ. | 5. | 3. | Тяжкая болѣзнь Вознесенской церкви Шестаго года Января пятаго дня въ д. Людвиновкѣ скончался дитя именемъ Викторіи отъ крупы. — | Крест. Игнатія и Елизаветы Ивановыхъ Бурмистровыхъ законный сынъ отъ роду семь мѣсяцевъ Трубецкаго Княжества Приходанинъ. — | Тѣло его погребено къ Вознесенской Церкви Наставника Княжества Трубецкаго Княжества Кладбищѣ. — |
| 4. Васильевъ. | 8. | 40. | Тяжкая болѣзнь Вознесенской церкви Шестаго года Января восьмаго дня въ М. Грудкѣ скончался Отставной Сол. Иванъ Васильевъ отъ Параличя была Пріобщенъ Св. Таинъ. — | Оставшійся Сборщикъ Трубецкаго Княжества Орфуръ имѣлъ отъ роду своего Сорокъ Трубецкаго Княжества Приходанинъ. Оставилъ Законной Женой Анну Ивановну, Дѣтей Ивановыхъ. | Тѣло его погребено къ Вознесенской Церкви Наставника Княжества Трубецкаго Княжества Кладбищѣ. — |
| 5. Березовъ. | 8. | 47. | Тяжкая болѣзнь Вознесенской церкви Шестаго года Января восьмаго дня въ С. Бобровскомъ скончался Крестьянинъ Маріи Ивановъ Березовъ отъ опухоли была Пріобщенъ Св. Таинъ. — | Вдова, имѣлъ отъ роду своего Сорокъ Семь Трубецкаго Княжества Приходанинъ, оставилъ Законной Женой Ивановой Дочерей Анну Кирову и Ев. — | Тѣло его погребено къ Вознесенской Церкви Наставника Княжества Трубецкаго Княжества Кладбищѣ. — |

| № по порядку умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 6. Шавурскій. | 8 | 58 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года января восьмаго дня, въ С. Олехинцахъ Полтавскаго каѳедральнаго Отставнаго Майора Эдуарда Станиславовича Шавурскаго отъ геморроидальной лихорадки былъ Пріобщенъ Св. Таинъ. | Оставшейся вдовой съ 2-мя Дѣтьми Карлайской Елисаветской Округи мѣщанки отъ роду лѣтъ Пятьдесятъ восемь Грудскою Катехизатора Прихожанина, Оставшимъ Сыномъ съ 1-мъ Дѣтьми Романомъ, а съ 2-мъ дочерей Маріею и Стефаніею. | Тѣло его Погребено Кс. Викентіемъ Журковскимъ Настоятелемъ онаго Костела января десятаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 7. Носковецъ. | 11 | 69 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года января одиннадцатаго дня, въ М. Кременцѣ скончалась Одновдовца Юліи съ Вышневскихъ Носковецъ отъ отпадѣнія Сѣрца Пріобщена Св. Таинъ. | Вдова мѣщанка отъ роду шестьдесятъ девять лѣтъ Грудскою Катехизатора Прихожанка, Оставшимъ Сыномъ Михаилъ, дочерей Аѳиллу Людвикову Маріею и Петрунилю. | Тѣло ея Погребено Кс. Викентіемъ Журковскимъ Настоятелемъ онаго Костела января тринадцатаго дня на Кременецкомъ Кладбищѣ. |
| 8. Мазуркевичъ. | 15 | 18 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года января Пятнадцатаго дня въ Д. Конюховкѣ скончался отъ чахотки Юліанъ отъ Костела. | Крестьянинъ Войцѣхъ съ Костелищемъ Перзахатникъ Сурскихъ Державъ мѣщанъ отъ роду лѣтъ восемь Грудскаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло ея Погребено Кс. Викентіемъ Журковскимъ Настоятелемъ онаго Костела января Семнадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 9. Вертелецкая. | 15 | 60 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года января Пятнадцатаго дня въ М. Грудкѣ скончалась Крестьянка Вѣлышка съ Сѣмъ сурскихъ Державъ отъ паралича Пріобщена Св. Таинъ. | Вдова мѣщанка отъ роду семьдесятъ Грудскаго Костела Прихожанка Оставшимъ Сыномъ Войцѣхъ Вертелецкимъ и дѣтьми Анастасіею. | Тѣло ея Погребено Кс. Викентіемъ Журковскимъ Настоятелемъ онаго Костела, января Семнадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 10. Волошинъ. | 15 | 5 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года января Пятнадцатаго дня въ М. Грудкѣ скончался Дитя мѣщанъ Викентій отъ Крупъ. | Одновдовцевъ Карпа и Франциски съ Богатыревъ Волошинъ Крестьянъ Костела Сурскихъ Державъ Сынъ мѣщанъ отъ роду лѣтъ Пяти Грудскаго Костела Прихожанъ. | Тѣло его Погребено Кс. Викентіемъ Журковскимъ Настоятелемъ онаго Костела января Семнадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 11. Самборскій. | 18. | 58. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Января восемнадцатаго дня въ М. Трудовѣ скончалась Крестьянка Анна Сабадышова Самборска отъ Падучей болѣзни была Пріобщена Св. Таинъ. — | Оставила отъ Законнаго Супруга Исповѣдника Православнаго Кости Самборскаго дѣтей не имѣла отъ роду имѣла Пятьдесятъ восемь Гр. Дедушкого Каѳедральнаго Прихожанка. — | Тѣло ея Погребено на К. Вихентій Журковскій Напутственное Слово Говорилъ Законоучитель Гор. Двухкласснаго Дил. на Кладбищѣ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 12 Коляшка. | 25 | 33 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Января двадцать пятаго дня въ М. Жагуменцахъ скончалась Крестьянка Франциска Іосифова Коляшка отъ Тифуса была Пріобщена Св. Таинъ. — | Оставила Мужа Коляшку Ивана и дѣтей Трехъ дѣтей три Гр. дедушкого Каѳедральнаго Прихожанка Оставила Сыновей Антона, Василія, Ивана и дочь Елизавету. — | Тѣло ея Погребено на К. Вихентій Журковскій Напутственное Слово Говорилъ Законоучитель Гор. Двухкласснаго Дил. на Кладбищѣ Приходскомъ Кладбищѣ. — |
| 13 Плащинская. | 30 | 18 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Января тридцатаго дня въ М. Трудовѣ скончалась дѣвица Крестьянка Маріанна отъ Чахотки была Пріобщена Св. Таинъ. | Крестьянка Дѣвица Іакова и Елены Гайовскихъ Плащинская Законнаго Супруга Дѣтей имѣла отъ роду Восемьдесятъ одного Гр. дедушкого Каѳедральнаго Прихожанка. — | Тѣло ея Погребено на К. Вихентій Журковскій Напутственное Слово Говорилъ Законоучитель Гор. Двухкласснаго Дил. на Кладбищѣ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 14 Денисенкова. | 31 | 1 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Января тридцать перваго дня въ М. Людвинцахъ скончалась Дитя имѣнемъ Анна отъ Лихорадки. — | Крестьянка Тонашова Денисенкова Законнаго Супруга Дѣтей имѣла отъ роду одинъ годъ Гр. дедушкого Каѳедральнаго Прихожанка. — | Тѣло ея Погребено на К. Вихентій Журковскій Напутственное Слово Говорилъ Законоучитель Гор. Двухкласснаго Дил. на Кладбищѣ Приходскомъ Кладбищѣ. — |
| 15 Окуловская. | 3 | 1/52. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Февраля третьяго дня въ М. Крестинской скончалась Дитя имѣнемъ Франциска отъ Падучей болѣзни. — | Мызенъ Февраль Крестьянка Дѣвица Іакова и Грабовецкихъ Окуловская Законнаго Супруга Дѣтей имѣла отъ роду одинъ мѣсяцъ Гр. дедушкого Каѳедральнаго Прихожанка. — | Тѣло ея Погребено на К. Вихентій Журковскій Напутственное Слово Говорилъ Законоучитель Гор. Двухкласснаго Дил. на Кладбищѣ Приходскомъ Кладбищѣ. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ рожд. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 16. Краснобѣскихъ. | 4. | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года февраля четвертаго дня во М. Курлинскихъ скончался дитя умершаго Француженка отъ Кашля. — | у Христофора Іосифа и Терессы ея Іоанновскихъ Грабовскихъ законнаго Сруруговъ дитя умерла отъ роду одинъ годъ Гродецкаго Костела Прихожанка | Тѣло ея Погребено на Кладбищѣ Костела Православной Церкви Жуковской Настоятелемъ онаго Костела Февраля шестаго дня на Мѣстномъ Прихожанскомъ Кладбищѣ. |
| 17. Кукольскій. | 4 | 71 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года февраля четвертаго дня во М. Гроднѣ скончался Христіанскій Францискъ Кукольскій отъ опухоли былъ Причащенъ Св. Таинъ. — | Оставшійся отъ него Вдовецъ съ Гальковъ Сруруговъ имѣетъ отъ роду Семьдесятъ одинъ годъ Гродецкаго Костела Прихожанинъ. Осталось Сына Франциска Дочерей Екатерину, Маріевитъ, Клару, Агнешку и Антонину. | Тѣло его Погребено на Кладбищѣ Костела Православной Церкви Жуковской Настоятелемъ онаго Костела Февраля шестаго дня на Мѣстномъ Прихожанскомъ Кладбищѣ. — |
| 18. Быстрановичъ. | 5. | 80 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года февраля пятаго дня во С. Высоводахъ скончалась Христіанская Ксаверія Быстрановичъ отъ старости была Причащена Св. Таинъ. — | Вдова имѣла отъ роду Осемьдесятъ восемь Гродецкаго Костела Прихожанка, оставила дочерей Терессу, Юзефу, Бенедикту, и Розалію. | Тѣло ея Погребено на Кладбищѣ Костела Православной Церкви Жуковской Настоятелемъ онаго Костела Февраля седьмаго дня, на Мѣстномъ Прихожанскомъ Кладбищѣ. — |
| 19. Павлиновъ. | 5. | 4. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года февраля пятаго дня во С. Ордамирахъ скончался Христіанскій Станиславъ Павлиновъ отъ Кашля. — | Христофора и Маріанны Павлиновъ Станиславовичъ Гавелевъ законнаго Сруруговъ Сынъ имѣлъ отъ роду Четыре Гродецкаго Костела Прихожанинъ | Тѣло его Погребено на Кладбищѣ Костела Православной Церкви Жуковской Настоятелемъ онаго Костела Февраля седьмаго дня на Курлинскомъ Кладбищѣ. — |
| 20 Янчевскій. | 5 | 1/52 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого года февраля девятаго дня во М. Гроднѣ скончался дитя умершаго Іюлій отъ Кашля | Христіанъ Ивана и Маріанны Янчевскихъ Гавелевъ Пасесиковъ законнаго Сруруговъ дитя умерло отъ роду одинъ недѣлю Гродецкаго Костела Прихожанинъ | Тѣло ея Погребено на Кладбищѣ Костела Православной Церкви Жуковской Настоятелемъ онаго Костела Февраля одиннадцатаго дня на Мѣстномъ Прихожанскомъ Кладбищѣ. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 21 Блиновскій. | 9 | 3/52 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года февраля девятаго дня въ с. Завадовкахъ скончался отъ тифозной болѣзни. — | Побочнаго сына Ѳеодосія и Маріанны Блиновскихъ. | Тѣло его погребено Кс. Викентіемъ Жураховскимъ. |
| 22 Мазуръ. | 12 | 26. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года февраля двѣнадцатаго дня въ д. Кленовкѣ скончался Іоаннъ Мазуръ отъ тифа. Былъ пріобщенъ Св. Таинъ. | Оставшейся крестьянки Анны Мазуръ отъ Іоанна Мазура сына Ѳеодосія и Маріанны Блиновскихъ. | Тѣло его погребено Кс. Викентіемъ Жураховскимъ. |
| 23 Жыловскихъ. | 12 | 1 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года февраля двѣнадцатаго дня въ м. Грудекѣ скончалось дитя мужескаго пола отъ тифа. | Крестьянъ Войцѣха и Терессы Маріанны Жыловскихъ законныхъ супруговъ дитя мужескаго пола отъ роду одинъ годъ Грудецкаго Костела Прихожанъ. — | Тѣло его погребено Кс. Викентіемъ Жураховскимъ. |
| 24 Самсоновна. | 12 | 67 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года февраля двѣнадцатаго дня въ м. Курримѣ скончалась Одноворка Юлія съ Карвацкихъ Самсоновна отъ тифа была пріобщена Св. Таинъ. — | Вдова, мѣщанка отъ роду лѣтъ шестьдесятъ семь Грудецкаго Костела Прихожанка оставила дѣтей Розалію. — | Тѣло ея погребено Кс. Викентіемъ Жураховскимъ. |
| 25 Пачесиха. | 14 | 37 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года февраля четырнадцатаго дня въ м. Грудекѣ скончалась Крестьянка Маріанна съ Коханевичевъ Пачесихова отъ тифа была пріобщена Св. Таинъ. — | Оставшаго вдовца Ивана Пачесиха жена и мѣщанка отъ роду тридцать девять Грудецкаго Костела Прихожанка, оставила Сыновей: Ивана Антона и дочь Маріанну. — | Тѣло ея погребено Кс. Викентіемъ Жураховскимъ. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 26 Осташковскихъ. | 14 | 2 | Тысяча восемсотъ восемьдесятъ шестого года февраля четырнадцатаго дня въ Д. Вербиной скончалось дитя именемъ Гелена отъ Кашля. — | Одлодворцовъ крестьянъ Адаіи съ Воронихъ Осташковскихъ законныхъ супруговъ Дочь имѣла отъ роду двѣ недѣли Трудецкаго Костела Прихожанъ. — | Тѣло его Погорелецкимъ Кс. Викентіемъ Журавковскимъ Настоятелемъ онаго Костела февраля шестнадцатаго дня на Крупницкомъ Кладбищѣ. — |
| 27 Лисаковскихъ. | 14 | 3/32 | Тысяча восемсотъ восемьдесятъ шестого года февраля четырнадцатаго дня въ С. Дроминскомъ скончалось дитя именемъ Марѣвна отъ падучей болѣзни. — | Крестьянъ Ивана и Терессы съ Осташковскихъ Лисаковскихъ законныхъ супруговъ Дочь имѣла отъ роду три недѣли Трудецкаго Костела Прихожанъ. | Тѣло его Погорелецкимъ Кс. Викентіемъ Журавковскимъ Настоятелемъ онаго Костела февраля шестнадцатаго дня на Крупницкомъ Кладбищѣ. — |
| 28. Сагадевскихъ. | 16 | 66 | Тысяча восемсотъ восемьдесятъ шестого года февраля шестнадцатаго дня въ М. Трудкѣ скончался Отставной Отд. Отставлевъ Сагадевскихъ отъ Крѣпостныхъ и потомъ Дворянинъ. — | Вдовъ имѣлъ отъ роду шестьдесятъ шесть лѣтъ Трудецкаго Костела Прихожанинъ. Оставилъ Вдову Лукашиху Дочь Екатерину. — | Тѣло его Погорелецкимъ Кс. Викентіемъ Журавковскимъ Настоятелемъ онаго Костела на основаніи отзыва Мѣстнаго Духовнаго Правленія отъ 12 числа Февраля за № 1 Консисторскаго Указа отъ 19 Февраля 1886 г. за № 15 сего дня на Отставныхъ Прихожанскомъ Кладбищѣ. — |
| 29 Австрійскихъ. | 17 | 11/12 | Тысяча восемсотъ восемьдесятъ шестого года февраля семнадцатаго дня въ М. Трудкѣ скончался отъ Воспаленія Мозга и Бѣшенства Мозга отъ Тифа | Австрійскихъ Подданныхъ Владислава и Антонины съ Тарновскихъ Доберле законныхъ супруговъ Дочь имѣла отъ роду одинадцать Мѣсяцевъ Трудецкаго Костела Прихожанъ. — | Тѣло его Погорелецкимъ Кс. Викентіемъ Журавковскимъ Настоятелемъ онаго Костела февраля восемнадцатаго дня на Католическомъ Прихожанскомъ Кладбищѣ. — |
| 30 Крестьянскихъ. | 20 | 4/12 | Тысяча восемсотъ восемьдесятъ шестого года февраля двадцатаго дня въ М. Кружишенъ скончалось дитя именемъ Юлія отъ Крупа. — | Одлодворцовъ Щепана и Петронеллы съ Мурравскихъ Дроминскихъ законныхъ супруговъ Дочь имѣла отъ роду четыре Мѣсяца Трудецкаго Костела Прихожанъ. — | Тѣло его Погорелецкимъ Кс. Викентіемъ Журавковскимъ Настоятелемъ онаго Костела февраля двадцатаго дня на Католическомъ Прихожанскомъ Кладбищѣ. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 31. Шоповалъ.— | 21. | 81. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года февраля двадцать первого дня, въ М. Грудкѣ скончался Крестьянинъ Мартинъ Шоповалъ отъ старости былъ пріобщенъ Св. Таинъ.— | Вдовъ, имѣлъ отъ роду восемьдесятъ одинъ годъ Грудецкого Костела Прихожанинъ Оставилъ Сыновей Николая, Викентія, дочерей Екатерину, Домицелію и Анастазію.— | Тѣло его Похороненъ Кс. Викентій Журавковскій Настоятель оного Костела февраля двадцать третьяго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ.— |
| 32. Мирзовъ.— | 22. | 6/52 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года февраля двадцать второго дня въ М. Грудкѣ скончалось дитя именемъ Францъ отъ падучей болѣзни.— | Крестьянъ Антона и Францишки съ Михальскихъ Мирзовъ законныхъ супруговъ сынъ имѣлъ отъ роду шесть недѣль Грудецкого Костела Прихожанъ | Тѣло его Похороненъ Кс. Викентій Журавковскій Настоятель оного Костела февраля двадцать четвертого дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ.— |
| 33. Потоліовъ.— | 23. | 3/12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года февраля двадцать третьяго дня въ С. Новымъ Порѣчу скончалось дитя именемъ Розалія отъ нарыва.— | Австрійскихъ Подданныхъ Антона и Францишки съ Шлангѣровъ Потоліовъ законныхъ супруговъ дочь имѣла отъ роду три лѣтъ Грудецкого Костела Прихожанъ. | Тѣло ея Похороненъ Кс. Викентій Журавковскій Настоятель оного Костела февраля двадцать пятого дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ.— |
| 34. Бабяровъ.— | 24 | 19 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года февраля двадцать четвертого дня въ М. Грудкѣ скончался Австрійскій Подданый временно проживающій по Билетѣ Г. Подольского Губернатора выданнымъ 28 Сентября 1885 г. за № 5143 Станиславъ Бабяровъ отъ тифа былъ пріобщенъ Св. Таинъ.— | Холостъ, имѣлъ отъ роду лѣтъ девятнадцать.— | Тѣло его Похороненъ Кс. Викентій Журавковскій Настоятель оного Костела февраля двадцать седмого дня, на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ.— |
| 35. Пискоровъ.— | 24 | 79 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестого года февраля двадцать четвертого дня въ М. Грудкѣ скончался Крестьянинъ Антонъ Пискоровъ отъ дыхавицы былъ пріобщенъ Св. Таинъ. | Оставшейся Текли съ Янчуровъ супругъ имѣлъ отъ роду лѣтъ семьдесятъ девять Грудецкого Костела Прихожанинъ. Оставилъ дочерей Маріянну и Францишку.— | Тѣло его Похороненъ Кс. Викентій Журавковскій Настоятель оного Костела февраля двадцать седмого дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ.— |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 36 Жыловскихъ. | 24 | 3 | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года февраля двадцать четвертаго дня въ М. Грудкѣ скончалось дитя именемъ Францишка отъ чехотки. — | Крестьянъ Мартина и Екатерины съ Пшонковъ Жыловскихъ законныхъ супруговъ дочь имѣла отъ роду лѣтъ три Грудецкого Костела Прихожанъ. — | Тѣло ея похоронилъ Кс. Викентій Жураковскій Настоятель оного Костела февраля двадцать седмого дня на мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |
| 37. Грабовскій. | 26. | 46 | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года февраля двадцать шестого дня въ М. Грудкѣ скончался Крестьянинъ Николай Грабовскій отъ пухлины былъ Пріобщенъ Св. Таинъ. | Вдовъ, имѣлъ отъ роду сорокъ шесть лѣтъ Грудецкого Костела Прихожанинъ оставилъ Сына Франца и дочерей Розалію, Маріанну и Анну. | Тѣло его похоронилъ Кс. Викентій Жураковскій Настоятель оного Костела, февраля двадцать восьмого дня на мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |
| 38 Аберле. | 26 | 11/12 | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года февраля двадцать шестого дня въ М. Грудкѣ, скончалось одно изъ близнецовъ именемъ Михалина отъ падучей болезни. — | Австрійскихъ Под: Владыслава и Антонины съ Топольницкихъ Аберле законныхъ супруговъ дочь имѣла отъ роду одинадцать мѣсяцевъ Грудецкого Костела Прихожанъ. — | Тѣло ея похоронилъ Кс. Викентій Жураковскій Настоятель оного Костела февраля двадцать восьмого дня, на мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ |
| 39 Цѣбеніовъ. | 26 | 3 | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года февраля двадцать шестого дня, въ М. Грудкѣ скончалось дитя именемъ Францъ, отъ падучей болѣзни. — | Крестьянъ, Петра и Розаліи съ Галецкихъ Цѣбеніовъ законныхъ супруговъ Сынъ имѣлъ отъ роду лѣтъ три Грудецкого Костела Прихожанъ. — | Тѣло его похоронилъ Кс. Викентій Жураковскій Настоятель оного Костела февраля двадцать восьмого дня на мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 40 Чырска. | 26 | 52 | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года февраля двадцать шестого дня въ М. Грудкѣ скончалась Крестьянка Маріанна съ Копыцяковъ Чырска — отъ опухоли была Пріобщена Св. Таинъ. | Вдова, имѣла отъ роду лѣтъ пятьдесятъ два Грудецкого Костела Прихожанка, оставила Сыновей Викентія, Ивана, Антона и Томаша дочерей Викторію Розалію и Терессу. — | Тѣло ея похоронилъ Кс. Викентій Жураковскій Настоятель оного Костела, февраля двадцать восьмого дня на мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ |
|---|---|---|---|---|---|
| 41 Грозовъ. | 26 | 1/52 | Тяжко-Васильевской Волости Шестаковскаго Фельдшера двадцать Шестаго дня, въ М. Кудринцахъ скончалось дитя мужескаго пола, отъ Кашля. | Мѣщанъ, Войскового Писаря Грозова закончился Ортодоксъ Православнаго отъ роду одну недѣлю Трудящаго Костела Прихожанъ. | Тѣло его Погребено Кс. Викентій Жукровскій Настоятель онаго Костела, двадцать Шестаго дня Мѣстечка Прихожанъ Клебанцы. |
| 42. Шкавроловъ. | 27 | 2/52 | Тяжко Васильевской Волости Шестаковскаго Фельдшера двадцать Седьмаго дня въ М. Грудки скончалось дитя мужескаго пола, отъ Кашля. | Крестьянина, Ивана и Анастасіи Шкавроловъ закончился Ортодоксъ Православнаго отъ роду двѣ недѣли Трудящаго Костела Прихожанъ. | Тѣло его Погребено Кс. Викентій Жукровскій Настоятель онаго Костела Марта первого дня Мѣстечка Прихожанъ Клебанцы. |
| 43 Мелешковскій. | 27 | 6 | Тяжко Васильевской Волости Шестаковскаго Фельдшера двадцать Седьмаго дня въ М. Грудки скончалось дитя мужескаго пола, Григорій отъ роду. | Побитенскаго Сельскаго Томаша и Юзефы Мацѣевичовъ Мелешковскихъ закончился Ортодоксъ Православнаго отъ роду шесть Шестъ Трудящаго Костела Прихожанъ. | Тѣло его Погребено Кс. Викентій Жукровскій Настоятель онаго Костела Марта первого дня Мѣстечка Прихожанъ Клебанцы. |
| 44. Ларіоновъ. | 27. | 3/12. | Тяжко Васильевской Волости Шестаковскаго Фельдшера двадцать Седьмаго дня въ М. Грудки скончалось дитя мужескаго пола, Ларіонъ отъ роду. | Крестьянина Николая и Евы Ларіоновъ закончился Ортодоксъ Православнаго отъ роду три Мѣсяцы Трудящаго Костела Прихожанъ. | Тѣло его Погребено Кс. Викентій Жукровскій Настоятель онаго Костела Марта первого дня Мѣстечка Прихожанъ Клебанцы. |
| | | | Мѣсяцъ Мартъ | | |
| 45. Копыловскій. | 3 | 48 | Тяжко Васильевской Волости Шестаковскаго Фельдшера третьяго дня въ Д. Любовшанъ скончался Крестьянинъ Томашъ Копыловскій отъ Кашля. Былъ Причащенъ Св. Таинъ. | Оставшійся Петруменіемъ Анастасіи Копыловскихъ отъ роду лѣтъ сорокъ восемь Трудящаго Костела Прихожанъ Оставилъ Сиротой: Марію Параскевію Марію - Дочерей Магдалину и Франциску. | Тѣло его Погребено Кс. Викентій Жукровскій Настоятель онаго Костела Марта третьяго дня Мѣстечка Прихожанъ Клебанцы. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похоронен. |
|---|---|---|---|---|---|
| 46 Пассиков. | 3 | 1 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Марта третьяго дня въ М. Грудокъ скончался дитя мужеска пола Домника отъ Круп. | Крестьянина Луки Ивановича и Маріи Ивановны ея Гагаринскихъ Пассиковъ законнорожденный сыръ Семенъ отъ роду одинъ годъ Грудецкаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его погребено Костела Викентій Дворяковскій Настоятель онаго Костела Марта девятаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 47 Березов. | 3 | 1 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Марта третьяго дня въ С. Бобрыковизахъ скончался дитя мужеска пола Ева отъ тифера. | Подданнаго Царя Карла и Петронеллы ея Кирбитовъ Березовъ законнорожденный сыръ Викентій отъ роду одинъ годъ Грудецкаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его погребено Костела Викентій Дворяковскій Настоятель онаго Костела Марта девятаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 48 Савельевъ. | 6 | 1 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Марта шестаго дня въ М. Грудокъ скончался дитя мужеска пола Алексѣя отъ Кашля. | Крестьянина Михаила и Екатерины ея Копыровыхъ Савельевъ законнорожденный сыръ Ѳеодоръ отъ роду одинъ годъ Грудецкаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его погребено Костела Викентій Дворяковскій Настоятель онаго Костела Марта девятаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 49. Войтовичъ. | 7. | 7/12 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Марта седьмого дня въ М. Грудокъ скончался дитя мужеска пола Родіонъ отъ Кори. | Одноодворцевъ Іосифа и Маріи ея Грабовскихъ Войтовичихъ законнорожденный сыръ Іосифъ отъ роду семи мѣсяцевъ Грудецкаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его погребено Костела Викентій Дворяковскій Настоятель онаго Костела Марта девятаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 50 Русиновичъ. | 8 | 1½ | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Марта восьмого дня въ М. Грудокъ скончался дитя мужеска пола Юлій отъ поноса. | Одноодворцевъ Константина и Екатерины ея Вагурехъ Русиновичъ законнорожденный сыръ Іосифъ отъ роду полтора года Грудецкаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его погребено Костела Викентій Дворяковскій Настоятель онаго Костела Марта девятаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |

| Имяфъ и № умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 51. Остапенских. | 9. | 5/12 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта девятаго дня въ д. Вербовой скончался дѣвица имѣнемъ Виктория отъ Крупа. — | Одновѣрецъ Франциска Іосифа съ Заранья Остапенскихъ захоронивъ супруга дѣвъ имѣла отъ роду пять Мѣсяцевъ Трудецкаго Катехизма Прихожанъ. | Тѣло съ Погребенъ К. Викентій Журавковскій Настоятель онаго Катехизма Марта двенадцатаго дня на Кирпичномъ Кладбищѣ. — |
| 52. Лапчинских. | 9. | 2/12 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта девятаго дня въ Д. Порѣчу Невѣмъ скончалась дитя имѣнемъ Каролина отъ Падучей болѣзни. — | Одновѣрецъ: Ивана и Анны съ Вѣлобрежскихъ Лапчинскихъ захоронивъ супруга дѣвъ имѣла отъ роду два Мѣсяцы Трудецкаго Катехизма Прихожанъ. — | Тѣло съ Погребенъ К. Викентій Журавковскій Настоятель онаго Катехизма Марта двенадцатаго дня на Кирпичномъ Кладбищѣ. — |
| 53. Дмитрова. | 12. | 46. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта двенадцатаго дня въ Д. Жилизенцахъ скончалась Крестьянка Ефросинія съ Мясъ Двѣ ва отъ падучей болѣзни была Пріобщена Св. Таинъ. | Оставилась Вдова имѣла и имѣла отъ роду сорокъ шесть лѣтъ Трудецкаго Катехизма Прихожанка оставила Сына Ивана и дѣвъ Домицелію. — | Тѣло съ Погребенъ К. Викентій Журавковскій Настоятель онаго Катехизма, Марта Четырнадцатаго дня на Мѣстномъ Прихожанскомъ Кладбищѣ. — |
| 54. Малодуб. | 13. | 57. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта Тринадцатаго дня въ д. Пашкирѣ скончался Крестьянинъ Григорій Малодубъ отъ тифа былъ Пріобщенъ Св. Таинъ. — | Вдовецъ имѣлъ отъ роду восемьдесятъ девять лѣтъ Прихожанинъ Трудецкаго Катехизма, Оставилъ Сыновей Вайзыска и Бартоша, дочь Дарію. — | Тѣло съ Погребенъ К. Викентій Журавковскій Настоятель онаго Катехизма Марта Четырнадцатаго дня на Мѣстномъ Прихожанскомъ Кладбищѣ. — |
| 55. Горецкая. | 15. | 25. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта Пятнадцатаго дня въ М. Трудахъ скончалась Крестьянка Екатерина съ Магиновскихъ Горецкая отъ родовъ была Пріобщена Св. Таинъ. — | Оставилась Кр. Матвѣя Горецкаго имѣла имѣла отъ роду двадцать пять Трудецкаго Катехизма Прихожанка. Оставила Сыновей Николая и Ивана. — | Тѣло съ Погребенъ К. Викентій Журавковскій Настоятель онаго Катехизма Марта Семнадцатаго дня на Мѣстномъ Прихожанскомъ Кладбищѣ. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣтъ отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похоронен. |
|---|---|---|---|---|---|
| 56. Трубчинова. | 15. | 4 | Тѣло лежитъ въ домѣ своемъ Шестаго года Марта пятнадцатаго дня въ Д. Кипиловкѣ скончался дитя имѣлъ Петръ умеръ отъ Кихлихи. | Крестьянина Ивана и Петрулаія Обвилова Герасимова законнаго супруговъ дѣтя имѣлъ отъ роду лѣтъ Кончился Трудового Кантона Приходаль. | Тѣло его погребено на Кладбищѣ Церкви Вихлянской Настоятеля отца Кантона Марта Пятнадцатаго дня, на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 57. Шкуровскихъ. | 15. | 5. | Тѣло лежитъ въ домѣ своемъ Шестаго года Марта 16. пятнадцатаго дня въ Д. Кирпичи скончался дитя имѣлъ Франциз отъ куры. | Одинъ: Николай и Екатерина Шкуровскихъ законныхъ супруговъ Сынъ имѣлъ отъ роду лѣтъ Кантонъ Трудового Кантона Приходаль. | Тѣло его погребено на Кладбищѣ Церкви Вихлянской Настоятеля отца Кантона Марта Пятнадцатаго дня, на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 58. Соколовскій. | 16. | 2. | Тѣло лежитъ въ домѣ своемъ Шестаго года Марта Шестнадцатаго дня въ М. Трудахъ скончался дитя имѣлъ Тошаш отъ Кихлихи. | Крестьянина Ивана и Аннѣи Горбатова Гавриловой законныхъ супруговъ Сынъ имѣлъ отъ роду двѣ года Трудового Кантона Приходаль. | Тѣло его погребено на Кладбищѣ Церкви Вихлянской Настоятеля отца Кантона Марта Пятнадцатаго дня, на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 59. Ермакова. | 16. | 49. | Тѣло лежитъ въ домѣ своемъ Шестаго года Марта Шестнадцатаго дня въ Кирпичи скончалась Крестьянка Француженка Ермакова отъ внутренней болѣзни была Пріобщена Св. Таинъ. | Вдова, имѣла отъ роду лѣтъ сорокъ девять Трудового Кантона Приходаль. Оставила Сыновей Вихлянскій, Андрей, Николай, дочерей Павлинну и Марію. | Тѣло ея погребено на Кладбищѣ Церкви Вихлянской Настоятеля отца Кантона Марта Пятнадцатаго дня, на Кирпичинскомъ Кладбищѣ. |
| 60. Галецкая. | 16. | 26. | Тѣло лежитъ въ домѣ своемъ Шестаго года Марта шестнадцатаго дня въ Д. Гавриловкѣ скончалась Крестьянка Француженка Захарьева Галецкая отъ чахотки была Пріобщена Св. Таинъ. | Оставила Крестьянина Тошаша Галецкаго законнаго супруга отъ роду имѣла двадцать шесть Трудового Кантона Приходаль дѣтей нѣтъ имѣла. | Тѣло ея погребено на Кладбищѣ Церкви Вихлянской Настоятеля отца Кантона Марта Пятнадцатаго дня, на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 61. Мѣдзвѣдзкихъ. | 17. | 1 | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Марта Семнадцатого дня въ М. Грудкѣ скончалось дитя именемъ Михаилъ отъ кашля. — | Крестьянъ Николая и Павлины съ Барановъ Мѣдзвѣдзкихъ законныхъ супруговъ сынъ имѣлъ отъ роду одинъ годъ Грудецкого Костела Прихожанъ. — | Тѣло его Похоронилъ Кс. Викентій Жураковскій Настоятель оного Костела Марта девятнадцатого дня на мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ |
| 62. Юцышиной. | 17. | 1. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Марта Семнадцатого дня въ д. Ксеноловкѣ скончалось дитя именемъ Маріянна отъ кашля. — | Крестьянки Люцыны Юцышиной незаконнорожденная дочь имѣла отъ роду одинъ годъ Грудецкого Костела Прихожанки. — | Тѣло ея похоронилъ Кс. Викентій Жураковскій Настоятель оного Костела Марта девятнадцатого дня на мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ |
| 63 Скочылясовъ. | 18. | 19. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Марта восемнадцатого дня въ С. Жыцыньцахъ скончался Младенецъ именемъ Іосифъ отъ внутренной болѣзни былъ Пріобщенъ Св. Таинъ. — | Крестьянъ Лаврентія и Магдалины съ Галковъ Скочылясовъ законныхъ супруговъ сынъ имѣлъ отъ роду девятнадцать лѣтъ Грудецкого Костела Прихожанинъ. — | Тѣло его Похоронилъ Кс. Викентій Жураковскій Настоятель оного Костела Марта двадцатого дня на мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ. — |
| 64. Орнацкихъ. | 18. | 26 | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Марта восемнадцатого дня въ С. Жыцыньцахъ скончалась дѣвица именемъ Маріянна отъ боли желудка была Пріобщена Св. Таинъ. — | Крестьянъ Антона и Анны съ Кацышиныхъ Орнацкихъ законныхъ супруговъ дочь имѣла отъ роду лѣтъ двадцать шесть Грудецкого Костела Прихожанка. — | Тѣло ея Похоронилъ Кс. Викентій Жураковскій Настоятель оного Костела Марта двадцатого дня, на мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ. — |
| 65. Яськовъ. | 18. | 69. | Тысяча восемсотъ восемдесятъ шестого года Марта восемнадцатого дня въ д. Людвиполѣ скончался Крестьянинъ Людвикъ Яськовъ отъ старости былъ Пріобщенъ Св. Таинъ. — | Оставилъ Элену Гелену съ Кривыхъ имѣлъ отъ роду шестьдесятъ девять лѣтъ Грудецкого Костела Прихожанинъ Оставилъ дочь Маріянну | Тѣло его Похоронилъ Кс. Викентій Жураковскій Настоятель оного Костела Марта двадцатого дня, на мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похоронен. |
|---|---|---|---|---|---|
| 66. Сихорских. | 18. | 10/12. | Тѣло его Восемьсотъ Восемьдесятъ Шестаго года Марта Восемнадцатаго дня въ С. Мелеводахъ скончалось дѣтя имѣетъ Григорій отъ падучей болѣзни. — | Изъ дворцовъ Ивана и Изергея съ Волынскихъ Сихорекъ умершаго супруга Семи мѣсяцъ отъ роду осемь Мѣсяцевъ Трудового Котла Прихожанинъ. | Тѣло его погребено на Кладбищѣ Викентій Журавковскій Настоятель онаго Котла Марта двадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 67. Лелюков. | 18. | 8/12. | Тѣло его Восемьсотъ Восемьдесятъ Шестаго года Марта Восемнадцатаго дня въ М. Трудахъ скончалось дѣтя имѣетъ Иванъ отъ падучей болѣзни. — | Крестьянъ Марѣи и Юліи съ Рудницкихъ Лелюковъ умершаго супруга Семи мѣсяцъ отъ роду Девять Мѣсяцевъ Трудового Котла Прихожанинъ. — | Тѣло его погребено на Кладбищѣ Викентій Журавковскій Настоятель онаго Котла Марта двадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |
| 68. Францишевских. | 18. | 2. | Тѣло его Восемьсотъ Восемьдесятъ Шестаго года Марта Восемнадцатаго дня въ С. Яроширѣ скончалось дѣтя имѣетъ Марціанна отъ тифа. — | Изъ дворцовъ Станислава и Павлины съ Фролковичевъ Францишевскихъ умершаго супруга Дѣвять мѣсяцовъ отъ роду имѣетъ два Трудового Котла Прихожанинъ. — | Тѣло его погребено на Кладбищѣ Викентій Журавковскій Настоятель онаго Котла Марта двадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 69. Францишевской. | 18 | 32. | Тѣло его Восемьсотъ Восемьдесятъ Шестаго года Марта Восемнадцатаго дня въ М. Трудахъ скончался Изъ дворецъ Карлъ Францишевскій отъ Кашля Былъ Пріобщенъ Св. Таинъ — | Оставшейся Маріи съ Варницкихъ супруга имѣетъ роду тридцать два лѣта Трудового Котла Прихожанинъ. Оставшей Сыновей Ивана, Костера Антона, дочерей Екатерину и Анталину. — | Тѣло его погребено на Кладбищѣ Викентій Журавковскій Настоятель онаго Котла Марта двадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |
| 70. Бирилов. | 20. | 2. | Тѣло его Восемьсотъ Восемьдесятъ Шестаго года Марта двадцатаго дня въ М. Трудахъ скончалось дѣтя имѣетъ Емельянъ отъ Кашля. — | Крестьянъ Андрея и Изергея съ Драчковскихъ Бариловъ умершаго супруга Дѣвять мѣсяцовъ отъ роду имѣетъ два Трудового Котла Прихожанинъ. — | Тѣло его погребено на Кладбищѣ Викентій Журавковскій Настоятель онаго Котла Марта двадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣтъ отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похоронен. |
|---|---|---|---|---|---|
| 71. Мелецкая. | 20. | 77. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта двадцатаго дня въ С. Бѣдрыковцахъ скончалась Крестьянка Франциска с. Перерва Мелецка отпѣта священникомъ Причтомъ Св. Таинъ. | Оставшегося Благочиннаго Мелецкого Округа шестаго отъ роду лѣта Семидесятаго Отца Трубецкого Катехизатора. оставила сыновей Томаша Мануя и дочь Екатерину. — | Тѣло ея похоронено въ Бѣдрыковской Церкви Вмчцы Екатерины Марта двадцать второго дня, на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 72. Комаховская. | 20. | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта двадцатаго дня въ С. Трубецкомъ скончалось дитя именемъ Викентій отъ падучей болѣзни. | Мѣщанъ Г. Любешова Любешской Буромистровой Франциска и Юзефы Викентьевскихъ Комаховъ зах: Арк. Сынъ шестаго отъ роду дѣтищъ года Трубецкого Катехизатора Приходанъ. — | Тѣло его похоронено въ Викентьевской Церкви Катехизатора Марта двадцать второго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |
| 73. Яковлева. | 20. | 70. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта двадцатаго дня въ С. Трубецкомъ скончалась Крестьянка Дорота с. Пасѣки Яковлева отпѣта священникомъ Причтомъ Св. Таинъ. — | Вдова, шестаго отъ роду лѣта Семидесятаго Трубецкого Катехизатора Прихожанка. Оставила Сыновей Войцѣха, Франца, Шимона, и дочь Францишку. | Тѣло ея похоронено въ Викентьевской Церкви Катехизатора Марта двадцать второго дня, на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |
| 74. Сайковская. | 24. | 2. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта двадцать четвертаго дня въ С. Кременной скончалась дитя именемъ Антонина отъ Кашлю. — | Однодворцевъ Яковлевъ с Марѣвки с Окружной Сайковскихъ Законныхъ Супруговъ дѣтищъ шестаго отъ роду лѣта два Трубецкого Катехизатора Прихожанъ. — | Тѣло ея похоронено въ Викентьевской Церкви Катехизатора Марта двадцать Шестаго дня. на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 75. Бурмистрова. | 24. | 1 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Марта двадцать четвертаго дня въ Д. Любешовцахъ скончалась дитя именемъ Андрей отъ опухоли. | Крестьянъ Лаврентія и Петрунелли с Деленешовъ Бурмистровъ законныхъ супруговъ. Сынъ шестаго отъ роду одинъ годъ Трубецкого Катехизатора Прихожанъ. — | Тѣло его похоронено въ Викентьевской Церкви Катехизатора Марта двадцать Шестаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 76. Ленкевичъ. | 24. | 1 | Тѣло Василіевскаго Военнаго Шталмейстера Марта двадцать четвертаго дня въ д. Жемановкѣ скончался дитя имѣющій Екатерины отъ падучей болѣзни. | Крестьянина, Станислава и Антонины его Мануиловыхъ Ленкевичей урожденныя Фрурцева дѣвицы отъ роду 1 день 1 годъ Грудзенскаго Костела Прихожанъ. | Тѣло его Погребено Къ. Виленской Епархіальной Консисторіи Настоятелемъ онаго Костела Марта двадцать шестаго дня на Монастырскомъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |
| 77. Грудзіевская. | 24. | 64. | Тѣло Василіевскаго Военнаго Шталмейстера Марта двадцать четвертаго дня въ С. Крестинской скончалась Австрійская Под. Марія на Грудзіева отъ опущенія двѣнадцатиперстной Кишки. — | Оставшаяся Австрійскаго Под: Самуэля Грудзіева имѣла лѣтъ отъ роду шестьдесятъ четыре лѣтъ Грудзенскаго Костела Прихожанка. Оставила дочерей Викторію и Софію. — | Тѣло ея Погребено Къ. Виленской Епархіальной Консисторіи Настоятелемъ онаго Костела Марта двадцать шестаго дня на Монастырскомъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |
| 78. Рожковскій. | 25. | 2/52 | Тѣло Василіевскаго Военнаго Шталмейстера Марта двадцать пятаго дня въ С. Олехницу Подсосенскій скончался дитя имѣющій Франца отъ падучей болѣзни. — | Однодворцевъ Григорія и Маріанны его Медвѣдскихъ Рожковскихъ урожденныя Фрурцева дѣвицы отъ роду одинъ мѣсяцъ Грудзенскаго Костела Прихожанинъ. — | Тѣло его Погребено Къ. Виленской Епархіальной Консисторіи Настоятелемъ онаго Костела Марта двадцать седьмаго дня на Монастырскомъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |
| 79. Врублевскій. | 27. | 55. | Тѣло Василіевскаго Военнаго Шталмейстера Марта двадцать седьмаго дня въ Д. Лавадь Кирпенской скончался Отставной Сал: Маіоръ Врублевскій отъ Давленія Кишокъ Приходящій Св. Таинъ. — | Оставшійся Вдовецъ Фрурцевъ имѣлъ отъ роду лѣтъ пятьдесятъ пять Грудзенскаго Костела Прихожанинъ. Оставилъ Сыновей Іосифа, Станислава, Петра, Павла, Самуэля и дочь Маріанну. — | Тѣло его Погребено Къ. Виленской Епархіальной Консисторіи Настоятелемъ онаго Костела Марта двадцать девятаго дня на Кирпенскомъ Кладбищѣ. — |
| 80. Тотошенскій. | 27. | 5 | Тѣло Василіевскаго Военнаго Шталмейстера Марта двадцать седьмаго дня въ М. Грудзѣ скончался дитя имѣющій Французскія или Корчки. — | Крестьянинъ Викентій и Екатерина его Обсевковы Тотошенскіе урожденныя Фрурцева дѣвицы отъ роду одинъ годъ Грудзенскаго Костела Прихожанинъ. — | Тѣло его Погребено Къ. Виленской Епархіальной Консисторіи Настоятелемъ онаго Костела Марта двадцать девятаго дня на Монастырскомъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |

| Фамилія и имя умершаго. | Число смерти. | Лѣтъ отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 81. Пономарева. | 27. | 3. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Марта двадцать седьмого дня въ Гродненскомъ окружномъ госпиталѣ отъ воспаленія легкихъ. — | Крестьянина Антона и Анисіи его Мокрудовъ Пономаревыхъ законнаго сына родившагося отъ Гродненскаго Костела Римскокатол. | Тѣло его похоронено на Кладбищѣ Костела Римскокатолическаго. — |
| 82. Валюкевичова. | 27. | 68. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Марта двадцать седьмого дня, въ С. Дубровницкомъ скончалась Крестьянка Елена Осипова Валюкевичова отъ старости была Пріобщена Св. Таинъ. | Вдова, имѣла отъ роду шестьдесятъ восемь лѣтъ Гродненскаго Костела Римскокатол. Оставила Сына Василія Іосифа, Ивана, Франца, дочерей Екатерину, Антонину, Марію и Розалію. — | Тѣло ея похоронено на Кладбищѣ Костела Римскокатолическаго. |
| 83. Овсянчикъ. | 30. | 61. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Марта тридцатаго дня въ Гродненскомъ скончалась Крестьянка Петрунелія Матусевичъ Овсянчикъ отъ внутренней болѣзни была Пріобщена Св. Таинъ. | Вдова, имѣла отъ роду пятьдесятъ восемь лѣтъ Гродненскаго Костела Римскокатол. Оставила Сына Каэтана, дочерей Антонію, Терессу, Юлію, Юзефу и Марію. — | Тѣло ея похоронено на Кладбищѣ Костела Римскокатолическаго. |
| 84. Горбунчикъ. | 31. | 4/12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Марта тридцать перваго дня въ Гродненскомъ скончался дитя именемъ Иванъ, отъ кори. — | Крестьянина Матвѣя и Екатерины его Малиновскихъ Гродненскихъ законнаго сына родившагося отъ Сами мѣщанки города Четверы Мѣзя Гродненскаго Костела Римскокатол. | Тѣло его похоронено на Кладбищѣ Костела Римскокатолическаго. |

## Апрѣль Мѣсяцъ

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 85. Горбунчикъ. | 1. | 2/12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля перваго дня, въ Гродненскомъ скончалась дитя именемъ Екатерина отъ падучей болѣзни. — | Крестьянина Станислава и Петрунеліи его Овсянковъ Гродненскихъ законнаго сына родившагося отъ Сами мѣщанки города Четверы Мѣзя Гродненскаго Костела Римскокатол. | Тѣло ея похоронено на Кладбищѣ Костела Римскокатолическаго. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 86. Татьянинскій. | 4. | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Апрѣля Четвертаго дня Вел. Пятницы скончался Дитя мужеска пола Мертворожденное отъ Крупы. | Крестьянина Викентія и Екатерины обоихъ Татьянинскихъ законнаго сына Григорія роду двора Сѣнно-мызскаго Кантона Приказанскаго. | Тѣло его Напутствовалъ Кл. Викентій Дмитріевскій Настоятель онаго Костела Апрѣля девятаго дня на Кладбищѣ Кладбищенскомъ. |
| 87. Трофимовскій. | 7. | 8/12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Апрѣля Седьмаго дня въ М. Кузьмищѣ скончался Дитя мужеска пола Павелъ отъ Крупы. | Однодворцевъ Викентія и Михаилы обоихъ Трофимовскихъ законнаго сына Іоанна роду двора Сѣнно-мызскаго Кантона Приказанскаго. | Тѣло его Напутствовалъ Кл. Викентій Дмитріевскій Настоятель онаго Костела Апрѣля девятаго дня на Кладбищѣ Кладбищенскомъ. |
| 88. Блехаревскій. | 7. | 53. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Апрѣля Седьмаго дня въ М. Кузьмищѣ скончался Кр. Хозяинъ Блехаревскій отъ тифа былъ Христіанинъ Св. Таинъ. | Оставшійся Елизавета отъ Блехаревскаго супруга имѣлъ отъ родителя Тридцать три Григорьевскаго Кантона Приказанскаго. Оставилъ Сына Михаилу, дочерей Викторію и Марію. | Тѣло его Напутствовалъ Кл. Викентій Дмитріевскій Настоятель онаго Костела Апрѣля девятаго дня на Кладбищѣ Кладбищенскомъ. |
| 89. Вишневскій. | 8. | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Апрѣля Восьмаго дня въ М. Грудкѣ скончался Дитя мужеска пола Матвѣй отъ тифа. | Крестьянина Петра и Анисимы обоихъ Вишневскихъ законнаго сына Іоанна роду двора Сѣнно-мызскаго Кантона Приказанскаго. | Тѣло его Напутствовалъ Кл. Викентій Дмитріевскій Настоятель онаго Костела Апрѣля девятаго дня на Кладбищѣ Кладбищенскомъ. |
| 90. Мазуренскій. | 10. | 6. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Апрѣля Десятаго дня въ М. Грудкѣ скончалось Дитя мужеска пола Войцехъ отъ Кашель. | Крестьянина Войцеха и Магдалины обоихъ Мазуренскихъ законнаго сына Іоанна роду двора Сѣнно-мызскаго Кантона Приказанскаго. | Тѣло его Напутствовалъ Кл. Викентій Дмитріевскій Настоятель онаго Костела Апрѣля двенадцатаго дня на Кладбищѣ Приказанскомъ Кладбищѣ. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 91. Кашталинскій. | 11. | 5 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля двенадцатаго дня въ С. Лежнеприводцахъ скончалась дитя мѣщанина Маріанна Кашталинскаго. | Крестьянина Варлаама Ивановича и Ирины Ѳедоровой Кашталинскихъ законная дочь пяти лѣтъ. | Тѣло ея Погорѣлитскій Св. Виленской Духовной Консисторіи Настоятель отецъ Константинъ Апрѣля пятнадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 92. Марковскихъ. | 12. | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля двенадцатаго дня въ М. Грудки скончалась дитя мѣщанина Антона отъ кори. | Крестьянина Войцѣха и Магдалины Перзовой Мазурковичъ законная Сыновняя отъ роду одинъ годъ Грудскаго Костела Прихожанъ. | Тѣло ея Погорѣлитскій Св. Виленской Духовной Консисторіи Настоятель отецъ Константинъ Апрѣля пятнадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 93. Скуратовскихъ. | 13. | 29. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля тринадцатаго дня въ С. Новыхъ Поркуцехъ скончалась Крестьянка Марѣанна Скуратовская отъ Перитонитъ была Пріобщена Св. Таинъ. | Оставшаяся Вдовою послѣ мужа отъ роду имѣла 29 лѣтъ Грудскаго Костела Прихожанка. Оставила Сыновей Вацлава, Юзефа, Ивана, Екатерину. | Тѣло ея Погорѣлитскій Св. Виленской Духовной Консисторіи Настоятель отецъ Константинъ Апрѣля тринадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 94. Пацюкевича. | 14. | 55. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля четырнадцатаго дня въ С. Бобрикахъ скончалась Крестьянка Маріанна Пацюкевичъ Вдова отъ очищенія была Пріобщена Св. Таинъ. | Вдова, имѣла отъ роду 55 лѣтъ Костела Прихожанка. Дѣтей не оставила. | Тѣло ея Погорѣлитскій Св. Виленской Духовной Консисторіи Настоятель отецъ Константинъ Апрѣля пятнадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 95. Вацуркихъ. | 15. | 1/12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля пятнадцатаго дня въ М. Грудки скончалась дитя мѣщанина Ѳедосія отъ коклюша. | Крестьянина Григорія и Викторіи Ивановыхъ Вацуркихъ законная Сыновняя отъ роду имѣетъ Грудскаго Костела Прихожанъ. | Тѣло ея Погорѣлитскій Св. Виленской Духовной Консисторіи Настоятель отецъ Константинъ Апрѣля пятнадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 96. Васильева. | 19. | 5/52. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля двадцатаго дня, въ с. Ольховицахъ скончалась дѣвица имѣетъ Святыхъ отъ Таинъ. — | Крестьянка Ивана и Екатерины Огурцовыхъ Васильевыхъ замужняя Фурлева дѣвица отъ рожденія отъ роду небольшая Трудового Хотѣла Приходанъ. — | Тѣло ея похоронено Къ. Вихентій Фурлеховской Настоятелемъ онаго Хотѣла Апрѣля двадцать первого дня на Мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ. — |
| 97. Богдановой. | 20. | 71. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля двадцатаго дня, въ с. Трудовыхъ скончалась Крестьянина Благой Богдановой отъ старости дѣвица Приобщена Св. Таинъ. — | Оставшейся вдовой въ 2-мъ бракѣ Матвѣя Галова Фурлеховыхъ отъ рожденія отъ роду Семьдесятъ одинъ Трудового Хотѣла Приходанъ. Оставшей вдовой въ 2-мъ бракѣ Викентій, Григорій, и дочь Маріямъ. — | Тѣло ея похоронено Къ. Вихентій Фурлеховской Настоятелемъ онаго Хотѣла Апрѣля двадцать второго дня на Мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ. — |
| 98. Кремлева. | 20. | 4. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля двадцатаго дня, въ с. Бѣдныхъ скончалась дѣвица имѣетъ Святыхъ отъ Таинъ. — | Крестьянина Кирилла и Ѳедосіи Перуновыхъ Кремлевыхъ замужняя Фурлева дочь имѣетъ отъ роду четыре Четыре Трудового Хотѣла Приходанъ. — | Тѣло ея похоронено Къ. Вихентій Фурлеховской Настоятелемъ онаго Хотѣла Апрѣля двадцать второго дня на Мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ. — |
| 99. Горшкова. | 23. | 1 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля двадцать третьяго дня въ с. Трудовыхъ скончалась дѣвица имѣетъ Святыхъ отъ Таинъ отъ кровавой диспентеріи. — | Отставного Солдата Ивана и Евгеніи Горшковыхъ Корнеевыхъ замужняя Фурлева дочь имѣетъ отъ роду одинъ годъ Трудового Хотѣла Приходанъ. — | Тѣло ея похоронено Къ. Вихентій Фурлеховской Настоятелемъ онаго Хотѣла Апрѣля двадцать Четвертаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ. — |
| 100. Ивановой. | 23. | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля двадцать третьяго дня въ с. Бѣдныхъ скончалась дѣвица имѣетъ Фурлева отъ падучей болѣзни. — | Крестьянина Ивана и Анастасіи Галовыхъ Ивановыхъ замужняя Фурлева дочь имѣетъ отъ роду одинъ годъ Трудового Хотѣла Приходанъ. — | Тѣло ея похоронено Къ. Вихентій Фурлеховской Настоятелемъ онаго Хотѣла Апрѣля двадцать Четвертаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ. — |

| № по порядку умершихъ. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 101. Навойскихъ. | 25. | 1 | Тѣлесъ восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля двадцать пятаго дня у Ю. М. Грудск. скончался дитя имѣющ. Марѣвича отъ кашлю. — | Крестьянъ Ефрема и Терезеи въ Сурковѣ жилъ Навойскихъ законнаго Ефремъ дитя имѣющ. отъ роду одинъ годъ Грудскаго Костела Прихожанъ. — | Тѣло въ покоронено Къ. Виленской Дворцовой Настоятельствомъ Костела Апрѣля двадцать одного дня Мѣстнымъ Прихожанъ Хлебодѣцъ. — |
| 102. Шимкевичъ. | 25. | 70. | Тѣлесъ восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля двадцать пятаго дня у Ю. Мариенбадтъ скончался Крестьянка Варвара Шимкевичъ отъ старости была Прі ъ Св. Таинъ. — | Оставила мужа престарѣлаго по имени Каторый 2 наслѣдствъ имѣетъ. — | Тѣло въ покоронено Къ. Виленской Дворцовой Настоятельствомъ Костела Апрѣля двадцать одного дня Мѣстнымъ Прихожанъ Хлебодѣцъ. — |
| 103. Юрковскій. | 25. | 45. | Тѣлесъ восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля двадцать пятаго дня у Ю. М. Грудск. скончался Дворецъ Коморъ Юрковскій отъ Грудной болѣзни былъ Прі ъ Св. Таинъ. — | Оставилъ жену Корнелію Юрковскую Крестьянку имѣлъ отъ роду сорокъ Грудскаго Костела скончался. Оставилъ дѣтей Станислава, Николая, Петра, Рузанну, Пелагію и Клементину. — | Тѣло его покоронено Къ. Виленской Дворцовой Настоятельствомъ Костела Апрѣля двадцать одного дня Мѣстнымъ Прихожанъ Хлебодѣцъ. |
| 104. Новосельскихъ. | 27. | 2. | Тѣлесъ восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля двадцать одного дня въ Д. Хоцановкѣ скончался дитя имѣющ. Кузьма отъ кору. — | Крестьянъ Іосифа и Юзефы въ Гайковѣ Новосельскихъ законнаго Іосифъ дитя имѣющ. отъ роду одинъ годъ Грудскаго Костела Прихожанъ. — | Тѣло въ покоронено Къ. Виленской Дворцовой Настоятельствомъ Костела Апрѣля двадцать одного дня Мѣстнымъ Прихожанъ Хлебодѣцъ. — |
| 105. Бораловъ. | 27. | 6. | Тѣлесъ восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля двадцать одного дня въ Ю. Грудск. скончался дитя имѣющ. Антонина отъ кору. — | Крестьянъ, Ивана и Маріанны въ Вапуховѣ Бараловъ законнаго Іванъ дитя имѣющ. отъ роду одинъ годъ Грудскаго Костела Прихожанъ. | Тѣло въ покоронено Къ. Виленской Дворцовой Настоятельствомъ Костела Апрѣля двадцать одного дня Мѣстнымъ Прихожанъ Хлебодѣцъ. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 106 Лаптевъ-Вознесенскихъ. | 28. | 7/12 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля двадцать восьмаго дня въ Д. Ксеньевкѣ скончалъ дитя именемъ Аѳанасій отъ куру. — | Крестьянина Тамбова уѣзда Лидовскихъ Вышковскихъ Лаптевскихъ законныхъ супруговъ дитя мужска пола отъ роду семь мѣсяцевъ Трудовскаго Костина Прихожанина. — | Тѣло его похоронено К. Вихлянской Вышковской Настоятелемъ Костина Апрѣля тридцатаго дня на Костинскомъ Приходскомъ кладбищѣ. — |
| 107. Вахрушевскихъ. | 29. | 4. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля двадцать девятаго дня въ Д. Трудахъ скончалась дитя именемъ Анѣлька отъ Кашля. | Крестьянъ Григорія и Викторіи сыновъ Лидовскихъ Вышковскихъ законныхъ супруговъ дитя мужска пола отъ роду семь мѣсяцевъ Трудовскаго Костина Прихожанина. | Тѣло его похоронено К. Вихлянской Вышковской Настоятелемъ Костина Мая перваго дня на Костинскомъ Приходскомъ кладбищѣ. |
| 108. Вахрушевскихъ. | 30. | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Апрѣля тридцатаго дня, въ Д. скончалась подъ именемъ скончалась дитя именемъ Фралушка отъ Кровь. — | Одиноководворцовъ Тамбова и Маріинска отъ Вышковскихъ Трудовскихъ законныхъ супруговъ дитя мужска пола отъ роду двѣнадцать годъ Трудовскаго Костина Прихожанина. — | Тѣло его похоронено К. Вихлянской Вышковской Настоятелемъ Костина Мая второго дня на Костинскомъ Приходскомъ кладбищѣ. |
| | | | Май | Мѣсяцъ. | |
| 109. Шкиперскихъ. | 1. | 47. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Мая перваго дня въ С. Ѳедькинскихъ скончался Михаилъ Шкиперскій отъ тифа бывшій Прихожанинъ Св. Таинъ. | Оставшейся Крестьянки Евы отъ Вышковскихъ супруги имѣющей отъ роду семь сорокъ семь Трудовскаго Костина Прихожанина. Оставшей Вышковской Михаилъ Ивана, Дарьи Ивановъ и Маріи Ивановъ. | Тѣло его похоронено К. Вихлянской Вышковской Настоятелемъ Костина Мая третьяго дня на Костинскомъ Приходскомъ кладбищѣ. |
| 110. Трудовскихъ. | 3. | 5/12 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Мая перваго дня, въ С. Ѳедькинскихъ скончалась дитя именемъ Станислава отъ Кашля. — | Крестьянъ Ивана и Ефросиньи сыновъ Вышковскихъ Трудовскихъ законныхъ супруговъ Вышковскихъ дитя мужска пола отъ роду пять мѣсяцевъ Трудовскаго Костина Прихожанина. | Тѣло его похоронено К. Вихлянской Вышковской Настоятелемъ Костина Мая четвертаго дня на Костинскомъ Приходскомъ кладбищѣ. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 111. Вощинскій. | 3. | 1. 4/12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года, Маія третьяго дня, въ М. Гридяхъ скончался дитя умершаго Трифона отъ кори болѣзни. — | Крестьянина Ефрема и Анисьи законныя сына Вощинскихъ прожилъ на сѣмъ мѣсяцевъ отъ роду одинъ годъ и четыре мѣсяца Гридяскаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его погребено Ксендзомъ Викентіемъ Ферраховскимъ Настоятелемъ онаго Костела Маія четвертаго дня на Мѣстномъ Кладбищѣ. — |
| 112. Бурштаковъ. | 4. | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Маія четвертаго дня въ М. Гридяхъ, скончался дитя умершаго Іосифа отъ кори болѣзни. — | Крестьянина, Войцѣха и Анастасіи законныя сына Бурштаковъ прожилъ на сѣмъ мѣсяцевъ одинъ годъ Гридяскаго Костела Прихожанинъ. — | Тѣло его погребено Ксендзомъ Викентіемъ Ферраховскимъ Настоятелемъ онаго Костела Маія четвертаго дня на Мѣстномъ Кладбищѣ. |
| 113. Колтышевскій. | 4. | 60. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Маія четвертаго дня въ М. Курбишинѣ скончался Крестьянинъ Іосифъ Колтышевскій отъ старости былъ Пріобщенъ Св. Таинъ. — | Оставилъ семью состоящую изъ 2хъ сына Іосифа и Ѳаддея и 4хъ дочерей Ѳеклы Сухарчинской отъ роду имѣетъ шестьдесятъ Гридяскаго Приходу. Оставилъ дочери съ 1мъ братомъ Войцѣхомъ и дочь Маріанну. | Тѣло его погребено Ксендзомъ Викентіемъ Ферраховскимъ Настоятелемъ онаго Костела Маія четвертаго дня на Мѣстномъ Кладбищѣ. |
| 114. Собковичъ. | 7. | 84. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года, Маія 8го дня, въ М. Гридяхъ скончался Крестьянинъ Михаилъ Собковичъ отъ старости былъ Пріобщенъ Св. Таинъ. — | Вдовецъ, имѣлъ отъ брака Восемьдесятъ Четыре Гридяскаго Костела Прихожанина. Оставилъ Сыновей Онуфрія и Николая. | Тѣло его погребено Ксендзомъ Викентіемъ Ферраховскимъ Настоятелемъ онаго Костела Маія девятаго дня на Мѣстномъ Кладбищѣ. — |
| 115. Іосиловскій. | 9. | 85. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года, Маія девятаго дня, въ М. Гридяхъ скончался Вдовецъ Гридяскаго Прихода Войцѣховскій Іосиловскій, отъ старости былъ Пріобщенъ Св. Таинъ. | Вдовецъ, имѣлъ отъ брака Восемьдесятъ Четыре Гридяскаго Костела Прихожанина. Дѣтей не имѣлъ. — | Тѣло его погребено Ксендзомъ Викентіемъ Ферраховскимъ Настоятелемъ онаго Костела Маія десятаго дня на Мѣстномъ Кладбищѣ. |

| Фамилія и №. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 116. Якубовскихъ. | 10. | 8. | Тѣлѣча Вилейскаго Воинскаго Начальства Мстиславскаго Маріинскаго Дѣвятаго Дивизіона Ветеринарнаго Фельдшера Іосифа Іосифовича Якубовскихъ скончался Дитятею Іозефа отъ Кори. — | Іосифа Іосифовича Якубовскихъ и Петронеліи Іосифовны Якубовскихъ сихъ захоронныхъ Сержантовъ Дѣвятаго Дивизіона Вилейскаго Воинскаго Начальства Іозефа. | Тѣло ея Похоронено Ксендзомъ Викентіемъ Іосифовичемъ Костевичемъ Костельной Мстиславской Маріинской Двенадцатаго Дивизіона Ветеринарнаго Начальства Ксендзомъ Викентіемъ Іосифовичемъ Костевичемъ. |
| 117. Соколовскихъ. | 10. | 10. | Тѣлѣча Вилейскаго Воинскаго Начальства Мстиславскаго Маріинскаго Дѣвятаго Дивизіона Ветеринарнаго Фельдшера Іозефа Іозефовича Соколовскихъ скончался Дитятею Розеліи отъ Тифа. — | Іозефа Іозефовича и Евы Іозефовны Соколовскихъ сихъ захоронныхъ Сержантовъ Дѣвятаго Дивизіона отъ роду имѣетъ Дѣвять Фельдшера Костела Римскаго Католическаго. — | Тѣло ея Похоронено Ксендзомъ Викентіемъ Іосифовичемъ Костевичемъ Костельной Мстиславской Маріинской Двенадцатаго Дивизіона Ветеринарнаго Начальства Ксендзомъ Викентіемъ Іосифовичемъ Костевичемъ. |
| 118. Трацевскихъ. | 10. | 1 | Тѣлѣча Вилейскаго Воинскаго Начальства Мстиславскаго Маріинскаго Дѣвятаго Дивизіона Ветеринарнаго Фельдшера Іозефа Іозефовича Трацевскихъ скончался Дитятею имѣнія Антона, отъ Кашлю. | Одинадцатаго Карла и Маріанны Іозефовны Трацевскихъ сихъ захоронныхъ Сержантовъ Вилейскаго Воинскаго Начальства Мстиславскаго Маріинскаго Дѣвятаго Дивизіона Ветеринарнаго Фельдшера Костела Римскаго Католическаго. | Тѣло ея Похоронено Ксендзомъ Викентіемъ Іосифовичемъ Костевичемъ Костельной Мстиславской Маріинской Двенадцатаго Дивизіона Ветеринарнаго Начальства Ксендзомъ Викентіемъ Іосифовичемъ Костевичемъ. |
| 119. Тихановскихъ. | 15. | 1. | Тѣлѣча Вилейскаго Воинскаго Начальства Мстиславскаго Маріинскаго Дѣвятаго Дивизіона Ветеринарнаго Фельдшера Іозефа Іозефовича Тихановскихъ скончался Дитятею имѣнія Гапарата отъ Кашлю. — | Одинадцатаго Станислава и Франциски Іозефовны Тихановскихъ сихъ захоронныхъ Сержантовъ Вилейскаго Воинскаго Начальства Мстиславскаго Маріинскаго Дѣвятаго Дивизіона Ветеринарнаго Фельдшера Костела Римскаго Католическаго. | Тѣло ея Похоронено Ксендзомъ Викентіемъ Іосифовичемъ Костевичемъ Костельной Мстиславской Маріинской Двенадцатаго Дивизіона Ветеринарнаго Начальства Ксендзомъ Викентіемъ Іосифовичемъ Костевичемъ. |
| 120. Сергіевскихъ. | 17. | 2. | Тѣлѣча Вилейскаго Воинскаго Начальства Мстиславскаго Маріинскаго Дѣвятаго Дивизіона Ветеринарнаго Фельдшера Іозефа Іозефовича Сергіевскихъ скончался Дитятею имѣнія Маріи отъ Кашлю. — | Отставнаго Сержанта Ивана Іозефовича Сергіевскихъ сихъ захоронныхъ Сержантовъ Вилейскаго Воинскаго Начальства Мстиславскаго Маріинскаго Дѣвятаго Дивизіона Ветеринарнаго Фельдшера Костела Римскаго Католическаго. — | Тѣло ея Похоронено Ксендзомъ Викентіемъ Іосифовичемъ Костевичемъ Костельной Мстиславской Маріинской Двенадцатаго Дивизіона Ветеринарнаго Начальства Ксендзомъ Викентіемъ Іосифовичемъ Костевичемъ. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 121. Тихонов. | 24. | 1. | Тихвин. Васильевской Шатковской Малодворцкой Четвертаго дня, Вел. Грудью скончался дитя Михаила Ивана, отъ кури. | Крестьян. Петра Васильева изъ Таишевских Пасынков. захоронен. Оружиров. Семь мѣсяц. отъ роду дитя Ивана Грудинского Катыня Приложил. | Тѣло его похоронено Кл. Вилитской Оружиновской Наставника Катыня с Малодворцы шестого дня, на Мѣстномъ Приведенномъ Кладбищѣ. |
| 122. Кротких. | 25. | 6. | Тихвин. Васильевской Шатковской Малодворцкой Пятаго дня Вел. Грудью скончалось дитя именемъ Виктория отъ падучей болѣзни. | Крестьян. Тимоша и Ефимьишка изъ Бо-рецких Крючков. захоронен. Оружиров. Два мѣсяца отъ роду имѣет имѣть Грудинского Катыня Приложил. | Тѣло его похоронено Кл. Вилитской Оружиновской Наставника Катыня с Малодворцы Седмого дня, на Мѣстномъ Приведенномъ Кладбищѣ. |
| 123. Бурмистров. | 26. | 7/12. | Тихвин. Васильевской Шатковской Малодворцкой Шестого дня Вел. Д. Людвигом скончался дитя именемъ Елизавета отъ кури. | Крестьян. Стапиана и Марѣвны изъ Савинских Бурмистров. захоронен. Оружиров. Два мѣсяца отъ роду Дѣвочки Грудинского Катыня Приложил. | Тѣло его похоронено Кл. Вилитской Оружиновской Наставника Катыня с Малодворцы Шестого дня, на Мѣстномъ Приведенномъ Кладбищѣ. |
| 124. Кропачевых. | 27. | 3. | Тихвин. Васильевской Шатковской Малодворцкой Седмого дня Вел. Грудью скончалась дитя именемъ Антонина отъ коклюша. | Отставнаго Солд. Ивана и Евсевьи изъ Дубровицких Кропачевых. захоронен. Оружиров. Два мѣсяца отъ роду имѣет три Грудинского Катыня Приложил. | Тѣло его похоронено Кл. Вилитской Оружиновской Наставника Катыня с Малодворцы Девятого дня, на Мѣстномъ Приведенномъ Кладбищѣ. |
| 125. Шишкалов. | 29. | 1 1/2. | Тихвин. Васильевской Шатковской Малодворцкой Девятаго дня Вел. Грудью скончалось дитя именемъ Иванъ отъ Кури. | Крестьян. Викентія и Екатерины изъ Мирославовъ Шишкаловъ захоронен. Оружиров. Семь мѣсяц. отъ роду дитя Ивана Грудинского Катыня Приложил. | Тѣло его похоронено Кл. Вилитской Оружиновской Наставника Катыня с Малодворцы Перваго дня, на Мѣстномъ Приведенномъ Кладбищѣ. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похоронент. |
|---|---|---|---|---|---|
| 126. Коховских. | 29. | 6. | Тѣлесно вскрытіемъ Высокоблагородія Мстиславова Малолѣтняго сына Трудовой скончался Детскимъ именемъ Павелъ отъ Чахотки. — | Христіанъ, Петра и Петронилліи с Внучатъ Коховскихъ захоронилъ Ординарецъ Сынъ имѣлъ отъ роду шесть мѣсяцевъ Трудящагося Хутора Приходскій. — | Тѣло его похоронилъ К. Викентій Внуковскій Настоятель онаго Хутора Малолѣтняго перваго дня. на Кладбищѣ Приходскомъ Хлебодарскомъ. — |
| 127. Коларовых. | 30. | 1. | Тѣлесно вскрытіемъ Высокоблагородія Мстиславова Малолѣтняго сына Трудящагося дня 30 Іюня скончался отъ Чахотки Дѣтскимъ именемъ Иванъ отъ отроду. — | Христіанъ Игнатій и Франциллія с Благовъ Коларовыхъ захоронилъ Ординарецъ Сынъ имѣлъ отъ роду одинъ годъ Трудящагося Хутора Приходскій. — | Тѣло его похоронилъ К. Викентій Внуковскій Настоятель онаго Хутора Малолѣтняго перваго дня. на Кладбищѣ Приходскомъ Хлебодарскомъ. — |
| 128. Кременских. | 30. | 1 | Тѣлесно вскрытіемъ Высокоблагородія Мстиславова Малолѣтняго сына Трудящагося дня 30 Іюня скончался Дѣтскимъ именемъ Екатерина Куру. — | Христіанъ Ѳедора и Маріи с Кременскихъ Крестьянъ захоронилъ Ординарецъ Сынъ имѣлъ отъ роду одинъ годъ Трудящагося Хутора Приходскій. — | Тѣло его похоронилъ К. Викентій Внуковскій Настоятель онаго Хутора Малолѣтняго перваго дня. на Кладбищѣ Приходскомъ Хлебодарскомъ. |
| 129. Коховских. | 30. | 1. | Тѣлесно вскрытіемъ Высокоблагородія Мстиславова Малолѣтняго сына Трудящагося дня 30 Іюня скончался Дѣтскимъ именемъ Юлія отъ Поносной болѣзни | Христіанъ Себастіана и Ельизаветы с Благовъ Коховскихъ захоронилъ Ординарецъ Дѣвочка имѣла отъ роду одинъ годъ Трудящагося Хутора Приходскаго. — | Тѣло ея похоронилъ К. Викентій Внуковскій Настоятель онаго Хутора Малолѣтняго перваго дня. на Кладбищѣ Приходскомъ Хлебодарскомъ. — |
| 130. Бурмистров. | 2. | 69. | Іюль Тѣлесно вскрытіемъ Высокоблагородія Мстиславова Второго дня. 2 Іюля скончался Христіанинъ Юзефъ и Каѳолицкихъ Бурмистровъ отъ Внутренней болѣзни Былъ Пріобщенъ Св. Таинъ. — | Августъ Вдова, имѣла отъ роду шестьдесятъ девять Трудящагося отъ Хутора Приходскаго Оставилъ Вдовой Юзефъ Игнатія и Іоанна. — | Тѣло ея похоронилъ К. Викентій Внуковскій Настоятель онаго Хутора Четвертаго дня на Кладбищѣ Приходскомъ Хлебодарскомъ. — |

| Имя, отчество и фамилия умершаго. | Число смерти. | Лета отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 131. Іоаннисія. | 2. | 45. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня второго дня, Вол. Кузнечнаго сказалась Одноддворческаго Антонія сказавшаяся Іоаннисія отъ тифа была Пріобщена Св. Таинъ. | Оставивъ Вд. Шимона Іоаннисіана Вероисповѣданія Православнаго имѣла отъ роду сорокъ пять лѣтъ Трудескаго Кантона Христіанка. | Тѣло ея Погребено К. Вилитой Дворцовой Настоятеля Трудескаго Кантона Іоанна Петрунаго Того дня на Мѣстномъ Христіанскомъ Кладбищѣ. |
| 132. Евтимія. | 4. | 5. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня четвертаго дня Вол. Трудескъ сказалась дѣтъ имѣющая Христіанскія отъ падучей болѣзни. | Христіанка Антонія и Евы ея Іоанновыхъ Евтимія заключилась Дочь имѣющая отъ роду пять лѣтъ Трудескаго Кантона Христіанка. | Тѣло ея Погребено К. Вилитой Дворцовой Настоятеля отца Кантона Іоанна Шестаго дня на Мѣстномъ Христіанскомъ Кладбищѣ. |
| 133. Іоаннисія. | 6. | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня Шестаго дня Вол. Трудескъ сказалась дѣтъ имѣющая Касперъ отъ кору. | Христіанка, Петра и Христіаніи отъ Колѣнковъ Іоаннисія заключилась Дочь имѣющая отъ роду одинъ годъ Трудескаго Кантона Христіанка. | Тѣло ея Погребено К. Вилитой Дворцовой Настоятеля отца Кантона Іоанна Шестаго дня на Мѣстномъ Христіанскомъ Кладбищѣ. |
| 134. Ковалевскій. | 6. | 2/52. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня Шестаго дня Вол. Трудескъ сказалась дѣтъ имѣющій Іюлій отъ бѣлой горячки. | Христіанинъ Петра Петрушкій отъ Варвары Ковалевскій заключилась Дочь имѣющая отъ роду Двѣнадцать Трудескаго Кантона Христіанинъ. | Тѣло его Погребено К. Вилитой Дворцовой Настоятеля отца Кантона Іоанна Шестаго дня на Мѣстномъ Христіанскомъ Кладбищѣ. |
| 135. Кириловскій. | 7. | 68. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Іюня Шестаго дня Вол. Трудескъ сказалась Христіанинъ Себестіанъ Кириловскій отъ опухоли была Пріобщенъ Св. Таинъ. | Оставившій Христіанинъ Петрушкій отъ Вдовы Варвары Ефремъ имѣющій отъ роду имѣетъ Шестъ дѣтей Трудескаго Кантона Христіанинъ. Оставилъ Дочь Іосифа Дочерей Евтимію и Марію. | Тѣло его Погребено К. Вилитой Дворцовой Настоятеля отца Кантона Іоанна Шестаго дня на Мѣстномъ Христіанскомъ Кладбищѣ. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣтъ отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похоронень. |
|---|---|---|---|---|---|
| 136. Овсѣевъ. | 7. | 2. | Тѣло въ семъ селѣ Шестого года Іюня седьмого дня Вс. М. Грудева скончалось отъ нутренняго отъ рожденія отъ Каширы. — | Крестьянина Вятскаго уѣзда и Сарапульскаго Овсѣева законнаго сумрудова дѣтище отъ роду двухъ мѣсяцевъ отъ рода Грудецкаго Катехизатора. | Тѣло съ Погребеніемъ К. Вихлятскій Дмитріевскій Настоятель отпѣвалъ Катехизаторъ Іоаннъ Кипарисовъ седьмого дня на Мѣстномъ Кладбищѣ. |
| 137. Вилкарѣевъ. | 7. | 15. | Тѣло въ семъ селѣ Шестого года Іюня седьмого дня Вс. М. Грудева скончалось отъ нутренняго отъ рожденія Дѣтище отъ роду было Пріобщено Св. Таинъ. — | Крестьянина Никиты и Розаліи съ Загуменія Вилкарѣева законнаго сумрудова дѣтище отъ роду Пятнадцати Грудецкаго Катехизатора. | Тѣло съ Погребеніемъ К. Вихлятскій Дмитріевскій Настоятель отпѣвалъ Катехизаторъ Іоаннъ Кипарисовъ седьмого дня на Мѣстномъ Кладбищѣ. — |
| 138. Сивцовъ. | 8. | 4. | Тѣло въ семъ селѣ Шестого года Іюня восьмого дня Вс. М. Грудева скончалось дѣтище именемъ Маріанна отъ корч. | Крестьянина Ивана и Анисіи съ Овсѣева Сивцова законнаго сумрудова дѣтище отъ роду Четырехъ Грудецкаго Катехизатора. | Тѣло съ Погребеніемъ К. Вихлятскій Дмитріевскій Настоятель отпѣвалъ Катехизаторъ Іоаннъ Кипарисовъ восьмого дня на Мѣстномъ Кладбищѣ. |
| 139. Арбишевскій. | 8. | 8/12. | Тѣло въ семъ селѣ Шестого года Іюня восьмого дня Вс. М. Грудева скончалось дѣтище именемъ Юлія отъ корч. — | Крестьянина Антона и Елены съ Лѣсныхъ Арбишевскихъ законнаго сумрудова дѣтище отъ роду всѣхъ Мѣсяцевъ Грудецкаго Катехизатора. | Тѣло съ Погребеніемъ К. Вихлятскій Дмитріевскій Настоятель отпѣвалъ Катехизаторъ Іоаннъ Кипарисовъ восьмого дня на Мѣстномъ Кладбищѣ. |
| 140. Тарасенковъ. | 9. | 6/12. | Тѣло въ семъ селѣ Шестого года Іюня девятого дня Вс. М. Грудева скончалось дѣтище именемъ Маріанна отъ бѣлокаменной. — | Мѣщанина Ефрема и Ѳеодоры съ Вилковыхъ Камаскова законнаго сумрудова дѣтище отъ роду шести Мѣсяцевъ Грудецкаго Катехизатора. | Тѣло съ Погребеніемъ К. Вихлятскій Дмитріевскій Настоятель отпѣвалъ Катехизаторъ Іоаннъ Кипарисовъ девятого дня на Мѣстномъ Кладбищѣ. — |

| Имя и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 141. Лисіевскій. | 9. | 64. | Тѣлесъ Вашество вашедшаго Шестаго года Іюня десятаго дня, въ Кіурштахской Слободѣ скончался Дѣловерецъ Карлъ Лисіевскій отъ Бѣлой эпидокавалы Пріобщенъ Св. Таинъ. | Оставшій Марію вдову съ Германовскихъ Суррумлишскихъ отъ роду имѣющимъ десять четыре Германскаго Костела Прихожанинъ Оставилъ Сыновей Иванъ, и Дочерей Екатерину Іозефу и Терезу. | Тѣло его похоронили К. Виленской Дворцовой Настоятельство Костела Вознесенія Господня Двенадцатаго Іюня Настоятель Прихожанъ Келбашскій. |
| 142. Обовскій. | 9. | 1. | Тѣлесъ вашество вашедшаго Шестаго года Іюня десятаго дня въ Келбашскомъ скончался Дитя умершее Войтовскій отъ Кури. | Крестьянинъ Андрей и Мареселлъ съ Келбашскихъ Обовскій законный Супругъ Сыномъ отъ роду одного года Трудецкаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его похоронили К. Виленской Дворцовой Настоятельство Костела Вознесенія Господня Двенадцатаго Іюня Настоятель Прихожанъ Келбашскій. |
| 143. Малаховскій. | 10. | 1. | Тѣлесъ вашество вашедшаго Шестаго года Іюня десятаго дня въ Келбашскомъ скончался Дитя умершее Антонія отъ Кури. | Крестьянинъ Антонія Францишка съ Бедратишекъ Кенаурскихъ Законный Супругъ Сыномъ отъ роду Шести года Трудецкаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его Похоронили К. Виленской Дворцовой Настоятельство Костела Вознесенія Господня Двенадцатаго Іюня Настоятель Прихожанъ Келбашскій. |
| 144. Дворовой. | 10. | 17. | Тѣлесъ вашество вашедшаго Шестаго года Іюня десятаго дня въ Карлишкахъ скончался Дѣловерецъ умершій Вассеръ отъ Простуды Пріобщенъ Св. Таинъ. | Крестьянинъ Петръ и Тересса съ Рогова Дворовъ законный Супругъ Сыномъ отъ роду Семнадцати Трудецкаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его Похоронили К. Виленской Дворцовой Настоятельство Костела Вознесенія Господня Двенадцатаго Іюня Настоятель Прихожанъ Келбашскій. |
| 145. Шемешскій. | 11. | 11/12. | Тѣлесъ вашество вашедшаго Шестаго года Іюня двенадцатаго дня въ Келбашскомъ Трудецкомъ скончался Дѣловерецъ Захарія Шемешскій отъ Гнилой славовой горячки. | Одновѣрецъ Захарія и Анніи съ Гальскихъ Ивановскихъ законный Супругъ Сыномъ отъ роду Одиннадцати лѣтъ Трудецкаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его Похоронили К. Виленской Дворцовой Настоятельство Костела Вознесенія Господня Тринадцатаго Іюня Настоятель Прихожанъ Келбашскій. |

| № и фамилія Умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похоронен. |
|---|---|---|---|---|---|
| 146. Великанова. | 14. | 3. | Тѣло въ Вашемъ Высокоблагословенномъ Матушкова Иоанна Четверидесятницы отпѣвано и погребено Жительницы сего Прихода Анны Антоновой отъ Горячки. — | Христіанъ Иванова и Маріи Ивановой Урожденныхъ Васильевыхъ Законныхъ Супруговъ Осьмнадцати отъ роду лѣтъ Третьяго Сына Трудящихся Хлѣбопашцевъ Прихожанъ. — | Тѣло его похоронено Къ Вознесенской Церкви Часовенной Настоятелемъ онаго Іоанномъ Иоанновымъ Шестидесятилѣтнимъ Протоіереемъ Кладбищѣ. |
| 147. Ивановскихъ. | 14. | 3/12. | Тѣло въ Вашемъ Высокоблагословенномъ Матушкова Иоанна Четверидесятницы отпѣвано и погребено Жительницы сего Прихода Анны Іоанновой Младенецъ Дѣвочка именемъ Ксенія отъ Кашля. — | Христіанъ Антонія и Екатерины Ивановыхъ Законныхъ Супруговъ Осьмнадцати отъ роду лѣтъ Третьяго Сына Трудящихся Хлѣбопашцевъ Прихожанъ. — | Тѣло его похоронено Къ Вознесенской Церкви Часовенной Настоятелемъ онаго Іоанномъ Иоанновымъ Шестидесятилѣтнимъ Протоіереемъ Кладбищѣ. |
| 148. Жилинскихъ. | 14. | 3. | Тѣло въ Вашемъ Высокоблагословенномъ Матушкова Иоанна Четверидесятницы отпѣвано и погребено Жительницы сего Прихода Анны Іоанновой Младенецъ Дѣвочка именемъ Іоанна отъ Кашля. — | Христіанъ Каспра и Юзефы Ивановыхъ Рудницкихъ Законныхъ Супруговъ Осьмнадцати отъ роду лѣтъ Третьяго Сына Трудящихся Хлѣбопашцевъ Прихожанъ. — | Тѣло его похоронено Къ Вознесенской Церкви Часовенной Настоятелемъ онаго Іоанномъ Иоанновымъ Шестидесятилѣтнимъ Протоіереемъ Кладбищѣ. — |
| 149. Каспрова. | 15. | 51. | Тѣло въ Вашемъ Высокоблагословенномъ Матушкова Иоанна Четверидесятницы отпѣвано и погребено Христіанина Иванова Каспрова отъ опухоли Брюшины Св. Таинъ. — | Оставшейся Вдовою Христіана Каспрова Супруги отъ роду лѣтъ Мѣщанскаго Дѣвки Трудящихся Хлѣбопашцевъ Прихожанъ Оставила Законнаго Сына Михаила и Дочь Екатерину. — | Тѣло его похоронено Къ Вознесенской Церкви Часовенной Настоятелемъ онаго Іоанномъ Иоанновымъ Шестидесятилѣтнимъ Протоіереемъ Кладбищѣ. — |
| 150. Васильева. | 16. | 32 | Тѣло въ Вашемъ Высокоблагословенномъ Матушкова Иоанна Четверидесятницы отпѣвано и погребено Купеческаго Дѣвки Отставнаго Рядового Василія Васильева отъ опухоли Брюшины Св. Таинъ. — | Оставшейся 2-мъ Сыномъ Отставнаго Рядового Матвѣя Куприянова Васильева отъ роду лѣтъ Мѣщанскаго Дѣвки Трудящихся Хлѣбопашцевъ Прихожанъ Оставилъ отъ 1-го брака Сыновей, Сергія, Михаила, Василія, Куприяна, и Евдокію Куприяновыхъ. — | Тѣло его похоронено Къ Вознесенской Церкви Часовенной Настоятелемъ онаго Іоанномъ Иоанновымъ Шестидесятилѣтнимъ Протоіереемъ Купеческаго Кладбищѣ. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похоронен. |
|---|---|---|---|---|---|
| 151. Василковскій. | 16. | 6. | Тысяча восемьсотъ восьмидесятаго Іюня Шестаго дня Василія Василькова шестидневнаго отъ Р. Христова скончался Крещенъ Іоанномъ Крестителемъ Іюня 6 дня Причащенъ Св. Таинъ. | Крестьянина Якова и Ксиньи Петровыхъ Высоковскихъ законнорожденный Отрокъ Василій отъ роду имѣлъ отъ роду шесть мѣсяцевъ Трудовскаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его погребено К. Викентій Вигуровскій Настоятель онаго Костела Іюня восьмидневнаго Василькова на Кузнецкомъ кладбищѣ. |
| 152. Крестьянова. | 16. | 80 | Тысяча восемьсотъ восьмидесятаго Іюня шестидневнаго дня В. Владиславъ скончался Крещенъ Іоанномъ Вайтанковичемъ Крестьянинъ отъ старости Іюня Причащенъ Св. Таинъ. | Оставилъ жену и дѣтей Православныхъ умеръ отъ роду сего Семейства Трудовскаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его погребено К. Викентій Вигуровскій Настоятель онаго Костела Іюня восьмидневнаго Василькова на Кузнецкомъ кладбищѣ. |
| 153. Шрейбовскій. | 16. | 1. | Тысяча восемьсотъ восьмидесятаго Іюня шестидневнаго дня В. Жарковскихъ скончался отъ Крещенъ Іоанномъ Крестителемъ Іюня отъ Крупы. | Крестьянина Петра и Елены Винковскихъ Шрейбовскихъ законнорожденный Отрокъ Іоаннъ отъ роду отъ роду Трудовскаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его погребено К. Викентій Вигуровскій Настоятель онаго Костела Іюня восьмидневнаго Василькова на кладбищѣ Прихожанъ кладбищѣ. |
| 154. Іоаннъ Буковскій. | 18. | 69. | Тысяча восемьсотъ восьмидесятаго Іюня Василькова шестидневнаго дня В. Трудовскаго скончался Отставной Вольтижеръ Іоаннъ Буковскій отъ Крещенъ Іоанномъ Крестителемъ Іюня Причащенъ Св. Таинъ. | Вдовецъ былъ женатъ отъ роду шестьдесятъ девять Трудовскаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его погребено К. Викентій Вигуровскій Настоятель онаго Костела Іюня двадцатаго дня на Христианскомъ Прихожанъ кладбищѣ. |
| 155. Орловскій. | 18. | 1. | Тысяча восемьсотъ восьмидесятаго Іюня Василькова шестидневнаго дня В. Трудовскаго скончался Отъ Крещенъ Іоанномъ Крестителемъ Іюня отъ Кашля. | Отставного Вольтижера Іоанна и Павлины Ѳеодоровыхъ Орловскихъ законнорожденный Отрокъ Іоаннъ отъ роду одного года Трудовскаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло его погребено К. Викентій Вигуровскій Настоятель онаго Костела Іюня двадцатаго дня на Христианскомъ Прихожанъ кладбищѣ. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похоронень. |
|---|---|---|---|---|---|
| 156. Мазуркинъ. | 18. | 6. | Тяжко Высочество Высочество Шестокова Иоанн Высочество двадцатого дня Вел. Трудовъ скончался Крестьянин Антонъ Евстафіевъ отъ тифа. — | Крестьянин Мирон и Екатерины Трубовских Мазуркинов законнорожденный Сирота дальнейшаго отъ роду имѣетъ Трудового Катехизма Приходанъ. — | Тѣло его похоронено К. Высокой Двора ковской Настоятеля онаго Катехизвенія двадцатого дня мѣсяца Трудовъ Мастинаго Приходскаго кладбища. |
| 157. Павловъ. | 20. | 40. | Тяжко Высочество Высочество Шестокова Иоанн двадцатого дня Вел. Трудовъ скончался Крестьянин Антонъ Евстафіевъ Павловъ отъ Чахотки былъ Прибѣщенъ Св. Таинъ. | Оставшегося Иоанна Павлова сына мѣщанина отъ роду имѣетъ 12 трудовъ Трудового Катехизма Приходанъ отъ Вѣлга Сына Войскаго, двѣнадцать Лѣтъ и Процессу. — | Тѣло его похоронено К. Высокой Двора ковской Настоятеля онаго Катехизвенія двадцать второго дня мѣсяца Мастинаго Приходскаго кладбища. — |
| 158. Мазуркинъ. | 21. | 4. | Тяжко Высочество Высочество Шестокова Иоанн двадцать перваго дня Вел. Княгинюшка скончалась дочь мѣщанина Марѣвна отъ Тифа. — | Крестьянин Войскаго и Магдалины отъ Перцова Мазуркинъ законнорожденный Сирота дальнейшаго отъ роду имѣетъ четыре Трудового Катехизма Приходанъ. — | Тѣло его похоронено К. Высокой Двора ковской Настоятеля онаго Катехизвенія двадцать Трудового дня мѣсяца Мастинаго Приходскаго кладбища. — |
| 159. Крестьянинъ. | 22. | 55. | Тяжко Высочество Высочество Шестокова Иоанн двадцать второго дня Вел. Трудовъ скончался Крестьянин Матвѣй Крестьянинъ отъ падучей болѣзни былъ Прибѣщенъ Св. Таинъ. — | Оставшейся Анастасіи отъ Иванъ Сирота отъ роду имѣетъ Девятнадцать Лѣтъ Трудового Катехизма Приходанъ дѣтей не оставилъ. — | Тѣло его похоронено К. Высокой Двора ковской Настоятеля онаго Катехизвенія двадцать четвертого дня мѣсяца Мастинаго Приходскаго кладбища. — |
| 160. Крестьянинъ. | 22. | 1. | Тяжко Высочество Высочество Шестокова Иоанн двадцать второго дня Вел. Жалобъ бѣдныхъ, скончался дитя мѣщанина Иванъ отъ Кашель. — | Одиноводворцевъ Иоанна и Павлины Крестьянинъ законнорожденный Сирота отъ роду имѣетъ Трудового Катехизма Приходанъ. | Тѣло его похоронено К. Высокой Двора ковской Настоятеля онаго Катехизвенія двадцать четвертого дня мѣсяца Мастинаго Приходскаго кладбища. — |

| Фамилія и имя умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 161. Надеждинъ. | 24. | 1. | Тѣлесно вчерашняго вечера отъ Шестаго года Июня двадцать четвертаго дня въ М. Трудѣ скончался дитя умершаго Маріанна отъ кори — | Крестьянина Вайдуло и Евы его Левъ года Родился законнаго Супруговъ вышеписанныхъ отъ роду дѣтей года Трудецкаго Катехизаторскаго — | Тѣло его Погребено К. Вихентій Федоровскій Настоятель сего Кладбища Іюня двадцать Шестаго дня на Мастинскомъ Приходскомъ Кладбищѣ — |
| 162. Зюлинъ. | 24. | 70. | Тѣлесно вчерашняго вечера отъ Шестаго года Іюня двадцать четвертаго дня въ М. Керпени скончался Крестьянинъ Андрей Гаманъ отъ Старости Быль Причащенъ Св. Таинъ. — | Вдовецъ имѣлъ отъ роду лѣтъ Селенія Трудецкаго Катехизаторскаго Оставилъ Сыновей Семена, Мартина, Якентія, Доверей Маріанну и Петру Православныхъ | Тѣло его Погребено К. Вихентій Федоровскій Настоятель сего Кладбища Іюня двадцать Шестаго дня на Керпенскомъ Кладбищѣ. — |
| 163. Шеймеровъ. | 24. | 4. | Тѣлесно вчерашняго вечера отъ Шестаго года Іюня двадцать четвертаго дня въ М. Керпени скончался дитя умершаго Маріанна отъ Кахексіи. — | Мѣщанъ Романа и Антонины Шеймеровъ законныхъ Супруговъ дѣтей умершаго отъ роду лѣтъ Четыре Трудецкаго Катехизаторскаго Прихожанъ | Тѣло его Погребено К. Вихентій Федоровскій Настоятель сего Кладбища Іюня двадцать Шестаго дня на Керпенскомъ Кладбищѣ. |
| 164. Высоковской. | 24. | 3. | Тѣлесно вчерашняго вечера отъ Шестаго года Іюня двадцать четвертаго дня въ С. Ерешеркѣ скончался дитя умершаго Іосифа отъ Падучей болѣзни. — | Крестьянина Екатерины Высоковской умершаго дѣтей умершаго отъ роду лѣтъ три Трудецкаго Катехизаторскаго Прихожанъ. — | Тѣло его Погребено К. Вихентій Федоровскій Настоятель сего Кладбища Іюня двадцать Шестаго дня на Керпенскомъ кладбищѣ. — |
| 165. Костяшевскій. | 24. | 12. | Тѣлесно вчерашняго вечера отъ Шестаго года Іюня двадцать четвертаго дня въ С. Ерешеркѣ скончался Мѣщанинъ Іоаннъ отъ Чахотки. — | Крестьянъ Іосифа и Магдалины Держитъ Костяшевскихъ законныхъ Супруговъ Оставилъ отъ роду лѣтъ Трудецкаго Катехизаторскаго Прихожанъ | Тѣло его Погребено К. Вихентій Федоровскій Настоятель сего Кладбища Іюня двадцать Шестаго дня на Керпенскомъ Кладбищѣ. — |

| № и фамилия умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 166. Лисковскій. | 24. | 3. | Тѣлесно Вскомъ Вскомъ Шестаго года Іюня двадцать Четвертаго дня въ С. Ярошинцахъ скончался дитя имѣвшій Сильную отъ падучей болѣзни. — | Крестьянина Луканца Гончарата Лисковскаго вѣчно заключилъ Супругъ дочь имѣлъ отъ роду лѣтъ трехъ Трудящаго Катиса Приказали. — | Тѣло его похоронить въ Вилитій Церкви Новой Настоящаго Катиса Вскомъ двадцать Шестаго дня на Кирилинскомъ Кладбищѣ. — |
| 167. Лисковскій. | 24. | 84. | Тѣлесно Вскомъ Вскомъ Шестаго года Іюня двадцать Четвертаго дня въ С. Завадовцахъ скончался Кр. Михаилъ Лисковскій отъ старости Причащенъ Св. Таинъ. — | Вдовъ, имѣлъ отъ роду Восемьдесятъ четыре Трудящаго Катиса Приказали Оставилъ дѣтей Сурогатъ, Благая, Антонъ дочерей Маріевну и Ефимію. — | Тѣло его похоронить въ Вилитій Церкви Новой Настоящаго Катиса Вскомъ двадцать Шестаго дня на Кирилинскомъ Кладбищѣ. — |
| 168. Сивцова. | 26. | 1. | Тѣлесно Вскомъ Вскомъ двадцать Шестаго дня въ М. Трудкахъ скончалась Дитя имѣвшее Юлію отъ матери. — | Побѣщенаго Сакр. Рода и Франциски Барсовой Сивцова заключилъ Супругъ дочь имѣлъ отъ роду одинъ годъ Трудящаго Катиса Приказали. | Тѣло ея похоронить въ Вилитій Церкви Новой Настоящаго Катиса Вскомъ двадцать Вскомъ дня на Кирилинскомъ Кладбищѣ. — |
| 169. Бортницкая. | 27. | 8/12. | Тѣлесно Вскомъ Вскомъ двадцать Седмого дня въ д. Людвиновкѣ скончалась дитя имѣвшее Андрей отъ Кору. — | Крестьянина Никанора и Ѳозефы Бортницкой Горечкова заключилъ Супругъ Сивцова отъ роду Восемь лѣтъ Трудящаго Катиса Приказали. — | Тѣло его похоронить въ Вилитій Церкви Новой Настоящаго Катиса Вскомъ двадцать Вскомъ дня на Кирилинскомъ Кладбищѣ. — |
| 170. Сивцова. | 27. | 1. | Тѣлесно Вскомъ Вскомъ двадцать Седмого дня въ М. Трудкахъ скончалась дитя имѣвшее Розалію отъ Кору. — | Побѣщенаго Сакр. Каспара Сивцова отъ Калиновскихъ Ѳевзова заключилъ Супругъ дочь имѣлъ отъ роду одинъ годъ Трудящаго Катиса Приказали. — | Тѣло ея похоронить въ Вилитій Церкви Новой Настоящаго Катиса Вскомъ двадцать Вскомъ дня на Кирилинскомъ Кладбищѣ. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерт. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 171. Марчукъ — | 30. | 41. | Тѣлесно весьма вялаго сложенія Штабъ-Ротмистръ Лейбъ-Гвардіи Его Императорскаго Величества Конно-Гренадерскаго полка Иванъ Марчукъ отъ рожденія былъ Православнаго Вѣроисповѣданія Христіанинъ Иванъ Марчукъ отъ рожденія былъ Православнаго Вѣроисповѣданія Христіанинъ Св. Таинъ. — | Оставшій вдовою отъ Свободнаго Художества Живописца Дочь имѣлъ отъ роду Двадцать Одного Года Православнаго Вѣроисповѣданія Христіанинъ, Оставилъ Сына Семнадцати Лѣтняго Возраста Дочерей Маріи Пятнадцати и Маріи Шести. — | Тѣло отпѣвано и погребено Его Высокопреосвященствомъ Высокопреосвященнѣйшимъ Митрополитомъ Кіевскимъ и Галицкимъ Іосифомъ Въ Церкви Св. Николая Притворскаго Монастыря Погребено на Кладбищѣ Кирилловскомъ. — |
| 172. Довгаловъ — | 30. | 2. | Тѣлесно весьма вялаго сложенія Коллежскій Регистраторъ Іоаннъ Трифоновъ Довгаловъ отъ рожденія былъ Православнаго Вѣроисповѣданія Христіанинъ Іоаннъ Трифоновъ Довгаловъ скончался Отъ Чахотки. — | Изъ Подольской Губерніи Каменецъ Подольскаго Уѣзда Села Ивановецъ Мѣщанинъ Іоаннъ Трифоновъ Довгаловъ Холостъ Отъ роду Два года Православнаго Вѣроисповѣданія Христіанинъ. — | Тѣло отпѣвано и погребено Его Высокопреосвященствомъ Высокопреосвященнѣйшимъ Митрополитомъ Кіевскимъ и Галицкимъ Іосифомъ Въ Церкви Св. Николая Притворскаго Монастыря Погребено на Кладбищѣ Кирилловскомъ. — |
| | | | Тѣло | Мѣщанки | |
| 173. Борисенкова — | 3. | 4. | Тѣлесно весьма вялаго сложенія Мѣщанка Вдова Марія Трифонова Борисенкова отъ рожденія была Православнаго Вѣроисповѣданія Христіанка скончалась Отъ Чахотки. — | Христіанка Матвѣева и Дворянина Горбанюка Горбанюкова Дворянка Отъ роду Пятьдесятъ Четырехъ Православнаго Вѣроисповѣданія Христіанка. | Тѣло отпѣвано и погребено Его Высокопреосвященствомъ Высокопреосвященнѣйшимъ Митрополитомъ Кіевскимъ и Галицкимъ Іосифомъ Въ Церкви Св. Николая Притворскаго Монастыря Погребено на Кладбищѣ Кирилловскомъ. — |
| 174. Лисаховскій — | 4. | 1/2. | Тѣлесно весьма вялаго сложенія Мѣщанинъ Его Императорскаго Величества Лейбъ-Гвардіи Конно-Гренадерскаго полка Іоаннъ Лисаховскій отъ рожденія былъ Православнаго Вѣроисповѣданія Христіанинъ Іоаннъ Лисаховскій скончался Отъ Чахотки. — | Изъ Подольской Губерніи Каменецъ Подольскаго Уѣзда Села Ивановецъ Мѣщанинъ Іоаннъ Лисаховскій Холостъ Отъ роду Полгода Православнаго Вѣроисповѣданія Христіанинъ. — | Тѣло отпѣвано и погребено Его Высокопреосвященствомъ Высокопреосвященнѣйшимъ Митрополитомъ Кіевскимъ и Галицкимъ Іосифомъ Въ Церкви Св. Николая Притворскаго Монастыря Погребено на Кладбищѣ Кирилловскомъ. — |
| 175. Коллиевскій — | 4. | 4/12. | Тѣлесно весьма вялаго сложенія Мѣщанинъ Его Императорскаго Величества Лейбъ-Гвардіи Конно-Гренадерскаго полка Іоаннъ Коллиевскій отъ рожденія былъ Православнаго Вѣроисповѣданія Христіанинъ Іоаннъ Коллиевскій скончался Отъ Чахотки. — | Христіанка Вайсзакъ и Мѣщанина Коллиевскаго Вдова Коллиевская Отъ роду Четыре Года Православнаго Вѣроисповѣданія Христіанка. — | Тѣло отпѣвано и погребено Его Высокопреосвященствомъ Высокопреосвященнѣйшимъ Митрополитомъ Кіевскимъ и Галицкимъ Іосифомъ Въ Церкви Св. Николая Притворскаго Монастыря Погребено на Кладбищѣ Кирилловскомъ. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 176. Самуилевскій. | 4. | 1. | Тѣлесно вочеловѣчившагося Слова Божія Четвертаго дня Ѳ. М. Грудской окончалось дитя именемъ Шимонъ отъ кормилицы. — | Крестьянина Лаврентія и Маріанны Трофимовыхъ Самуилевскихъ законнаго Сруруева Сына имѣетъ отъ роду 1 мѣсяцъ 4 дня. Грудского Костела Приходанинъ. | Тѣло его погребено на Кладбищѣ Костела Пресвятыя Дѣвы Маріи Вознесенія Господня. |
| 177. Барановскій. | 6. | 2. | Тѣлесно вочеловѣчившагося Слова Божія Шестаго дня Ѳ. М. Грудской окончалось дитя именемъ Лаврентій отъ подружки баюшки. — | Крестьянина Андрея и Евдокіи Ѳ. Маціевыхъ Барановскихъ законнаго Сруруева Сына имѣетъ отъ роду 2 дня. Грудского Костела Прихожанинъ. — | Тѣло его погребено на Кладбищѣ Костела Пресвятыя Дѣвы Маріи Вознесенія Господня. |
| 178. Струпинскихъ. | 10. | 3/12. | Тѣлесно вочеловѣчившагося Слова Божія Десятаго дня Ѳ. С. Крупицкой окончалось дитя именемъ Леонъ отъ подружки баюшки. — | Одинодворцевъ Доминика и Франциски Ѳ. Доминикевичъ Струпинскихъ законнаго Сруруева Сына имѣетъ отъ роду 3 мѣсяца 10 дней. Грудского Костела Прихожанинъ. | Тѣло его погребено на Кладбищѣ Костела Пресвятыя Дѣвы Маріи Вознесенія Господня. — |
| 179. Гловацкихъ. | 13. | 5. | Тѣлесно вочеловѣчившагося Слова Божія Тринадцатаго дня Ѳ. С. Бездрыковицкой окончалось дитя именемъ Варѳоломей отъ Кволетки. — | Крестьянина Николая и Ѳеклы Ѳ. Каспеловыхъ Гловацкихъ законнаго Сруруева Сына имѣетъ отъ роду 5 дней Грудского Костела Прихожанинъ. — | Тѣло его погребено на Кладбищѣ Костела Пресвятыя Дѣвы Маріи Вознесенія Господня. |
| 180. Кропельницкихъ. | 20. | 1. | Тѣлесно вочеловѣчившагося Слова Божія Двадцатаго дня Ѳ. М. Грудской окончалось дитя именемъ Станиславъ отъ подружки баюшки. — | Одинодворцевъ Ѳранциска и Валеріи Ѳ. Марціевыхъ Кропельницкихъ законнаго Сруруева Сына имѣетъ отъ роду 1 день 20 дней Грудского Костела Прихожанинъ. — | Тѣло его погребено на Кладбищѣ Костела Пресвятыя Дѣвы Маріи Вознесенія Господня. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 181. Крюковъ. | 21. | 8/12. | Тифозная Восьмого Военнаго Госпиталя Вольноопредѣляющійся Второго Отдѣленія 2-го Мая Трудовой Артели Дмитрій Ивановъ Крюковъ. | Крестьянинъ Станиславской губерніи и Мглинскаго уѣзда Ивановской Волости Крюковъ. | Тѣло его похоронено на Волковскомъ Православномъ Кладбищѣ. |
| 182. Валенковъ. | 22. | 8. | Тифозная Восьмого Военнаго Госпиталя Вольноопредѣляющійся Второго Отдѣленія 2-го Мая Трудовой Артели Дмитрій Ивановъ Валенковъ. | Крестьянинъ Тверской губерніи Кашинскаго уѣзда Высоковской Волости Валенковъ. | Тѣло его похоронено на Волковскомъ Православномъ Кладбищѣ. |
| 183. Колодезниковъ. | 23. | 3. | Тифозная Восьмого Военнаго Госпиталя Вольноопредѣляющійся Второго Отдѣленія 2-го Мая Трудовой Артели Дмитрій Ивановъ Колодезниковъ. | Крестьянинъ Ивановской губерніи и уѣзда Фофанцевской Колодезниковъ. | Тѣло его похоронено на Волковскомъ Православномъ Кладбищѣ. |
| 184. Кавтыревскій. | 24. | 10. | Тифозная Восьмого Военнаго Госпиталя Вольноопредѣляющійся Второго Отдѣленія 2-го Мая Трудовой Артели Дмитрій Ивановъ Кавтыревскій. | Крестьянинъ Харьковской губерніи и Изюмскаго уѣзда Михайловской Кавтыревскій. | Тѣло его похоронено на Волковскомъ Православномъ Кладбищѣ. |
| 185. Пташниковъ. | 24. | 1. | Тифозная Восьмого Военнаго Госпиталя Вольноопредѣляющійся Второго Отдѣленія 2-го Мая Трудовой Артели Дмитрій Ивановъ Пташниковъ. | Крестьянинъ Самарской губерніи Бузулукскаго уѣзда Пташниковъ. | Тѣло его похоронено на Волковскомъ Православномъ Кладбищѣ. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ рожд. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 186. Тимоѳея. | 23. | 67. | Тѣлесно весьма ветхій деньми Инокъ Іовъ скончался Іюня 23 дня въ М. Трудахъ отъ старости. Христіанскія Таинства Елеосвященія и Причащенія Св. Таинъ. | Оставшейся Христіанскія Жены и Трехъ взрослыхъ сыновей и многихъ внуковъ и правнуковъ отъ Трудового Кантона Христіанскія оставилъ. | Тѣло его Погребено Ко. Вихнитій Вицераховій Настоятель онаго Кантона въ Двѣнадцатомъ отъ Алтаря Христіанскія кладбищѣ. |
| 187. Василиска. | 29. | 43. | Тѣлесно весьма ветхій деньми Инокъ Іовъ скончался Іюня 29 дня въ М. Трудахъ отъ Христіанскія Анастасіи съ Машковичовъ Загорскаго отъ коихъ была Христіанскія Св. Таинъ. | Вдова, имѣла отъ Трудового Кантона Христіанскія Оставшихъ Сыновей Павла Сорока, и Антона. | Тѣло его Погребено Ко. Вихнитій Вицераховій Настоятель онаго Кантона Христіанскія Трудового Кантона Христіанскія кладбищѣ. |
| 188. Тарасіевскихъ. | 31. | 2/52. | Тѣлесно весьма ветхій деньми Инокъ Іовъ скончался Іюня 31 дня въ М. Трудахъ отъ Христіанскія Отравленія Сыновей Тарасіевскихъ. | Небывшаго Сына Благонія и Сыновей съ Катериною Машковичовъ Загорскаго Сорока отъ роду двухъ недѣль Трудового Кантона Христіанскія. | Тѣло его Погребено Ко. Вихнитій Вицераховій Настоятель онаго Кантона Второго Дня Іюля Христіанскія кладбищѣ. |
| 189. Тарасіевскихъ. | 31. | 4. | Тѣлесно весьма ветхій деньми Инокъ Іовъ скончался Іюня 31 дня въ М. Трудахъ отъ Христіанскія Отравленія Петра Тарасіевскихъ. | Христіанскія Петра Елены съ Машковичовъ Загорскаго Тарасіевскихъ Христіанскія Сыновей отъ роду Четырехъ Трудового Кантона Христіанскія. | Тѣло его Погребено Ко. Вихнитій Вицераховій Настоятель онаго Кантона Второго Дня Іюля Христіанскія кладбищѣ. |
| | | | Августъ. | Мѣсяцъ. | |
| 190. Тарасіевскихъ. | 6. | 3/12. | Тѣлесно весьма ветхій деньми Инокъ Іовъ Августа шестаго дня въ М. Трудахъ скончался отъ Христіанскія Отравленія Петра Тарасіевскихъ. | Христіанскія Карпа Василія съ Машковичовъ Загорскаго Трудового Кантона Христіанскія Сыновей отъ роду трехъ Трудового Кантона Христіанскія. | Тѣло его Погребено Ко. Вихнитій Вицераховій Настоятель онаго Кантона Второго Дня Іюля Христіанскія кладбищѣ. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 191. Тарасовыхъ. | 6. | 10. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа шестого дня, въ Р. Домищевской больницѣ скончалась Девица Евгенія отъ рожденія Генсена отъ какой бол. — | Крестьянина Андрея и Маріи отъ Бѣдрашевскихъ заказныхъ Сургучевъ дѣвица отъ роду 10 лѣтъ Трубецкого Кантона Прихожанка. | Тѣло ея похоронено Ключевской Настоятелемъ Ключевской Настоятельскаго Кантона Августа Восьмого дня на Мѣстномъ Прихожанскомъ кладбищѣ. |
| 192. Соболевскихъ. | 7. | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа Осмаго дня отъ Бол. Кузьмина скончалась дитя мужеска пола Виктора отъ крупа. — | Отъ Крестьянъ Казиміра и Анны отъ Карскихъ Соболевскихъ заказныхъ Сургучевъ Сыномъ отъ роду 1 годъ Трубецкого Кантона Прихожанъ. | Тѣло его похоронено Ключевской Настоятелемъ Ключевской Настоятельскаго Кантона Августа девятого дня на Мѣстномъ Прихожанскомъ кладбищѣ. — |
| 193. Загурскихъ. | 9. | 1. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа девятого дня отъ Бол. Трубецкого скончалась дитя мужеска пола Юлія отъ Кашля. — | Крестьянъ Павла и Маріи отъ Каменовскихъ Загурскихъ заказныхъ Сургучевъ дѣвица отъ роду 1 годъ Трубецкого Кантона Прихожанка. | Тѣло ея похоронено Ключевской Настоятелемъ Ключевской Настоятельскаго Кантона Августа Одиннадцатого дня на Мѣстномъ Прихожанскомъ кладбищѣ. — |
| 194. Ивановыхъ. | 9. | 2. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа девятого дня отъ Бол. Трубецкого скончалась дитя мужеска пола Маріи отъ падучей болѣзни. — | Крестьянъ Ивана и Евгеніи отъ Загурскихъ Ивановыхъ заказныхъ Сургучевъ 2 лѣтъ мужеска отъ роду 2 года Трубецкого Кантона Прихожанъ. — | Тѣло ея похоронено Ключевской Настоятелемъ Ключевской Настоятельскаго Кантона Августа Одиннадцатого дня на Мѣстномъ Прихожанскомъ кладбищѣ. |
| 195. Малашевскихъ. | 12. | 5. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Августа Двенадцатого дня, въ Р. Трубецкой скончалась дитя мужеска пола Маріи отъ Кокотки. — | Отъ Крестьянъ Матвѣя и Франциски отъ Брушевскихъ Малашевскихъ заказныхъ Сургучевъ дѣвица отъ роду 5 лѣтъ Трубецкого Кантона Прихожанка. — | Тѣло ея похоронено Ключевской Настоятелемъ Ключевской Настоятельскаго Кантона Августа Тринадцатого дня на Мѣстномъ Прихожанскомъ кладбищѣ. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Дата отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 196. Фролинскихъ. | 14. | 3. | Тѣлесно весьма Восточно-Восточно Иркутскаго Августа 14 умершаго отъ Воспаленія Легкихъ Исповѣдывался и Св. Таинъ Причащенъ Скончался Дитя имѣнія Андрея отъ Кашина. — | Крестьянина Антона Антонова Фролинскихъ Заключенія Сургучева Ордынскаго Округа Сыскивается отъ роду 60 лѣтъ Вдовецъ Православнаго Вѣроисповѣданія. — | Тѣло его Погребено на Вознесенскомъ Кладбищѣ Иркутскаго Августа 16 дня по Чинопослѣдованію Православныя Церкви. — |
| 197. Долгополовъ. | 15. | 2/12. | Тѣлесно весьма Восточно-Восточно Иркутскаго Августа 15 умершаго отъ Воспаленія Легкихъ Исповѣдывался и Св. Таинъ Причащенъ Скончался Дитя имѣнія Антонъ отъ Матери. — | Подмастерья Сапожника Ивана Терентьева Долгополова Заключенія Сургучева Ордынскаго Округа Сыскивается отъ роду 26 лѣтъ Православнаго Вѣроисповѣданія. | Тѣло его Погребено на Вознесенскомъ Кладбищѣ Иркутскаго Августа 17 дня по Чинопослѣдованію Православныя Церкви. — |
| 198. Ордынскихъ. | 15. | 3/12. | Тѣлесно весьма Восточно-Восточно Иркутскаго Августа 15 умершаго отъ Воспаленія Легкихъ Исповѣдывался и Св. Таинъ Причащенъ Скончался Дитя имѣнія Иванъ отъ Падучей Болѣзни. — | Крестьянина Войскова Ордынскаго Округа Сыскивается отъ роду 3 лѣтъ Православнаго Вѣроисповѣданія. — | Тѣло его Погребено на Вознесенскомъ Кладбищѣ Иркутскаго Августа 17 дня по Чинопослѣдованію Православныя Церкви. — |
| 199. Волковскихъ. | 16. | 2/12. | Тѣлесно весьма Восточно-Восточно Иркутскаго Августа 16 умершаго отъ Воспаленія Легкихъ Исповѣдывался и Св. Таинъ Причащенъ Скончался Дитя имѣнія Станислава отъ Падучей Болѣзни. — | Крестьянина Кашина Ордынскаго Округа Сыскивается отъ роду 3 лѣтъ Православнаго Вѣроисповѣданія. — | Тѣло его Погребено на Вознесенскомъ Кладбищѣ Иркутскаго Августа 18 дня по Чинопослѣдованію Православныя Церкви. — |
| 200. Ордынскихъ. | 18. | 6. | Тѣлесно весьма Восточно-Восточно Иркутскаго Августа 18 умершаго отъ Воспаленія Легкихъ Исповѣдывался и Св. Таинъ Причащенъ Скончался Дитя имѣнія Розалія отъ Кормилицы. — | Австрійскаго Подданнаго Марія Ивановича Ордынскаго Заключенія Сургучева Ордынскаго Округа Сыскивается отъ роду 6 лѣтъ Православнаго Вѣроисповѣданія. — | Тѣло его Погребено на Вознесенскомъ Кладбищѣ Иркутскаго Августа 20 дня по Чинопослѣдованію Православныя Церкви. — |

| № | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 201. Крупицыновъ. | 21. | 3/52. | Тѣлесно вполнѣ здоровъ Августа двадцать первого дня Вел. Трудъ окончалъ Дитя именемъ Василій отъ роду. — | Крестьянинъ Андрей Екатерины Бурковой Борисовъ за коимъ Супружества Семь именъ отъ роду три недѣли Уфимскаго Костина Христосмольнаго. — | Тѣло его погребено К. Василій Федуховской Настоятелемъ онаго Костина Августа двадцать второго дня на Костинскомъ Христосмольномъ кладбищѣ. — |
| 202. Васильевъ. | 25. | 5/12. | Тѣлесно вполнѣ здоровъ Августа двадцать пятаго дня Вел. Трудъ окончалъ Дитя именемъ Марией отъ падучей болѣзни. — | Крестьянинъ Федоръ Іосифовъ Васильевъ за коимъ Супружества Семь именъ отъ роду Девять мѣсяцевъ Уфимскаго Костина Христосмольнаго. — | Тѣло его погребено К. Василій Федуховской Настоятелемъ онаго Костина Августа двадцать одного дня на Костинскомъ Христосмольномъ кладбищѣ. — |
| 203. Мерзляковъ. | 28. | 7/12. | Тѣлесно вполнѣ здоровъ Августа двадцать восьмого дня Вел. Бедрышевскихъ окончалъ Дитя именемъ Иѳеталъ отъ крупа. — | Крестьянинъ Ѳомы и Ефросиньи Захаровой Мерзляковъ за коимъ Супружества Семь именъ отъ роду Семь лѣтъ Уфимскаго Костина Христосмольнаго. | Тѣло его погребено К. Василій Федуховской Настоятелемъ онаго Костина Августа тридцатого дня на Костинскомъ Христосмольномъ кладбищѣ. — |
| 204. Ватлицынъ. | 29. | 9/12. | Тѣлесно вполнѣ здоровъ Августа двадцать девятого дня Вел. Карпъ окончалъ Дитя именемъ Ефремъ отъ падучей болѣзни. — | Крестьянинъ Матвѣя и Саввины Стасьевой Ватлицынъ за коимъ Супружества Семь именъ отъ роду два года Уфимскаго Костина Христосмольнаго. — | Тѣло его погребено К. Василій Федуховской Настоятелемъ онаго Костина Августа тридцать перваго дня на Костинскомъ Христосмольномъ кладбищѣ. — |
| 205. Сѣдовъ. | 30. | 6/12. | Тѣлесно вполнѣ здоровъ Августа тридцатого дня Вел. Трудъ окончалъ Дитя именемъ Петръ отъ Кашля. — | Крестьянинъ Ивана и Пелагеи Сѣдовъ за коимъ Супружества Семь именъ отъ роду шесть лѣтъ Уфимскаго Костина Христосмольнаго. — | Тѣло его погребено К. Василій Федуховской Настоятелемъ онаго Костина Августа тридцать перваго дня на Костинскомъ Христосмольномъ кладбищѣ. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похоронент. |
|---|---|---|---|---|---|
| 206. Белоцких. | 30. | 2. | Таинства исповѣди и св. Причащенія Августа тридцатого дня въ Д. Новосѣлкахъ скончалась дитя именемъ Ѳадея отъ хор. — | Крестьянина Тимоѳея и Розаліи с. Темнолѣсскихъ законныя Ортруда Семенова отъ роду имѣетъ 2 года Трудецкаго Костела Прихожанинъ. — | Тѣло его похоронено К. Викентій Мурраковскій Настоятель онаго Костела Сентября перваго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 207. Ковальчукова. | 1. | 36 | Мѣсяцъ Таинства исповѣди и св. Причащенія Сентября перваго дня въ С. Эрнестинѣ скончалась Крестьянка Екатерина с. Банасовъ Ковальчукова отъ внутренней болѣзни была Прихожена Св. Таинъ. — | Сентябрь Оставшегося Андрея Ковальчука законная жена отъ роду имѣетъ тридцать шесть Трудецкаго Костела Прихожанка, оставила дочерей Антонину Франциску, и Геленку. — | Тѣло ея похоронено К. Викентій Мурраковскій Настоятель онаго Костела Сентября третьяго дня на Кирпичномъ Р. К. Кладбищѣ. — |
| 208. Марковскихъ. | 7. | 2 5/12. | Таинства исповѣди и св. Причащенія Сентября Одного дня въ М. Грудекѣ скончалось дитя именемъ Розалія отъ падучей болѣзни. — | Крестьянъ Семира и Маріанны с. Крыжаковъ Марковскихъ законныя Ортруда дочь имѣла отъ роду два недѣли Трудецкаго Костела Прихожанъ. — | Тѣло ея похоронено К. Викентій Мурраховскій Настоятель онаго Костела Сентября девятаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |
| 209. Высокихъ. | 11. | 2. | Таинства исповѣди и св. Причащенія Сентября одиннадцатого дня въ С. Вавиличахъ скончалось дитя именемъ Анна отъ жестрока. — | Крестьянъ Франца и Екатерины с. Гранатовъ Высокихъ законныя Ортруда дочь имѣла отъ роду имѣетъ два Трудецкаго Костела Прихожанъ. | Тѣло ея похоронено К. Викентій Мурраховскій Настоятель онаго Костела Сентября Тринадцатаго дня на Кирпичномъ Р. К. Кладбищѣ. — |
| 210. Шуховлевыхъ. | 15. | 2. | Таинства исповѣди и св. Причащенія Сентября Пятнадцатаго дня въ С. Кременной скончалась дитя именемъ Павлина отъ хор. — | Крестьянъ Щепана и Екатерины деТременбовскихъ Шуховлевыхъ законныя Ортруда дочь имѣла отъ роду имѣетъ два Трудецкаго Костела Прихожанъ. — | Тѣло ея похоронено К. Викентій Мурраховскій Настоятель онаго Костела Сентября Семнадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |

| № по порядку и фамилія Умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 211. Загурских. | 15. | 9. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Сентября 15-го дня въ М. Грудекъ отъ скоротечной лихорадки Агонію отъ Духовника. — | Крестьянина Лаврентія и Розаліи Загурских законнаго Супруговъ Сына умершаго отъ роду 9 лѣтъ Грудецкаго Католическаго Прихожанина. — | Тѣло его Погребено Ксендзомъ Викентіемъ Кампаровскимъ Настоятелемъ Католическаго Костела Сентября 17-го дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 212. Баранловскій. | 16. | 60. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Сентября 16-го дня въ С. Ярмерки скоротечной отставной Солдатъ Іоаннъ Баранловскій отъ простуды былъ Пріобщенъ Св. Таинъ. — | Оставшейся вдовой Текли Гилецкихъ Супругъ умершаго отъ роду имѣлъ 60 лѣтъ Грудецкаго Костела Прихожанинъ Оставилъ Сына Іоанна и дочь Марію. — | Тѣло его Погребено К. Викентіемъ Кампаровскимъ Настоятелемъ Католическаго Костела Сентября 18-го дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |
| 213. Хмаринскихъ. | 19. | 5/12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Сентября 19-го дня въ М. Грудекъ скоротечной Жлудки отъ Дизентерія. — | Отъ Судебныхъ Приставовъ Іоанна и Елизаветы Хмаринскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ умершаго отъ роду 5 лѣтъ 12 мѣсяцевъ Грудецкаго Костела Прихожанинъ. — | Тѣло его Погребено К. Викентіемъ Кампаровскимъ Настоятелемъ Католическаго Костела Сентября 21-го дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. |
| 214. Карлевскихъ. | 19. | 7/12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Сентября 19-го дня въ М. Грудекъ скоротечной Дизентерія отъ Дизентерія. — | Крестьянина Луки и Маріанны Михайловыхъ Карлевскихъ законныхъ Супруговъ Сынъ умершаго отъ роду 7 мѣсяцевъ Грудецкаго Костела Прихожанинъ. — | Тѣло его Погребено К. Викентіемъ Кампаровскимъ Настоятелемъ Католическаго Костела Сентября 21-го дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |
| 215. Сверехъ. | 21. | 7/52 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ шестаго года Сентября 21-го дня въ М. Грудекъ скоротечной Дизентерія отъ Дизентерія. — | Крестьянина Антонія и Павлины Сверехъ законныхъ Супруговъ Сынъ умершаго отъ роду 7 недѣль Грудецкаго Костела Прихожанинъ. — | Тѣло его Погребено К. Викентіемъ Кампаровскимъ Настоятелемъ Католическаго Костела Сентября 23-го дня на Мѣстномъ Приходскомъ Кладбищѣ. — |

| № | Имя и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 216. | Ваня. | 21. | 73. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Сентября двадцать перваго дня, въ М. Грудки скончался Крестьянинъ Петръ Баня отъ старости былъ Пріобщенъ Св. Таинъ. | Оставшейся вдовой Аннушкой съ Уланъ Кавказовъ сержантъ и умеръ отъ роду Семьдесятъ три года Гродненскаго Костела Прихожанинъ оставивши Сыновей Любовика, Домишика, Павла и Дочерей Елисавету, Марію Домицелю. — | Тѣло его Похоронили К. Викентій Вигуровскій Настоятель Костела Сентября двадцать третьяго дня на Мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ. |
| 217. | Шевчуковой. | 3. | 3/52 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Октября третьяго дня въ М. Грудки скончалась Дитя имѣнемъ Анастасія отъ падучей болѣзни. — | Октябрь. Австрійской Подданной Маріи Шевчуковой незаконнорожденная Дѣвица отъ роду Три года Гродненскаго Костела Прихожанка. — | Тѣло ея Похоронили К. Викентій Вигуровскій Настоятель Костела Октября Четвертаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ. — |
| 218. | Балкова. | 4. | 8/12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Октября Четвертаго дня въ Д. Ладвишки скончалась Дитя имѣнемъ Станислава отъ падучей болѣзни. — | Крестьянина Шимона и Розаліи съ Дроздовъ Балковъ законная Сыръ рожденный Сынъ отъ роду восемь Мѣсяцевъ Гродненскаго Костела Прихожанинъ. — | Тѣло его похоронили К. Викентій Вигуровскій Настоятель Костела Октября Шестаго дня, на Мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ. — |
| 219. | Вагуровскихъ. | 10. | 2 1/2/12 | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Октября Десятаго дня въ М. Грудки скончалась Дитя имѣнемъ Агнешки отъ падучей болѣзни. — | Крестьянина Ивана и Маріи его Малжонки Вагуровскихъ законный Сыръ рожденный отъ роду два с полов. мѣсяца Гродненскаго Костела Прихожанинъ. | Тѣло ея похоронили К. Викентій Вигуровскій Настоятель Костела Октября Двенадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ. |
| 220. | Ленгова. | 12. | 8/12. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестаго года Октября Двенадцатаго дня въ М. Грудки скончалась Дитя имѣнемъ Ефраимчика отъ падучей болѣзни. — | Побѣлетинскаго Сальтата Ивана и Юліи съ Балкевичовъ Ленговъ законный Сынъ рожденный отъ роду восемь мѣсяцевъ Гродненскаго Костела Прихожанинъ. — | Тѣло ея похоронили К. Викентій Вигуровскій Настоятель Костела Октября Четырнадцатаго дня на Мѣстномъ Приходскомъ кладбищѣ. |

| № | Фамилія и звание умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 221. | Вилковскова | 19. | 1. | Тѣлесно вочеловѣчившійся отъ Пятидесятницы Октября двѣнадцатого дня, въ Курляндской Левдонской волости, въ деревнѣ именуемой Ерранцы отъ падучей болѣзни. — | Крестьянина Ивана и Пелагеи въ законномъ бракѣ рожденная Ерруцова была младенца отъ роду одного года Гребенского Катехизма Приходанина. | Тѣло ея погребено въ Вилькомирской Вознесенской Настоятельской церкви Октября четырнадцатого дня на Кирпичномъ Р.К. Кладбищѣ. |
| 222. | Вдова | 19. | 3. | Тѣлесно вочеловѣчившійся отъ Пятидесятницы Октября двѣнадцатого дня, въ С. Завадишкахъ скончалась Крестьянка Марія въ Замужествѣ Ордобова рожденная Ерруцова была младенца отъ роду трехъ Гребенского Катехизма Приходанина. — | Крестьянина Михаила и Маріи въ Замужествѣ Ордобова рожденная Ерруцова была младенца отъ роду трехъ Гребенского Катехизма Приходанина. — | Тѣло ея погребено въ Вилькомирской Вознесенской Настоятельской церкви Октября четырнадцатого дня на Кирпичномъ Р.К. Кладбищѣ. — |
| 223. | Вилькомирка | 22. | 20. | Тѣлесно вочеловѣчившійся отъ Пятидесятницы Октября двѣнадцатого дня, въ М. Грудскѣ скончалась Крестьянка Марія Матвѣева Курковъ Вилькомирка отъ родовъ была Прибудена Св. Таинъ. — | Оставшагося Вдовцемъ Шимона Вилькомирскаго вышеписанная отъ роду имѣетъ двѣнадцать Гребенского Катехизма Приходанинка Оставила Дѣтей Живыхъ. | Тѣло ея погребено въ Вилькомирской Вознесенской Настоятельской церкви Октября двѣнадцатого дня на Кирпичномъ Р.К. Кладбищѣ. — |
| | | | | Августъ | Ноябрь | |
| 224. | Тѣлесова | 6. | 4. | Тѣлесно вочеловѣчившійся отъ Пятидесятницы Ноября шестого дня въ С. Бедрашкахъ скончалась отъ Крестьянина Алексѣя отъ рожденія. — | Крестьянина Ивана и Маріи въ Замужествѣ Колодовъ рожденная Ерруцова была младенца отъ роду Гребенского Катехизма Приходанина. — | Тѣло ея Ноября въ Вилькомирской Вознесенской Настоятельской церкви Гребенского Катехизма Р.К. Кладбищѣ Кирпичномъ погребено. — |
| 225. | Вилькомирка | 7. | 54. | Тѣлесно вочеловѣчившійся отъ Пятидесятницы Ноября седьмого дня въ С. Вилькомирскихъ скончалась Крестьянка Марія въ Замужествѣ Вилькомирская отъ Чахотки была Прибудена Св. Таинъ. — | Вдова оставила отъ роду лѣтъ Четырехъ Гребенского Катехизма Приходанинка. Оставила Обыловой Вилькомирской Дѣтей Дочерей Анастасію и Варвару. | Тѣло ея Ноября Вилькомирской Вознесенской Настоятельской церкви Гребенского Катехизма Р.К. Приходанинка Кладбищѣ Кирпичномъ погребено. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 226. Владиславлевъ. | 9. | 1. | Тяжко восемь часовъ восемьдесятаго числа Ноября девятаго дня въ М. Трудовомъ каналѣ дитя по имени Николай отъ крестца. — | Крестьянина Томашевскаго Мелитопольскаго уѣзда Владиславлевскаго Острововской волости сына умершаго отъ роду одинъ годъ Трудоваго Каптенармуса Прихожанина. | Тѣло его Клирикъ Василій Владиславлевскій Настоятель онаго Каптенармуса года Ноября дня на Трудовомъ Р.К. Прикодскомъ Кладбищѣ Курбинскомъ похоронилъ. — |
| 227. Петриловъ. | 10. | 2 1/2. | Тяжко восемь часовъ восемьдесятаго числа Ноября девятаго дня въ М. Трудовомъ каналѣ дитя по имени Петръ отъ крупа. — | Отставного Солдата Каспра и Екатерины Сергіевскихъ Петрова въ законныхъ брачныхъ дитя умершаго отъ роду имѣетъ два года Трудоваго Каптенармуса Прихожанина. | Тѣло его Клирикъ Василій Владиславлевскій Настоятель онаго Каптенармуса года Ноября дня на Трудовомъ Р.К. Прикодскомъ Кладбищѣ Курбинскомъ похоронилъ. |
| 228. Семеновъ. | 11. | 2. | Тяжко восемь часовъ восемьдесятаго числа Ноября девятаго дня въ Р. Христинскомъ каналѣ дитя по имени Семенъ отъ крупа. — | Крестьянина Ивана и Ирины Ивановыхъ Семеновыхъ дитя умершаго отъ роду имѣетъ два года Трудоваго Каптенармуса Прихожанина. — | Тѣло его Клирикъ Василій Владиславлевскій Настоятель онаго Каптенармуса года Ноября дня на Трудовомъ Р.К. Прикодскомъ Кладбищѣ Курбинскомъ похоронилъ. — |
| 229. Шульговъ. | 13. | 53. | Тяжко восемь часовъ восемьдесятаго числа Ноября Мелитопольскаго дня въ Р. Виноградскомъ каналѣ Крестьянка Анна Шульговская Шульговой отъ внутренней болѣзни былъ Пріобщена Св. Таинъ. — | Вдова имѣла отъ Супруга Матвѣя Трудоваго Каптенармуса Прихожанина Отца Анна Сына Антона и дочь Хеврю. — | Тѣло ея Клирикъ Василій Владиславлевскій Настоятель онаго Каптенармуса года Ноября дня на Трудовомъ Р.К. Прикодскомъ Кладбищѣ Курбинскомъ похоронилъ. — |
| 230. Куроѣ. | 14. | 52. | Тяжко восемь часовъ восемьдесятаго числа Ноября четырнадцатаго дня въ Трудовомъ каналѣ Крестьянинъ Василій Куроѣ отъ астмы былъ Пріобщенъ Св. Таинъ. — | Оставшейся Вдовою Ѳеклы Черепановой имѣетъ отъ роду Матвѣя два Трудоваго Каптенармуса Прихожанина, оставилъ Сыновей Антона, Ивана Матвѣя, дочь Марію. — | Тѣло его Клирикъ Василій Владиславлевскій Настоятель онаго Каптенармуса года Ноября дня на Трудовомъ Р.К. Прикодскомъ Кладбищѣ Курбинскомъ похоронилъ. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 231. Марусова. | 21. | 3. | Тѣло вознесенія Господня Шестаго года Ноября двадцать Перваго дня въ С. Завадовскихъ скончалась дитя по имени Ефросинія отъ падучей болѣзни. — | Крестьянина Андрея и Маріи дѣвицы Кралевой Мазурова законныя Ефросинія отъ рожденія отъ роду дѣвять мѣсяцевъ Трудового Котла Прихожанка. — | Тѣло ея Кандидатомъ Аполлиніемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Котла сего года Ноября двадцать третьяго дня на Христианскомъ Кладбищѣ Погребено. |
| 232. Анашкина. | 22. | 1. 2/12. | Тѣлесно вознесенія Господня Шестаго года Ноября двадцать второго дня въ С. Новыхъ скончалась дитя по имени Валерія отъ Поту. — | Крестьянина Ивана и Параскевы Малишковъ Анашкиновы законныя Отрочица отъ рожденія отъ роду одинадцать годъ и девять мѣсяцевъ Трудового Котла Прихожанка. — | Тѣло ея Кандидатомъ Аполлиніемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Котла сего года Ноября двадцать четвертаго дня на Христианскомъ Кладбищѣ Погребено. |
| 233. Войтанкова. | 24. | 11/12. | Тѣлесно вознесенія Господня Шестаго года Ноября двадцать Четвертаго дня въ С. Завадовскихъ скончалась дитя по имени Михаила отъ Кахексіи. — | Крестьянина Войтанка и Антонины Малишковъ Войтанковы законныя Отрочица отъ рожденія отъ роду одинадцать мѣсяцевъ Трудового Котла Прихожанка. — | Тѣло ея Кандидатомъ Аполлиніемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Котла сего года Ноября двадцать шестого дня на Христианскомъ Кладбищѣ Погребено. |
| 234. Коржова. | 25. | 56. | Тѣлесно вознесенія Господня Шестаго года Ноября двадцать Пятаго дня въ С. Карповодахъ скончалась Крестьянка Анастасія Свободалова Коржова отъ Кахексіи была Пріобщена Св. Таинъ. — | Оставшаяся вдовою Крестьянина Петра Ефремова имѣла отъ рожденія Пятьдесятъ шесть Трудового Котла Прихожанка Она Оставила Сына Данилу и дочь Прасковью Православныхъ. — | Тѣло ея Кандидатомъ Аполлиніемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Котла сего года Ноября двадцать седьмого дня на Трудовомъ Христианскомъ Кладбищѣ Погребено. — |
| 235. Данилова. | 26. | 1. | Тѣлесно вознесенія Господня Шестаго года Ноября двадцать Шестаго дня въ С. Христинской скончалась Дитя по имени Анна отъ Круповъ. — | Крестьянина Николая и Анны Волкихъ Данилова законныя Отрочица отъ рожденія отъ роду одинадцать годъ Трудового Котла Прихожанка. | Тѣло ея Кандидатомъ Аполлиніемъ Матковскимъ Настоятелемъ онаго Котла сего года Ноября двадцать восьмого дня на Трудовомъ Христианскомъ Кладбищѣ Погребено. — |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 236. Березкина. | 26. | 5. | Таинства Вечерня Христова Шестаго года Ноября двадцать шестаго дня въ С. Олехницахъ Подольскомъ окончанъ Дитя полнимъ именемъ отъ падучей болѣзни. — | Христина Иванова Александрова изъ Каширской Городничества за коликимъ Офицерова Была имѣла отъ роду сего отъ Трудового Костела Приходанъ. — | Тѣло его Кондуктора Александрія Матковской Настоятель онаго Костела сего года Ноября двадцать восьмого дня на Трудовомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ Публично похоронено. — |
| 237. Бакурскаго. | 28. | 2. | Таинства Вечерня Христова Шестаго года Ноября двадцать восьмого дня въ М. Трудовъ окончанъ Дитя по имени Юлій отъ Крупы. — | Христина Антонова Франциска изъ Венгерскаго Захолустья Офицерова Была имѣла отъ роду сего отъ Трудового Костела Приходанъ. — | Тѣло его Кондуктора Александрія Матковской Настоятель онаго Костела сего года Ноября Трибунатого дня на Трудовомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ Публично похоронено. |
| 238. Гранатова. | 30. | 60. | Таинства Вечерня Христова Шестаго года Ноября Трибунатого дня въ С. Вовадинцахъ окончанъ Христианъ Ивановъ Трофимовъ Гранатовъ отъ Чахотки былъ Пріобщенъ Св. Таинъ. — | Его вдова имѣла отъ роду шестьдесятъ лѣтъ Трудового Костела Приходанъ Оставила дочерей Марію и Екатерину | Тѣло его Кондуктора Александрія Матковской Настоятель онаго Костела сего года Декабря Втораго дня на Трудовомъ Р.К. Кладбищѣ Публично похоронено. — |
| 239. Собковича. | 3. | 50. | Таинства Вечерня Христова Шестаго года Декабря Третьяго дня въ М. Трудовъ окончанъ Христианинъ Василій Собковичъ отъ Чахотки былъ Пріобщенъ Св. Таинъ. — | Мѣсяцъ Декабрь Оставшейся вдовой 10 Козерогъ изъ Сокальскаго Уѣзда имѣла отъ роду шестьдесятъ лѣтъ Трудового Костела Приходанъ Оставила 1-го сына Семена 2-го Антона, дочь Марію, сестру Анну Семеновскую, Ольгу Писаревскую и Ефросинію. | Тѣло его Кондуктора Александрія Матковской Настоятель онаго Костела сего года Декабря Пятаго дня на Трудовомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ Публично Похоронено. — |
| 240. Шевченкова. | 5. | 1/52. | Таинства Вечерня Христова Шестаго года Декабря Пятаго дня въ М. Трудовъ окончанъ Дитя по имени Доминика отъ падучей болѣзни. — | Христина Петрова Маріанна изъ Шаманскихъ Мураловъ Закоптилъ Офицеровъ Дѣтей имѣла отъ роду одну седмицу Трудового Костела Приходанъ. — | Тѣло его Кондуктора Александрія Матковской Настоятель онаго Костела сего года Декабря Седмаго дня Трудовомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ Публично Похоронено. — |

| Именованіе и № умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 241. Іаннхвалов. | 8. | 6 12. | Тифозная восемнадцатаго числа шестаго года Декабря восьмого дня въ Т. Трудѣ скончался дитя полиціи Маріи отъ подучей болѣзни. — | Крестьянина Іосифа и Магдалины сѣвскихъ Ланкевичовъ законнаго Оружія дѣвицы имѣющая отъ роду шесть лѣтъ Трудецкаго Котельнаго Прихожанина. | Тѣло съ Кондрадиціей Маткѣвской Настоятельного Котельнаго села года Декабря девятого дня по Трудецкомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ Публично похоронили. |
| 242. Дубовецкая. | 12. | 11 12. | Тифозная восемнадцатаго числа шестаго года Декабря двенадцатаго дня въ Т. Трудѣ скончалась дитя полиціи Каменской Маріи отъ подучей болѣзни. — | Однодворцева Карпа и Ульяны сѣвскихъ Дубовецкихъ законнаго Оружія дѣвицы отъ роду одиннадцать лѣтъ Трудецкаго Котельнаго Прихожанина. — | Тѣло съ Кондрадиціей Маткѣвской Настоятельного Котельнаго села года Декабря четырнадцатаго дня на Трудецкомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ Публично похоронили. |
| 243. Соловьевскія. | 14. | 4 6 12. | Тифозная восемнадцатаго числа шестаго года Декабря четырнадцатаго дня въ Т. Трудѣ скончалась дитя полиціи Аленька отъ тифа. — | Крестьянина Мартина и Евы сѣвскихъ Соколовскихъ законныя Оружія дѣвицы отъ роду четыре лѣтъ Трудецкаго Котельнаго Прихожанина. | Тѣло съ Кондрадиціей Маткѣвской Настоятельного Котельнаго села года Декабря шестнадцатаго дня на Трудецкомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ похоронили. — |
| 244. Ульяновскія. | 14. | 2. 6 12. | Тифозная восемнадцатаго числа шестаго года Декабря четырнадцатаго дня въ Т. Трудѣ скончалась дитя полиціи Павлина отъ Кори. — | Крестьянина Кузьмина и Маріанны сѣвскихъ Ульяновскихъ законныя Оружія дѣвицы отъ роду два и шесть лѣтъ Трудецкаго Котельнаго Прихожанина. | Тѣло съ Кондрадиціей Маткѣвской Настоятельного Котельнаго села года Декабря шестнадцатаго дня на Трудецкомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ Публично похоронили. |
| 245. Кузнецовскія. | 16. | 1 6 12. | Тифозная восемнадцатаго числа шестаго года Декабря шестнадцатаго дня въ Р. Сивцеверьевскихъ скончалась дитя полиціи Маріанна отъ Ветрянки. — | Крестьянина Ивана и Викторіи сѣвскихъ Кузнецовскихъ законныя Оружія дѣвицы отъ роду одинъ и шесть лѣтъ Трудецкаго Котельнаго Прихожанина. — | Тѣло съ Кондрадиціей Маткѣвской Настоятельного Котельнаго села года Декабря восемнадцатаго дня на Трудецкомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ Публично похоронили. |

| Именованіе и № умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. |
|---|---|---|
| 246. Павловскія. | 17. | 2 7 12. |
| 247. Кіевскія. | 17. | 4. |
| 248. Іаковлевскія. | 18. | 36. |
| 249. Ивановскія. | 22. | 1 1 12. |
| 250. Васильевскія. | 29. | 4. и 23 дней |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣтъ отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похоронен. |
|---|---|---|---|---|---|
| 246. Павловскихъ. | 17. | 2 7/12 | Тѣло вынесено вечеромъ 18 числа Шестаго года Декабря Вышадцатаго дня въ С. Васильевскихъ охоронахъ дитя по имени Виктоній отъ Кокинова. — | Одноодворцевъ Павла и Евгеніи Трофимовыхъ Павловскихъ законнорожденный Сынъ умеръ отъ роду имѣетъ два Съмидесятъ Трудецкого Уѣзда Прихожанинъ | Тѣло его Кондоръ Аліей Матвѣевой Настоятель онаго Костенскаго года Декабря девятнадцатого дня на Трудецкомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ Публично похоронено. |
| 247. Кипятковыхъ. | 17. | 4. | Тѣло вынесено вечеромъ 18 числа Шестаго года Декабря Вышадцатаго дня въ М. Трудецкихъ охоронахъ дитя по имени Иванъ, отъ Шкарлатины. — | Крестьянъ Вятскаго Екатерины и Ѳедоровны Кипятковыхъ законнорожденный Сынъ умеръ отъ роду имѣетъ Четыре Трудецкого Костенскаго Прихожанинъ. — | Тѣло его Кондоръ Аліей Матѣевой Настоятель онаго Костенскаго года Декабря девятнадцатого дня на Трудецкомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ Публично похоронено. |
| 248. Михайловыхъ. | 18. | 36. | Тѣло вынесено вечеромъ 18 числа Шестаго года Декабря Вышадцатаго дня въ С. Васильевскихъ охоронахъ Матерью Александрой 2ой имѣетъ Хомутъ отъ Пневрезвѣлія Пріобщенъ Св. Таинъ. — | Дворянъ Ѳеодора Валентиновича 2го имѣетъ и вѣчнымъ упокоеніи Судьи Михаловичъ Михаловъ законнорожденный Сынъ умеръ отъ роду имѣетъ Тридцать шесть Трудецкого Костенскаго Прихожанинъ. — | Тѣло его Кондоръ Аліей Матѣевой Настоятель онаго Костенскаго года Декабря девятнадцатого дня на Трудецкомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ Публично похоронено. |
| 249. Крюковыхъ. | 22. | 1 1/12. | Тѣло вынесено вечеромъ 23 числа Шестаго года Декабря Вышадцатаго дня въ М. Трудецкихъ охоронахъ дитя по имени Ольга отъ Круповъ. — | Крестьянъ Вятскихъ Ѳедосіи и Ѳедосьи Крюковыхъ законнорожденный Сынъ умеръ отъ роду одинъ годъ и одинъ Мѣсяцъ Трудецкого Костенскаго Прихожанинъ. — | Тѣло его Кондоръ Аліей Матѣевой Настоятель онаго Костенскаго года Декабря двадцать четвертого дня на Трудецкомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ Публично похоронено. |
| 250. Косушкиныхъ. | 29. | 4. и 23 дней | Тѣло вынесено вечеромъ 30 числа Шестаго года Декабря двадцать девятаго дня въ М. Трудецкихъ охоронахъ дитя Ѳедосьи по имени Ѳадеумъ отъ Воспаленія Мозговыхъ оболочекъ. — | Мѣщанъ Ѳадеуша и Маріанны Захаровыхъ Косушкиныхъ законнорожденный Сынъ умеръ отъ роду имѣетъ Четыре дней двадцать три Трудецкого Костенскаго Прихожанинъ. — | Тѣло его Кондоръ Аліей Матѣевой Настоятель онаго Костенскаго года Декабря Тридцать первого дня на Трудецкомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ Публично похоронено. |

| № и фамилія умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|---|---|---|---|---|---|
| 251. Биляковъ | 29. | 4. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого Года Декабря двадцать девятого дня въ М. Грудкѣ скончалось дитя по имени Павелъ отъ нарыва. — | Отставного Солдата Ивана и Зоеріи съ Стостаровскихъ Биляковъ законныхъ Супруговъ Сынъ имѣлъ отъ роду лѣтъ Четыре Грудецкого Костела Прихожанъ. — | Тѣло его Ксендзъ Алоизій Матковскій Настоятель оного Костела сего Года Декабря Тридцать первого дня на Грудецкомъ Р.К. Приходскомъ Кладбищѣ публично похороненъ |
| 252. Чайкова. | 30. | 70. | Тысяча восемьсотъ восемьдесятъ Шестого Года Декабря Тридцатого дня въ Д. Людвиполѣ скончалась Крестьянка Аполонія съ Крупковъ Чайкова отъ старости. — | Вдова имѣла отъ роду лѣтъ Семьдесятъ Грудецкого Костела Прихожанка. Оставила дочь Маріянну. — | Тѣло ея Ксендзъ Алоизій Матковскій Настоятель оного Костела сего Года Декабря Тридцать первого дня на основаніи отношенія Пристава 3го Стана Каменецкого Уѣзда отъ 31 Декабря за № 5329 на Кузнецкомъ Р.К. Кладбищѣ публично похороненъ. — |

№ 52.

Что сіи копіи вѣрно по подлинной метрической книгѣ составлены, подписомъ моимъ и приложеніемъ Костельной печати удостовѣряю Января 31 дня 1887 года М. Городокъ

Настоятель Грудецкого Римско Католическаго Приходскаго подъ воззваніемъ Святого Станислава Костела

Ксендзъ Матковскій

№ 265

Съ подлиннымъ вѣрно — Каменецкій Уѣздный Деканъ Каноникъ Н. Городницкій

SIGILLUM ECCLESIAE PAROCHIALIS

SIGILLUM ECCLESIAE PAROCHIALIS